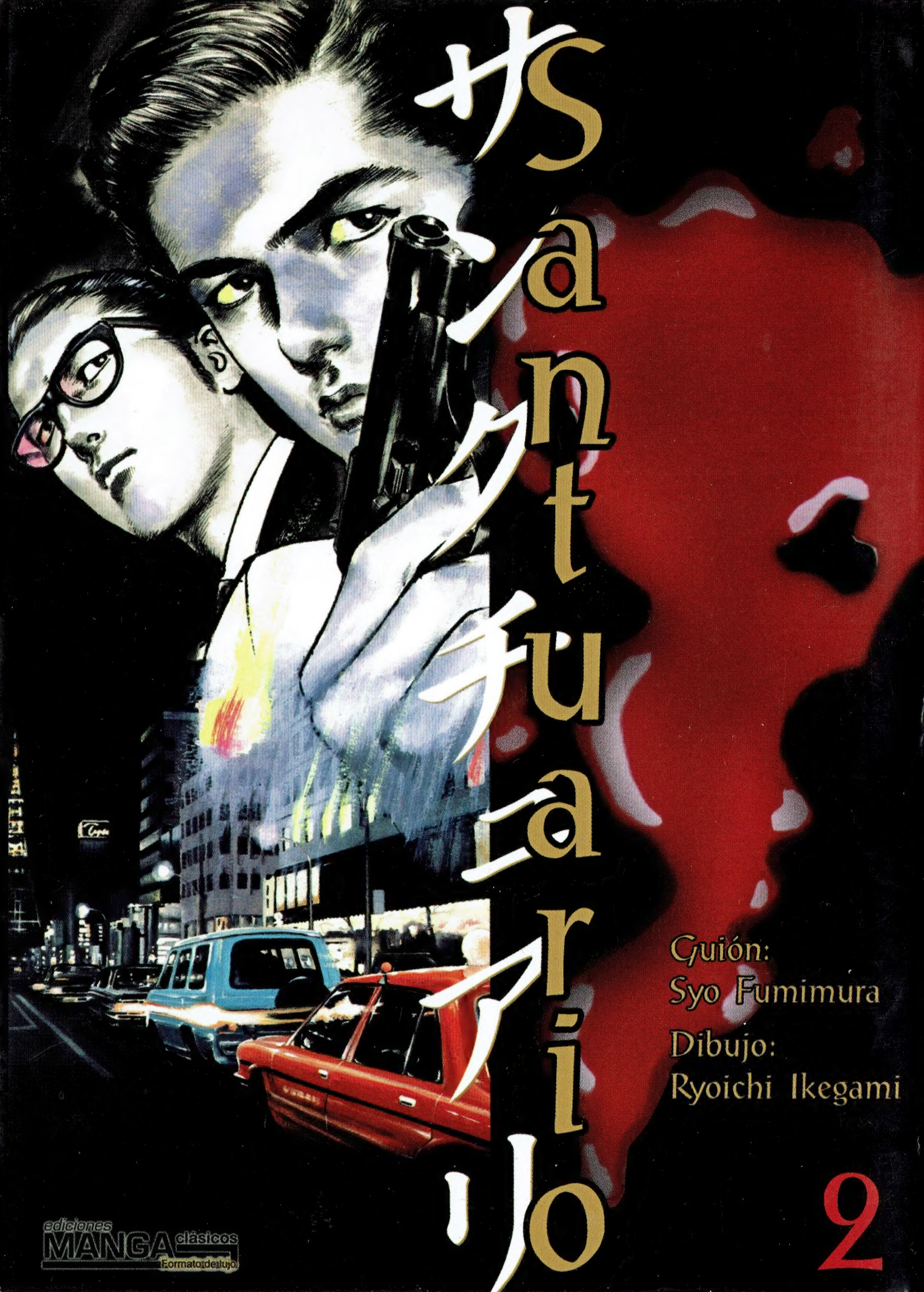


サンクチュアリ
Santuario
Guión:
Syo Fumimura
Dibujo:
Ryoichi Ikegami
2
ediciones
MANGA clásicos
Formato de lujo

Santuario

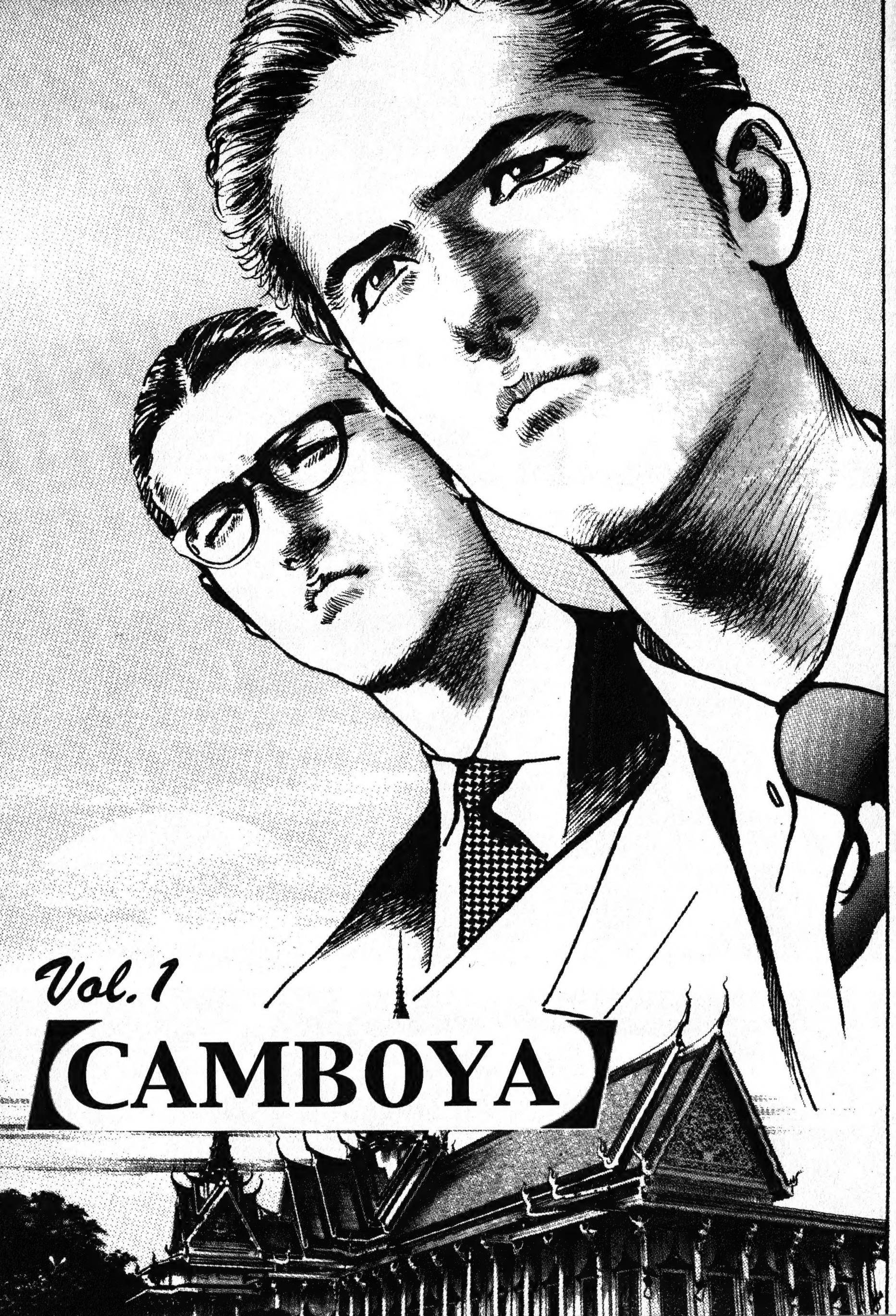
2

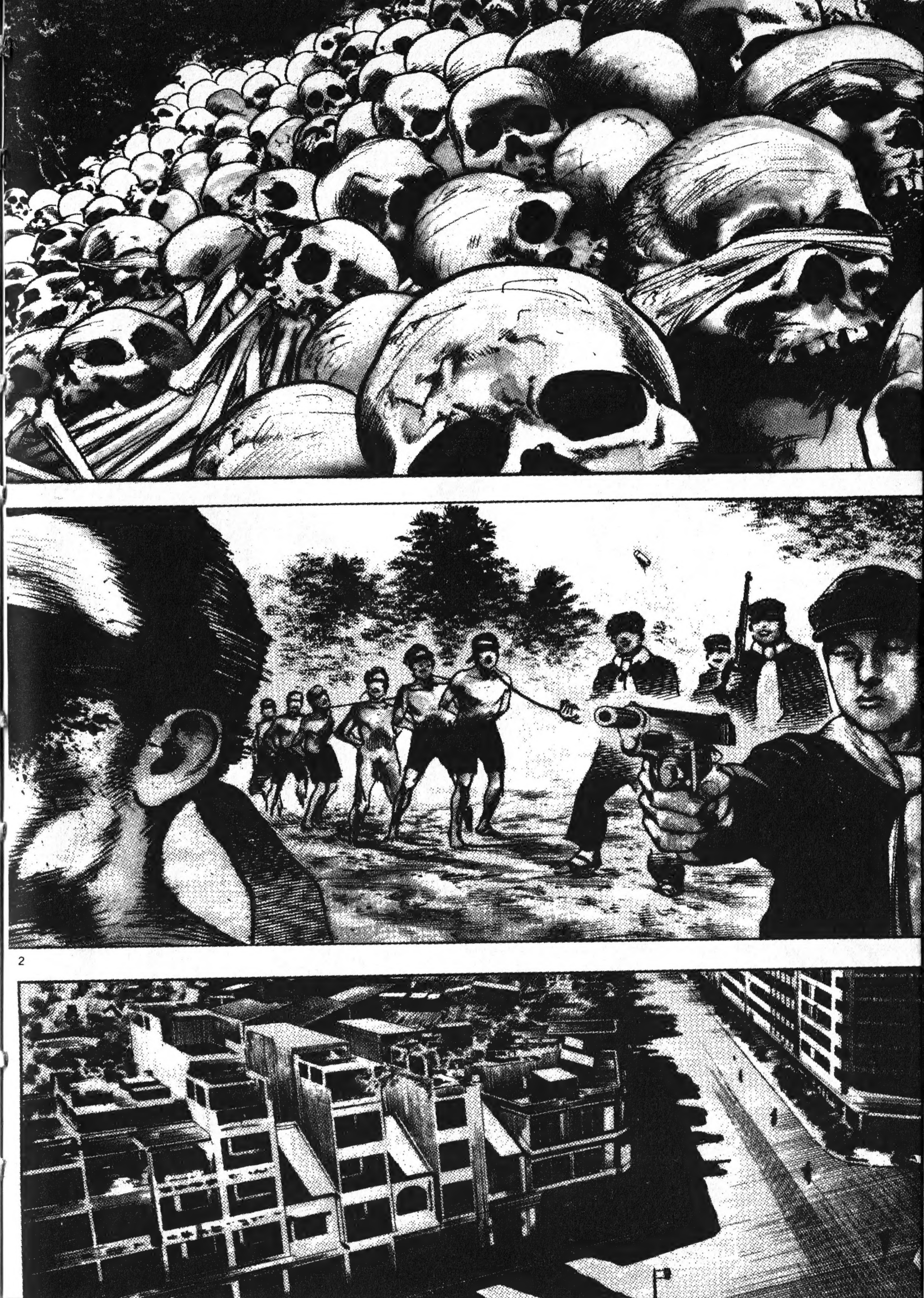
[Santuario]

Guión: Syo Fumimura
Dibujo: Ryoichi Ikegami

Índice

Vol.1 Camboya 3
Vol.2 La conquista 27
Vol.3 Presión 53
Vol.4 Piedra, papel, tijera. 79
Vol.5 Apertura 103
Vol.6 Hong Kong 125
Vol.7 Supervivencia y beneficio mutuo 147
Vol.8 El trono 169
Vol.9 Disolución 191
Vol.10 Catástrofe 215
Vol.11 Prolegómenos de la lucha 241
Vol.12 El enemigo 265
Vol.13 Indicios 297
Vol.14 Pelea 325
Vol.15 Jerga 349
Vol.16 Primer Ministro 371
Vol.17 Muerte 394


Vol. 1
CAMBOYA

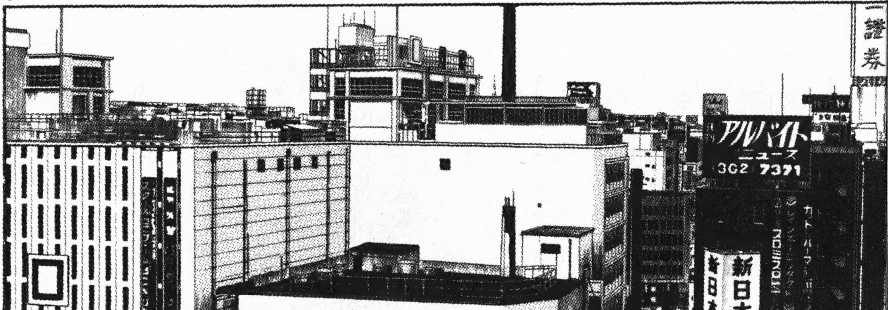


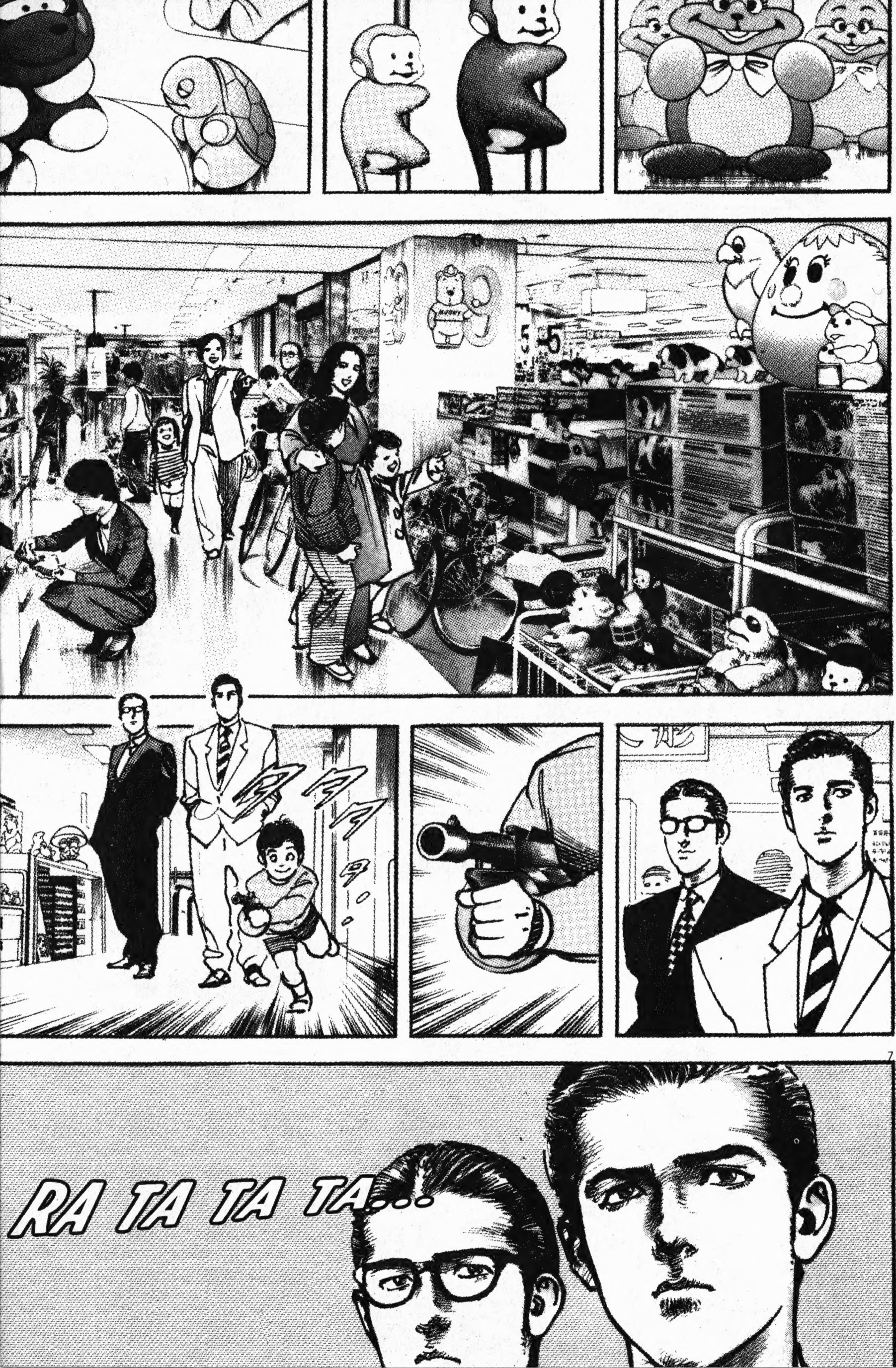
誰も知らなかったアン
CAMBO
TUOL SLENG
MUSEUM
OF
GENOCIDAL CRIME

UN PAÍS INCREÍBLE...
CASI A LA PAR QUE EL SUR DE VIETNAM CONSIGUIERA QUE EL NORTE LO LIBERARA, EN CAMBOYA CAYÓ EL GOBIERNO DE LON NOL...
ENTONCES, UN TAL POL POT SE HIZO CON EL PODER, Y EJECUTO REFORMAS RADICALES...
RECHAZÓ LAS CLASES SOCIALES E IMPUSO LA AGRICULTURA EN TODO EL PAÍS.
EXTERMINÓ A LOS INTELECTUA-LES Y ARTISTAS ABOGANDO POR LA PURGA PARA ASÍ EVITAR REVUELTAS.
4

SOBREVIVIERON AL CAOS Y... ESCAPARON A TAILANDIA.
ENTRE ELLOS, ESTABAN LOS PADRES DE AMBOS...
ALGUNOS INVESTIGADORES AFIRMAN QUE DE LOS SIETE MILLONES DE HABITANTES DEL PAÍS...
...UNOS TRES MILLONES FUERON ANIQUILADOS O FALLECIERON A CAUSA DE LOS TRABAJOS FORZADOS QUE LES HABÍAN SIDO IMPUESTOS.
Y NO ERAN MÁS QUE CHAVALES DE 13 O 14 AÑOS...

ESTOS DOS PASARON POR EL MISMO INFIERNO...
¡ES IMPOSIBLE QUE POSTERIORMENTE PERDIERAN EL CONTACTO!


證券
アルバイト
ニュース
302 7371


RA TA TA TA...

8

UGH...
TE ENTERRARÁN VIVO SI TE VEN EN EL SUELO.
¡ARRIBA! ¡VENGA!
¡UGH!
ÁNIMO..
MIENTRAS PODAMOS TRABAJAR, NOS DEJARÁN VIVIR...
... NO PODEMOS HACER NADA...

12

ASAHI
PENTAX
National
...
...
YA...
AÚN AHORA... A VECES TENGO PESADILLAS...
¿CONOCES A LA SUBCOMISARIA DE ROPPONGI?
A TODO ESTO...
13

¿ESA TÍA?
HA VENIDO A VERME.
¿POR QUÉ?
SÍ.
SERÁ MEJOR QUE TENGAS CUIDADO.
ME PARECIÓ QUE IBA A POR TI.
LO SÉ...
YO SÓLO PUEDO ESTAR CONTENTO CUANDO TÚ YA HAS CONSEGUIDO ESTAR CONTENTO...

OKUSHOKAI
TOKAI...
¡BUENAS! LA COSA VA BIEN, ¿NO, JEFE TASHIRO?
¿CÓMO TE SIENTES COMO SUCESOR DEL NUEVO PATRÓN?
PUF... NO ME PONGAS EN UN APRIETO, HOMBRE...
¿POR QUÉ ESTÁ AQUÍ HOY? ¿QUIERE ALGO?

DIMISIÓN
DADLE ESTO AL PATRÓN.
PUES CLARO. SI NO, NO ESTARÍA AQUÍ.
PE... PERO...
¿RE-NUN-CIAS?
DIMISIÓN
PUES SÍ, DEJO EL NEGOCIO.
NOS VEMOS ENTON-CES.
¡UN MOMENTO! ¿POR QUÉ?
¡TOKAI!

DILE UNA SOLA COSA...
NO TE PREOCUPES.
AH, ¡Y QUE LE QUIERO MUCHO!
CUANDO ÉL CONOZCA A ALGUIEN CUYOS MOVIMIENTOS NO VEA VENIR, ME PEGARÉ A ESE TÍO...
TO... TOKAI...
BAM

1 2 3 4 5 6
UGH...

¿QUÉ QUIE- RES?
¡YO SOY DE LOS QUE APRIETAN EL GATILLO!

¿CREES QUE VAS A SALIRTE CON LA TUYA?
HASTA AHORA LO HE HECHO...
NO IRÁS A...
QUÉ HACES...

ECHAR UN POLVAZO ES LO MÁS RÁPIDO PARA CAMBIAR A UNA MUJER, QUERIDA INSPECTORA.
JE, JE, JE...

DIMISIÓN

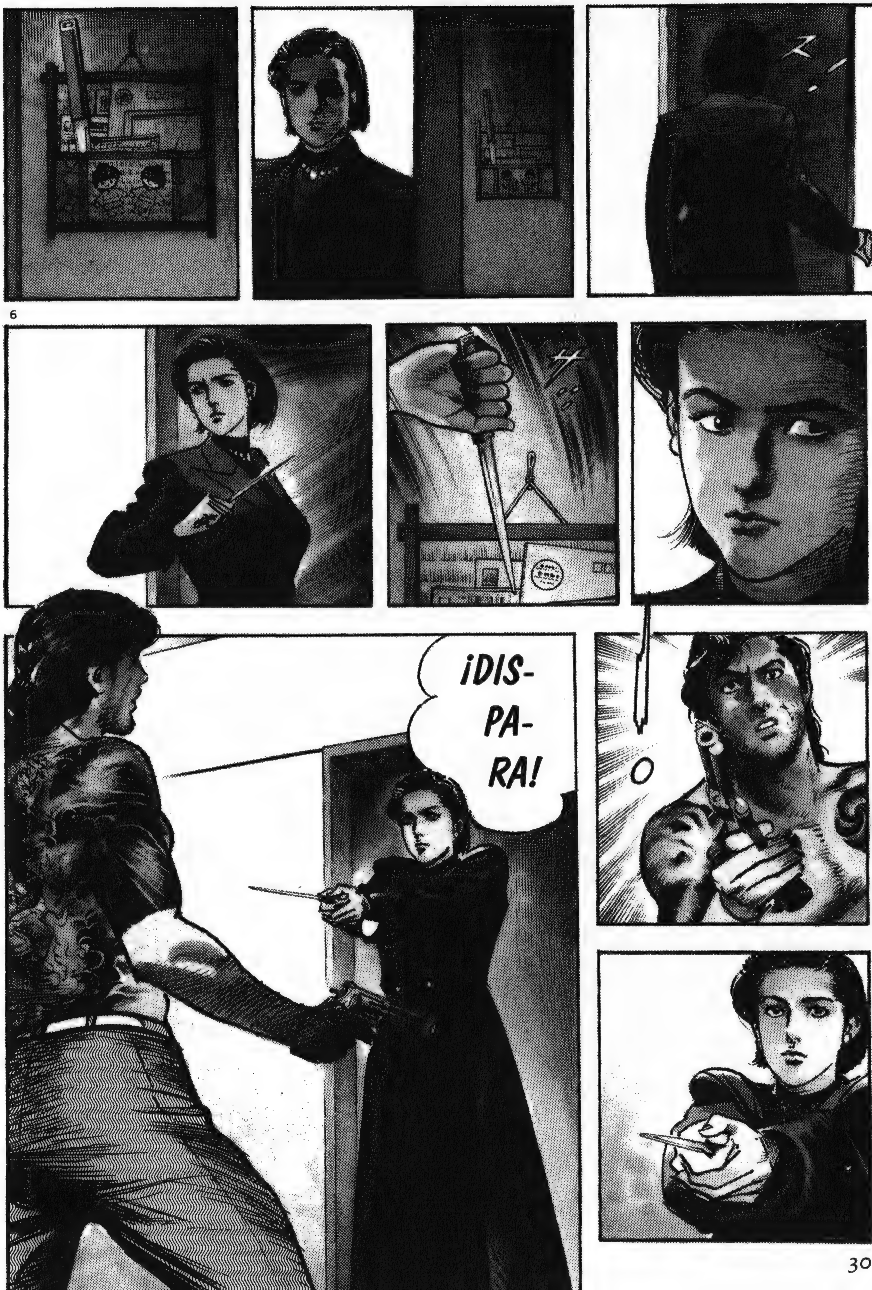
ESTO TE LO DIO TOKAI...
SÍ...
NO DIO EXPLICACIONES...
TOKAI...
¿QUÉ DEMONIOS TENDRÁ ENTRE MANOS?
SÓLO DIJO QUE TE QUERÍA MUCHO...

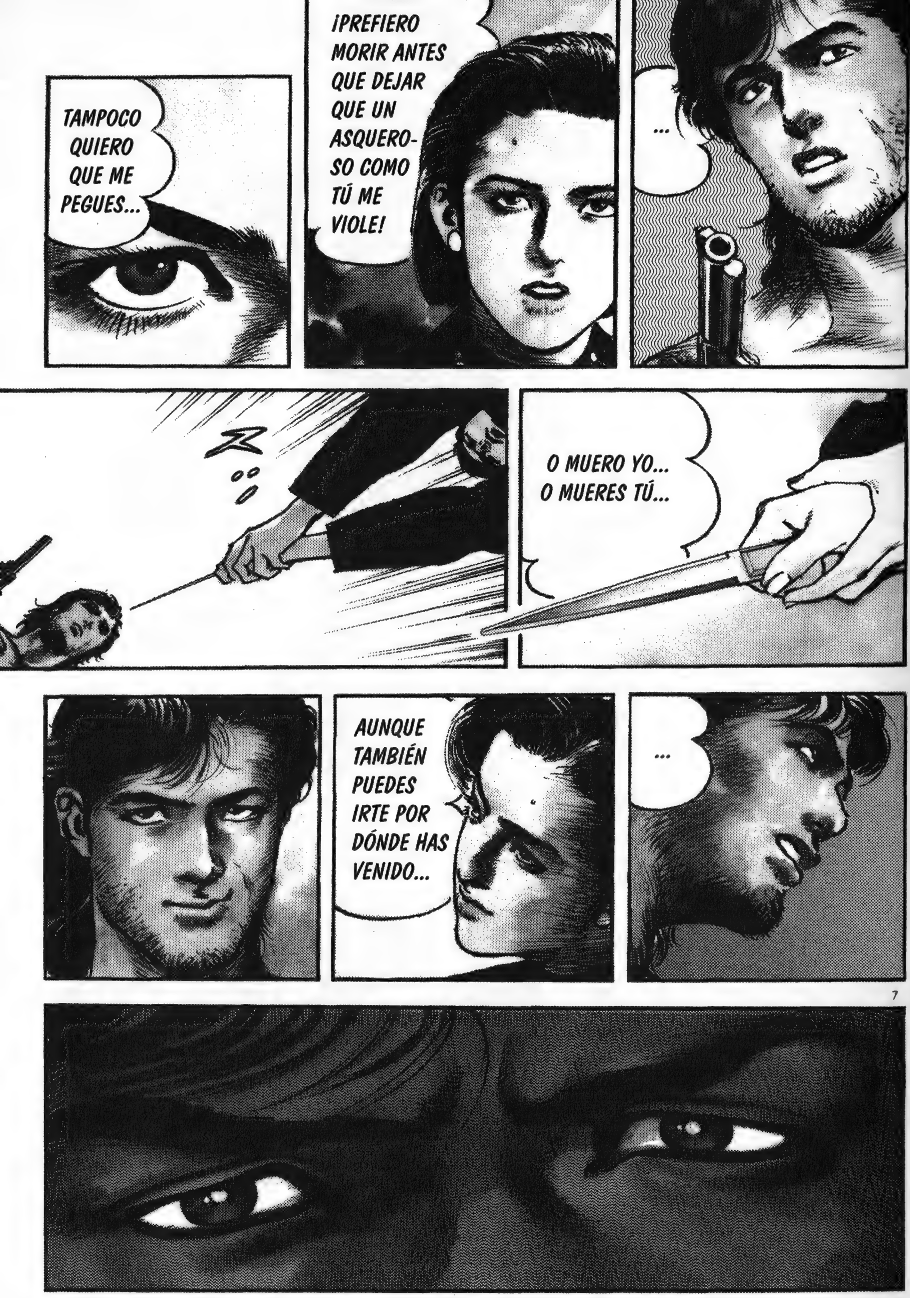
Vol.2
LA CONQUISTA

SI TE GUSTA LA CAMA, EN LA CAMA...
DONDE TÚ QUIE-RAS...
¿HOJO TE HA PEDIDO QUE LO HAGAS?
ES UN MÉTODO PERVERSO QUE SÓLO SE ME PODÍA OCURRIR A MÍ, QUE SOY MEDIO TONTO...
EL PATRÓN NO CAERÍA TAN BAJO...

EXACTO.
ASÍ QUE ESTÁS DISPUESTO A HACERLO...
MMM...
Y SI TE RESISTES, TU CABEZA SUFRIRÁ ALGUNOS DAÑOS, SÓLO ESO.
5
ME ENCANTAN LAS MUJERES FÁCILES DE FOLLAR.
BUENA CHICA.
DE ACUERDO...
VAMOS ENTONCES A LA CAMA...

6




TAMPOCO QUIERO QUE ME PEGUES...
¡PREFIERO MORIR ANTES QUE DEJAR QUE UN ASQUERO-SO COMO TÚ ME VIOLE!
...
O MUERO YO... O MUERES TÚ...
AUNQUE TAMBIÉN PUEDES IRTE POR DÓNDE HAS VENIDO...
...

¡CLÁVAME ESO! ¡ADELANTE, ZORRA!
OH...

¡JAMÁS SUBESTIMES A UN YAKUZA!
UGH...

AAAH...

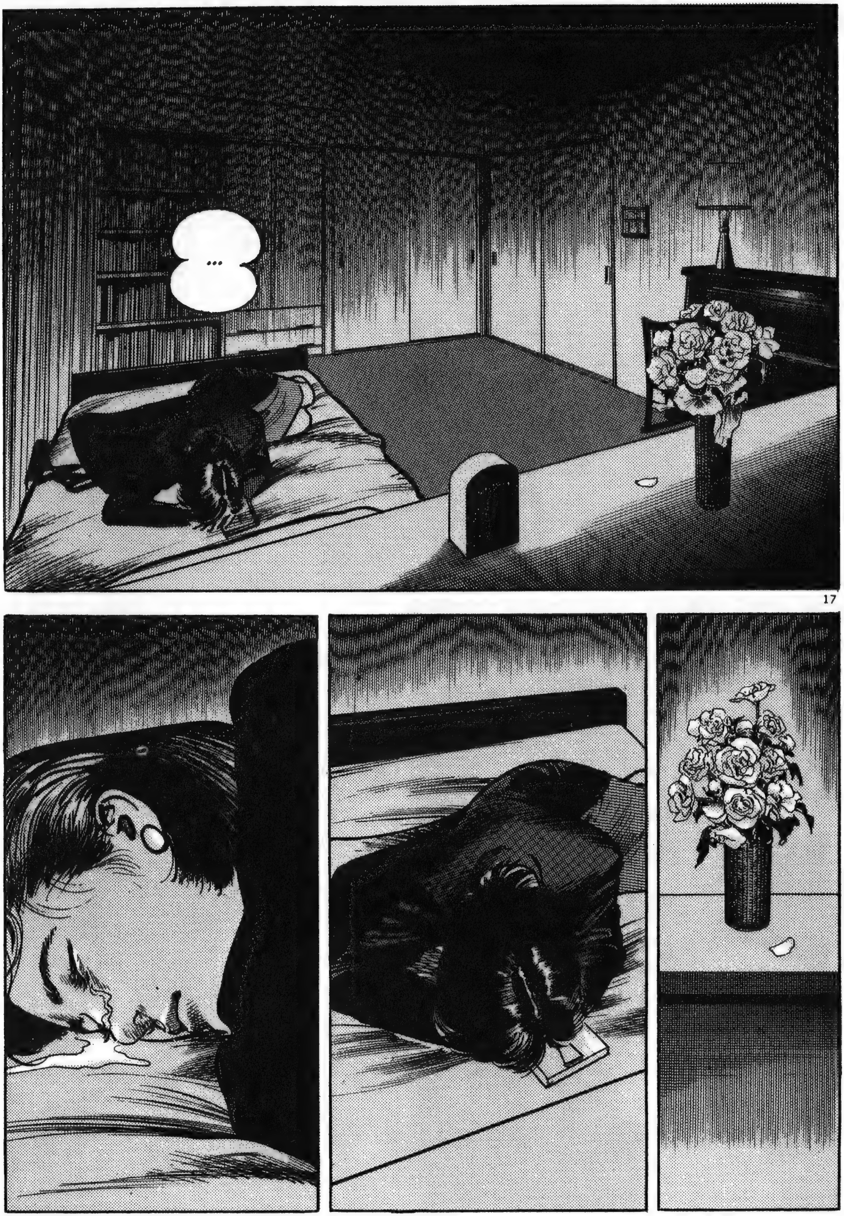
¡NUESTRA LÓGICA NO TIENE NADA QUE VER CON LA VUESTRA!
¡NO COMPRENDES AÚN LO QUE SIGNIFICA SER YAKUZA!

AAAAH

POM

15

VEN A COGERME CUANDO QUIERAS.
...
TSK...
16
BAM
NO ME RESISTIRÉ.
¡AHORA QUE HE VISTO ESO YA NO SE ME LEVANTA!



17

AL FINAL, PARECE QUE HOJO ES EL ÚNICO CAPAZ DE CAMBIAR A LA PERRA ÉSA.
SE PARECE UN HUEVO A MI DIFUNTA ESPOSA...

¿NO TIENE INTENCIÓN DE QUE VUELVA AL KUMI?
¡OH!
¿A TOKAI?
¿ESTÁ PLANEANDO ALGO?
PATRÓN...
...
...LO QUE ME PIDEN LAS EN-TRAÑAS.
SÓLO OS CONTARÉ A VOSOTROS DOS...

霸
20
IMPOSIBLE...
NO...
...

NOSOTROS NO SOMOS EJECUTVOS...
¡SOMOS YAKUZAS!
SERÍA EL FIN DEL SER HUMANO SI SE CONTENTARA CON LO QUE HA CONSEGUIDO.

21

CÓMO ERA... NANIWABUSHI DAAYOONNA NO JINSEIIII WA...
SÍ, CREO QUE ERA SÍ.
KUMI TOKAI

*N. DEL T.: AGENCIA TOKAI

22

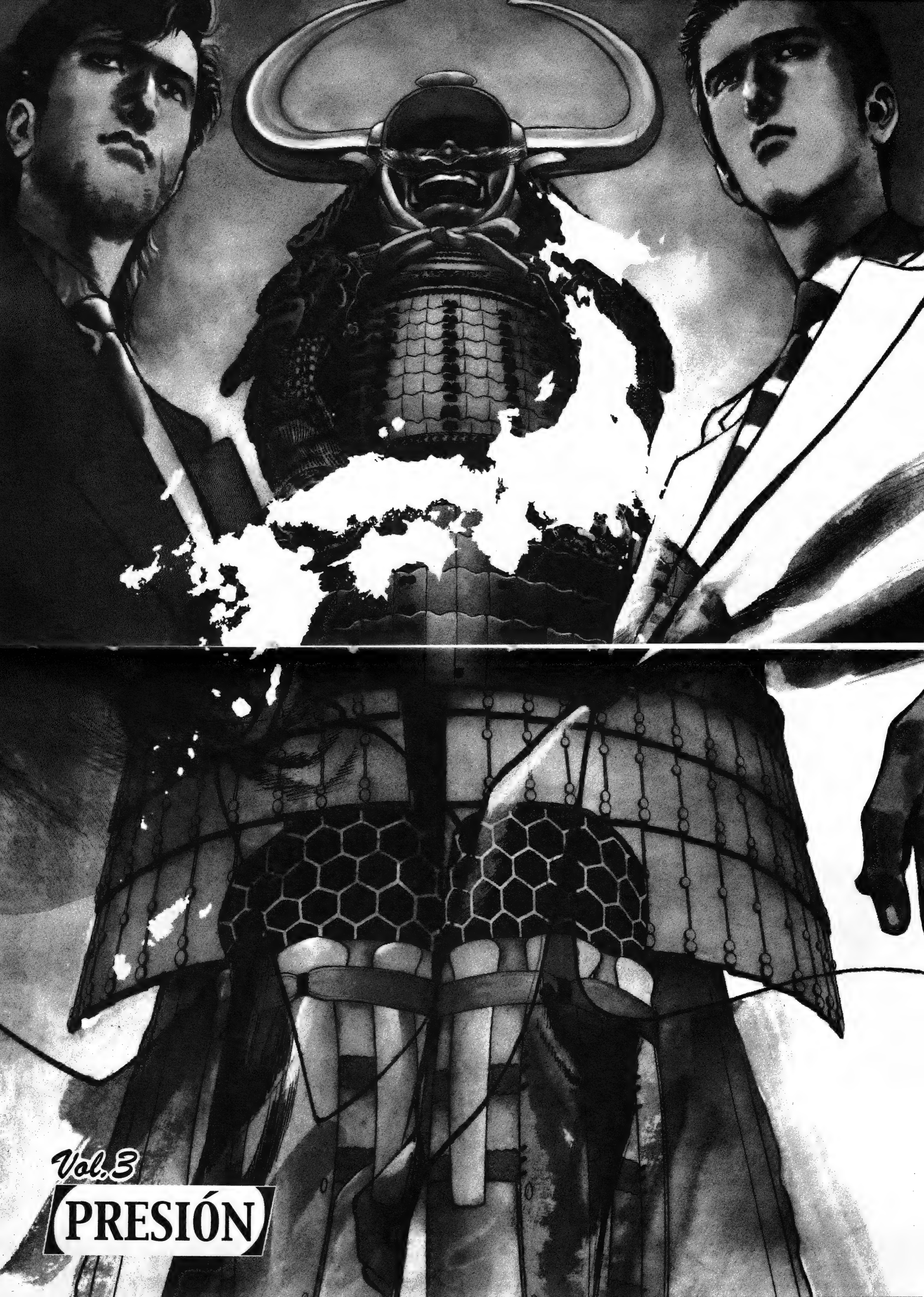
¿EH?
YO TAMBIÉN TENÍA EN MENTE QUE DEBÍAS RENUNCIAR...
QUÉ VA...
¿DE QUÉ HABLAS?
TOKAI...
¿ME ENTREGAS TU VIDA?
23
TOKAI... VE A HONG KONG...

¿A HONG KONG?
...
FORMA UN KUMI... PUEDES INCLUSO HACERTE CON EL CONTROL DE ALGUNA ORGANIZACIÓN DE ALLÍ.
TODO QUEDARÍA A TU DISCRECCIÓN...
...
REÚNE SOLDADOS EN LA MEDIDA DE LO POSIBLE...
ES LO QUE SE TE DA MEJOR...

¡NOS HAREMOS CON OKINAWA!
¿Y DESPUÉS?
LUEGO KYUSHU Y SHIKOKU...
¿EH?

¡EL GRUPO SAGARA DOMINARÁ TODO EL JAPÓN!

DO-
MI-
NAR...
...¿TODO
EL JAPÓN?
¿ESTÁS
DISPUESTO
A MORIR
POR MÍ?


Vol. 3
PRESIÓN

¡HOJO!
...
TOKAI...
¡DEJA QUE TE DÉ UN BESO, POR FA!
¿EH?
POM
¡LLÉVATE CONTIGO A AKAMA Y A KIMURA!

ELLOS ERAN LAS OTRAS DOS PERSONAS QUE ESTABAN EN LA HABITACIÓN CUANDO LE VOLASTEIS LA CABEZA A SAGARA.
AKAMA Y KIMURA... ¿?
SON DEMASIADO BUENOS PARA SACRIFICARLOS...
ES MEJOR QUE DESAPAREZCAN...
HOJO...
AH, CASI SE ME OLVIDA.
CON QUE TÚ Y TASHIRO LE APOYÉIS, EL NUEVO PATRÓN NO TENDRÁ NINGÚN PROBLEMA...
YA ENTIENDO...
VALE...
LAS MUJERES PUEDEN SER MUY JODIDAS SI SE SIENTEN FASTIDIADAS.
FÓLLATE EN CUANTO PUEDAS A LA POLICÍA ESA... A ISHIHARA...

FSHHH
FSHHHHH

¿POR QUÉ TUVE QUE NACER MUJER?
UUUH...
¿POR QUÉ?

SÍ... SOMOS DE LA MISMA PROMO-CIÓN...
¿EH? UNA POLICÍA QUE SE LLAMA ISHIHARA...
CASI SE ME OLVIDA...
¡AH!
DESDE EL COLEGIO SIEMPRE HA DESTACADO... YO NO ERA MÁS QUE UNA PIEDRA EN EL CAMINO...
¿?
UN JOVEN QUE TRABAJA PARA ISAOKA VINO A MI MINISTERIO.

TAMBIÉN ESTÁ PASÁNDOSE POR OTROS MINISTERIOS A MENUDO.
TIENE TODA LA PINTA DE ESTAR BUSCANDO LOS PUNTOS DÉBILES DEL GRUPO ASAMI.
...
YA ME LO VEÍA VENIR.
カラッ
EL PROBLE-MA ES...
...CON QUÉ NOS SALDRÁ AL FINAL ESE VIEJO ZORRO ASTUTO...

18 PERSONAS...
18 BURÓCRATAS PERTENECIENTES AL GRUPO ASAMI... SON MUCHOS...
SÍ...
SIN FALTA, HAY ALGUIEN COLOCADO EN CADA MINISTERIO...
ENTRE ELLOS ESTÁN KAMEYAMA DE HACIENDA, OGURE DE EXTERIORES Y TAKEI DE JUSTICIA...
ESTOS TRES ESTÁN CONSIDERADOS DE LOS MÁS BRILLANTES EN SUS MINISTERIOS.

¿Y CONTINÚAN ACTUANDO EN CONJUNTO?
...
SE REÚNEN DOS O TRES VECES AL MES...
SÍ...
11
¿CÓ- MO?
¿EH?
M M M M...
¿QUÉ FUE LO PRIMERO QUE HICISTEIS CUANDO FUISTEIS ELEGIDOS?
VOSOTROS ESTARÉIS DEBAJO DE ASAMI PARA SIEMPRE SI LLEGARA A DIPUTADO...

...
LOS BURÓCRATAS DE CADA OFICINA SON LOS ENCAR-GADOS DE LA INSTRUCCIÓN...
OS AFILIASTEIS A LOS COMITES DE CADA MINISTERIO Y OFICINA OFICIAL, EN LOS QUE SE CELEBRABAN REUNIONES DE ESTUDIO COMO POLÍTICOS.
OH...

12

SIN ELLOS, JAPÓN NO AVANZA.
SIEMPRE ESTÁN EN EL EJE DE ELLA...
SON LOS QUE MEJOR CONOCEN LA PO-LÍTICA...
¡ESO SIGNIFICA QUE EN CUANTO SALGA ELEGIDO, PODRÁ MANI-PULAR LA POLÍ-TICA COMO LE PLAZCA!
NO OBSTANTE, ASAMI YA SE HA METIDOEN EL BOLSILLO A 18 CERE-BROS.
...

ESO ES
UN PRO-
BLEMA...
LA POLÍTICA
NO NECESITA
HÉROES...

ARTIDO DEMOCRATICO
SOCIALISTA
¡SECRE-
TARIO
GENE-
RAL!
¡LE
LLAMAN!
¿EH?
¿QUIÉN
ES?
ISAOKA, EL
LÍDER DE LOS
DEMÓCRATA
LIBERALES.

¿CÓMO CREE QUE ACTUARÁ?
NO TE PREOCUPES...
ÉL TAMBIÉN ES UN POLÍTICO...

NOS QUEDAMOS EN ESPERA DE BUENAS NOTICIAS.
¡HASTA PRONTO!
¡SENPAI!
¡ASAMI!
¿QUÉ HA PASADO?
TAKEI Y KAMEYAMA...
18

Y PENSAMOS QUE SERÍA MEJOR QUE LO SUPIERAS...
HA OCURRIDO ALGO EXTRAÑO EN EL MINISTERIO...
ME ACABAN DE LLAMAR LOS DEL PARTIDO SOCIALISTA...
DE ACUERDO. VAMOS DENTRO DEL COCHE.
¿ALGO EXTRAÑO?
19
SÍ, LA PROPUESTA SOBRE EL AUMENTO DE LAS PENSIONES...
SÍ...
¿QUE LOS DEMÓCRATA LIBERALES SE TRAGARÁN LA PROPUESTA DE LEY DE LOS SOCIALISTAS?

A HACIENDA HA LLEGADO LA ORDEN DE HACER LOS CÁLCULOS...
PERO SI SE NEGABAN POR TODOS LOS MEDIOS A ESA PROPUESTA...
SÍ...
ESO ES LO MÁS EXTRAÑO...
NOS HA PILLADO DESPREVE-NIDOS...
EL MINIS-TERIO ESTÁ PATAS ARRIBA.
20
DICEN QUE ISAOKA MOVIÓ LOS HILOS.
¿ISAOKA?
¿A QUÉ ESTARÁ JUGANDO?

¿QUE SE NIEGAN A DE-JARME ENTRAR EN EL PARTIDO?

LO SENTIMOS MUCHO...
EL PARTIDO TIENE SU PROPIO ORDEN...

TRANQUILO... PIENSE SIMPLEMENTE QUE NO HA HABIDO SUERTE...
NO PODEMOS PONER DE CANDIDADO A ALGUIEN NUEVO Y TAN JOVEN COMO USTED...
23
AHORA CUADRA TODO...
ESTO ES LO QUE PRETENDÍA...
...

¡TIENE UNA VISITA DE RILARSE!
BAM
SUBCOMISARIO
¿EH?

HO...
HOJ...

¿LE IMPORTARÍA IRSE YA?
¡SEGUID ASÍ Y OS LA PEGA-RÉIS!
PARECE QUE TANTO EL GOBIERNO COMO LA OPOSICIÓN SON DE LA MISMA RALEA...

Vol. 4
PIEDRA, PAPEL, TIJERA

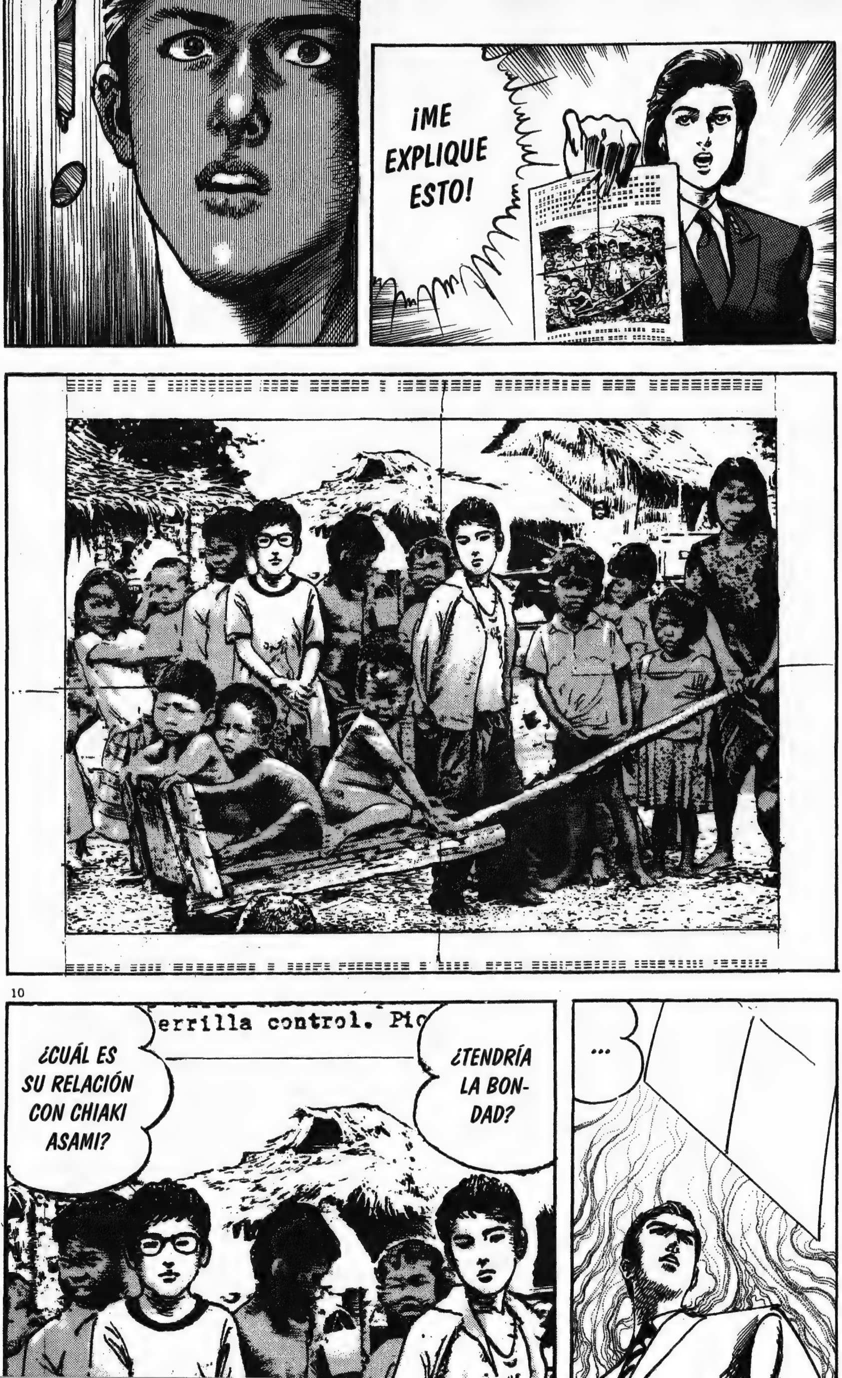
¿QUÉ HA VENIDO A HACER AQUÍ?
SIMPLEMENTE ESTOY AQUÍ PARA TIRARLE LOS TEJOS...
OZAKI...
¿TE IMPORTA IRTE?
PERO...
VETE...
HOJO...
NO OLVIDES QUE ESTÁS EN LA COMISARÍA.

¿QUÉ VA A HACER PARA CON- QUIS- TARME?
Y...

Y...
¿A CONTI- NUA- CIÓN?
NO ESTOY PENSANDO EN SALIR CORRIENDO...
CONTINUARÉ MI CAMINO HAYA LOS OBSTACULOS QUE HAYA.
...
AUNQUE AÚN NO LE PUEDO DECIR CUÁLES MI CAMINO...

SI HUBIERA ALGO QUE NO LE GUSTA ENTRE LAS COSAS QUE HAGO...
¡ARRÉSTEME CUANDO CREA CONVENIENTE!
¿ES QUE CREE QUE ME GUSTARÁN SUS PLANES?
CLARO QUE SÍ. POR ESO HE VENIDO.

¡ESPERE!
¡DEBERÍA DECIRME ALGO MÁS ANTES DE ESO!
AH, ¿LAS DISCUL-PAS POR AQUELLO?
ESO NO HACE FALTA...
PREFIERO QUE...


¡ME EXPLIQUE ESTO!
¿CUÁL ES SU RELACIÓN CON CHIAKI ASAMI?
¿TENDRÍA LA BON-DAD?
...
errilla control. Pi

...
TIENE UNA DEUDA CONMIGO...
LAS DEUDAS HAY QUE DEVOLVERLAS, ¿NO?
SON MUY ASTUTOS...

時差式
BENIYA
isetan
三井銀行
MARUI
Fresh Open
フレッシュオープン
大感謝祭
TAKANO
JAPÓN NADA EN LA FELICIDAD...

12

...
FUE REAL...
AÚN TENGO PESADILLAS SOBRE AQUE-LLOS AÑOS...
VIVÍAMOS EN LA MISMA ZONA RESIDENCIAL DE PHNOM PENH...
MI PADRE ERA MÉDICO, Y EL SUYO HACÍA NEGOCIOS...
13
Y UN DÍA...
...

14
¡NADA! TAMBIÉN HAN OCUPADO LA EMISORA...

YO ESTABA CON MIS PADRES, ASAMI CON SUS PADRES Y SU HERMANA...
DESPUÉS, YA NO NOS VOLVIMOS A VER...
ASÍ FUE LA SEPARACIÓN CON MI FAMILIA.
NO HUBO PALABRAS DE DESPEDIDA...
TODO OCURRIÓ RÁPIDAMENTE...
...
NOS MANDARON A UN CAMPO DISTINTO DE NUESTRAS FAMILIAS...
NADIE CREERÍA CÓMO ERA LA VIDA ALLÍ AUNQUE LO EXPLICARA MIL VECES.
NO ERA NADA RARO QUE CUALQUIER DÍA, LA PERSONA DE AL LADO APARECIERA MUERTA...

¿CORAJE?
NO SÉ...
¿POR QUÉ CREE QUE SOBREVIVIMOS?
...
!?
PUDIMOS VOLVER SIMPLE-MENTE PORQUE TUVIMOS MUCHA SUERTE...
PORQUE SE NOS DABA BIEN EL PIEDRA, PAPEL, TIJERA.
¿EL PIEDRA, PAPEL, TIJERA?
ESO NO SIRVE PARA NADA...
18
UN AÑO MÁS TARDE, ESCAPA-MOS CON OTROS NIÑOS HACIA LA FRONTERA CON TAILANDIA...

LA MALARIA, EL TIFUS Y LA DESNUTRICIÓN ACECHABAN... LA MUERTE LLEGABA PRIMERO A LOS MÁS DÉBILES...
¡OH!

POR ESO LE DÁBAMOS LOS DERECHOS SOBRE CADA UNA, A UNA SOLA PERSONA.
ES MEJOR QUE ALGUNO SOBREVIVA, ANTES DE QUE MUERAN LOS DIEZ...
UNA RATA ENTRE DIEZ, YA SABE...
LOS DIEZ MORIRÍAN.
¿OS JUGA-BAIS LAS RATAS?
¿SABE POR QUÉ?

¡ÉSA ES LA REGLA MÁS SIMPLONA QUE SE LE OCURRIÓ A UNOS CHAVALES PARA SOBREVIVIR!

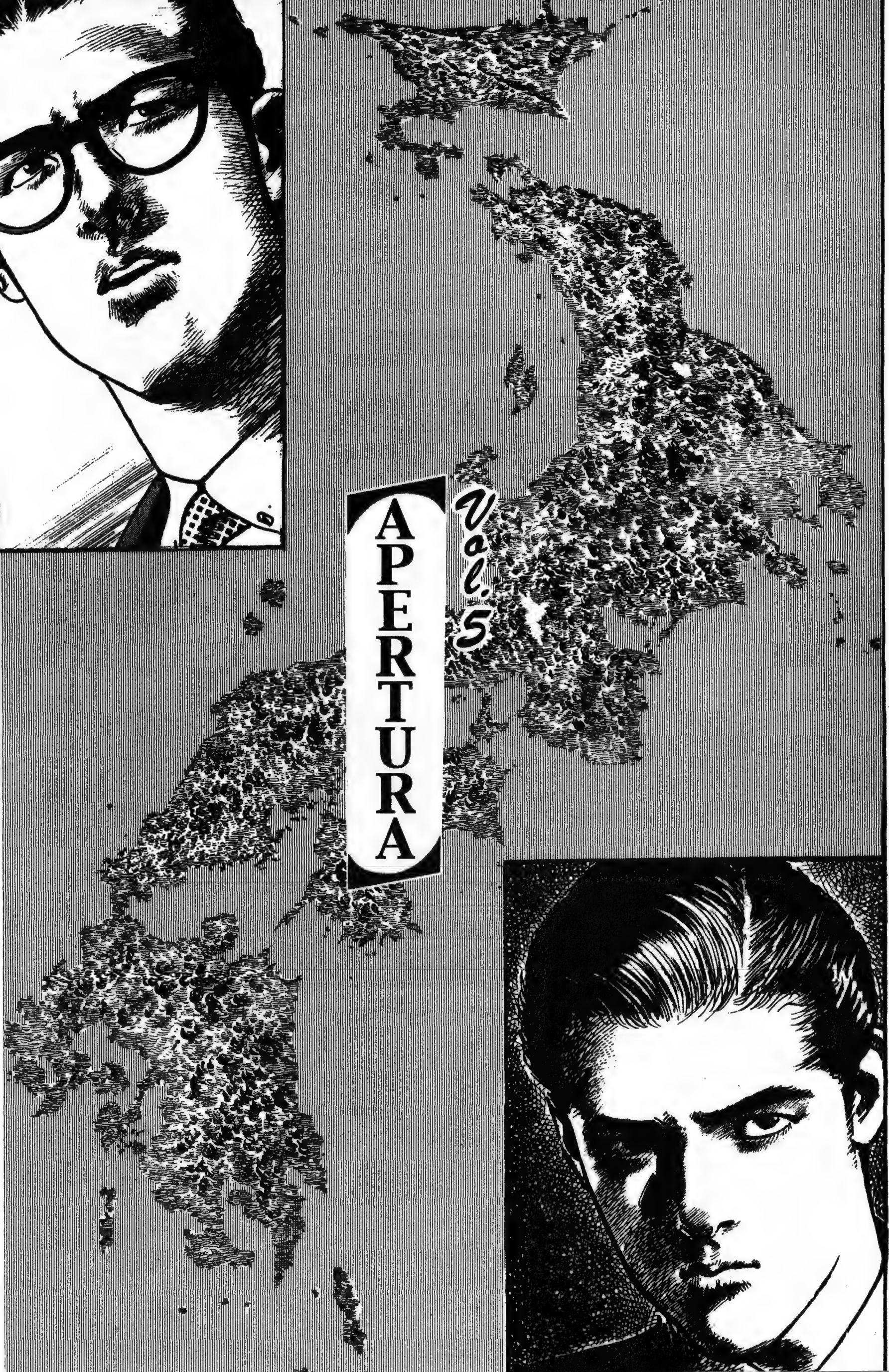
…
キ
キ

SÓLO CUATRO DE NOSOTROS LLEGAMOS A LA FRONTERA...
POR ESO ESTAMOS AÚN VIVOS...
ES TODO.
...
VAYA...
ES UN MUNDO MÁS ALLÁ DE MI IMAGINACIÓN...
SÓLO HAY UNA COSA QUE NO COMPRENDO...
ALGUIEN QUE SE HA JUGADO LA VIDA CON UN JUEGO JUNTO A ALGUIEN...
¡DEBE ESTAR AÚN EN CONTACTO!

YO YA HE DICHO TODO LO QUE TENÍA QUE DECIR...
ESO LE TOCA A USTED INVESTI-GARLO...
SUBCOMISARIO
¿QUÉ SENTIRÍAN AL VER JAPÓN OTRA VEZ?
VAYA VIDAS QUE HAN TENIDO...

BEER
CUANDO VI POR PRIMERA VEZ A LOS JAPONESES DESPUÉS DE VOLVER...
SE ME PLANTEO UNA SERIA DUDA...
¿QUÉ PIENSA DE LA VIDA ESTA GENTE?

26


APERTURA
Vol.5

PARTIDO DEMOCRATA LIBERAL
CONGRESO EXTRAORDINARIO
KANAGAWA
¡JAPÓN ES UN PAÍS PRÓSPERO HOY, GRACIAS A NUESTRO PARTIDO!
¡TENED ESTO CLARO!
¡ESTO ES UN HECHO INNEGABLE!
POM

¡BIEN DICHO!
¡TIENE TODA LA RAZÓN!
¡PUEDEN VIAJAR A OTROS PAÍSES!
TRABAJAR EN LO QUE LES GUSTA Y VISITAR LUGARES EXÓTICOS.
LOS JÓVENES...
...SIEMPRE DICEN QUE EL TRABAJO ES SUCIO, PELIGROSO Y LES LLEVA AL LÍMITE. A PESAR DE TODO...
ECHAD UN VISTAZO AL EXTRANJERO...
EL MUNDO ESTÁ PLAGADO DE JÓVENES JAPONESES VIAJANDO...
¡MIENTRAS EL PARTIDO DEMOCRATA LIBERAL EXISTA, EL PAÍS VIVIRÁ EN ESPLENDOR!
¡NO HAY DUDA!
¡NO HAY NINGÚN PAÍS TAN BUENO COMO EL NUESTRO!

PAS PAS PAS
PAS
PLAS
PLAS
PLAS
PLAS
HMM...
4
MMM
HA ESTADO FANTÁSTICO.

¿QUÉ TAL HA IDO LO DE ASAMI?
PARECE QUE SE QUEDÓ DESCONCERTADO CUANDO LOS SOCIALISTAS LE DIERON LA PATADA.
LA CAPA DE BURÓCRATAS JÓVENES QUE LE APOYABAN HA SUFRIDO UNA FUERTE SACUDIDA.
¡DESTRÓZALO COMPLETAMENTE!

NUESTRA GENTE ESTÁ DUDANDO.
SÍ...
ASÍ QUE QUIEREN DESTROZARME...
...
OTROS POLÍTICOS VIEJOS TAMBIÉN EMPIEZAN A DECIR QUE ERES DEMASIADO JOVEN...
INCLUSO EL COMITÉ DE APOYO...
A ESTE PASO, EN EL GOBIERNO DE TOKIO Y EN EL COMITE HABRÁ TANTO GENTE A FAVOR COMO EN CONTRA, Y NO SE LLEGARÁ A NINGUNA CONCLUSIÓN.
¿QUÉ HACEMOS?
¿EH?
REUNID A TODOS...

ME DA IGUAL QUE SEAN DEL GOBIERNO O LA OPOSICIÓN. REUNID EN SECRETO A TODO DIPUTADO QUE NO SE SIENTA CONTENTO CON LA POLÍTICA ACTUAL.
DE... DE ACUERDO...
PERO... ENTON- CES...
7
¡ME EMPLEARÉ A FONDO PARA TRANSMITIRLES...
...LO QUE ESTOY INTENTANDO CONSEGUIR, TODO LO QUE TENGO EN MENTE!

ESTO NO SON MÁS QUE LOS ÚLTIMOS PATALEOS DESPUÉS DE QUE MI PARTIDO LE MANDARA A FREÍR ESPARRAGOS.
SÍ, PERO YA QUE ESTAMOS AQUÍ, VAMOS A OÍRLE.
EN PRIMER LUGAR, QUIERO AGRADECERLES SU PRESENCIA.
ES UN HONOR QUE HAYAN ACUDIDO A LA CITA A PESAR DE QUE NO PERTENEZCO A NINGUNA DE LAS DOS CÁMARAS.
SÓLO DESEO HACERLES SABER LO QUE TENGO ENTRE MANOS... LO QUE TENGO EL PROPÓSITO DE REALIZAR...
¡HABLA DE UNA VEZ!
¡POR ALGO ESTAMOS AQUÍ!

IRÉ AL GRANO.
EN PRIMER LUGAR...
¡BUSCO LA APERTURA DEL JAPÓN!
LA APERTURA...
¿DEL JAPÓN?
LA... APERTURA... ¿?
PERO SI NO ESTAMOS EN SECLUSIÓN...
SÍ, LO SÉ, PERO...
NO HAY NINGÚN PAÍS DESARROLLADO TAN CERRADO COMO JAPÓN.
9
GRACIAS AL PROTECCIONISMO GENERADO POR LA SECLUSIÓN, LA GENTE Y LAS EMPRESAS SE HAN HECHO RICOS.
¡HA PERMITIDO QUE SEAMOS UN PAÍS DE NEGOCIOS!

NO OBSTANTE... QUIERO ROMPER ESTA SITUACIÓN.
HAY QUE LIBERALIZAR AL MÁXIMO EL MERCADO DEL PAÍS.
EL MERCADO...
¿AL MÁXIMO?
ザワ ザワ
ザワ ザワ
ÉSTE TÍO ESTÁ LOCO...
PARA ESO, PRIMERO HAY QUE LIBERALIZAR LA MANO DE OBRA.
¡ESCUCHEN!

¿CÓMO?
¡HEMOS DE RECIBIR CON LOS BRAZOS ABIERTOS A LOS EMIGRANTES DEL SUDESTE DE ASIA QUE PIDAN TRABAJO!
¡ESO SON TONTERÍAS!
NO PASA NADA...
CON ESA MEDIDA,DESCENDERÍA EL TRABAJO PARA LOS JAPONESES...
11
¡TENDRÁN QUE PENSAR PARA VIVIR USANDO SU CUERPO... SU MENTE...!
ASÍ, LOS JÓVENES JAPONESES QUE DETESTAN LOS 3 FACTORES, NO PODRÁN RENDIRSE PARA PODER SOBREVIVIR..

MUY PROBABLEMENTE COMIENCE UNA FEROZ COMPETICIÓN POR EL TRABAJO...
...
¡VOLVIENDO A SUS RAÍCES!
¡LOS JAPONESES SÓLO PODRÁN SOBREVIVIR DE UNA MANERA!

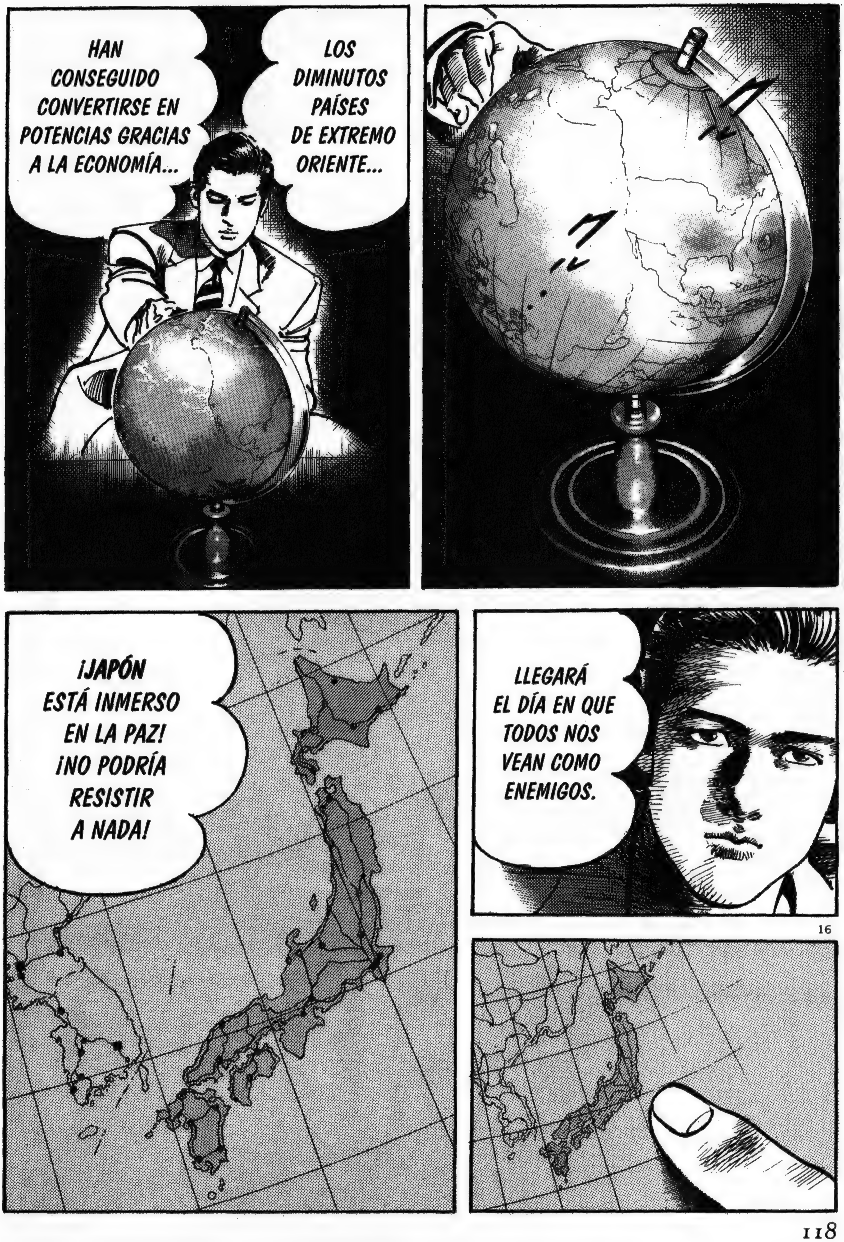
12

SI UN TRABAJADOR EXTRANJERO HACE DIEZ, NOSOTROS HAREMOS VEINTE...
ISETAN
SI HACE VEINTE, NOSOTROS HAREMOS CUARENTA...

¡ESOS SON NUESTROS ORÍGENES! ¿NO CREEN?
SÍ, PERO...
LOS JÓVENES DE AHORA...
ES MEJOR QUE JAPÓN SE VAYA AL GARETE...
Y SI NO PUEDEN...
13
¿QUÉ?

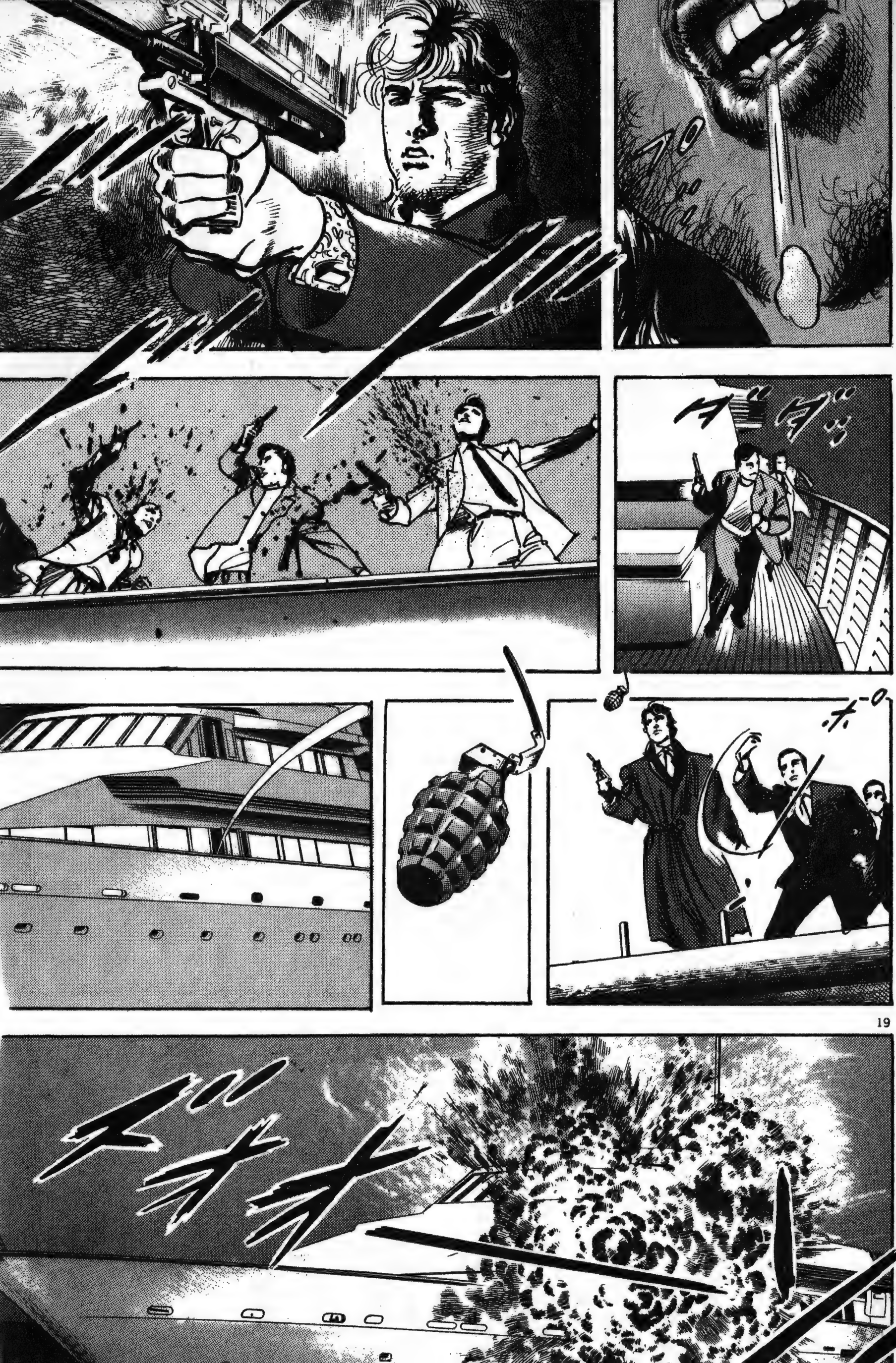
¡YO NO ESTOY BUSCANDO LA PROSPERIDAD PARA EL PRESENTE!
¡TRABAJO POR EL FUTURO DE JAPÓN Y DE LOS JAPONESES!

NO HAY FUTURO ALGUNO PARA LA GENTE PROTEGIDA EN EXCESO...
McDonald's
...
...


HAN CONSEGUIDO CONVERTIRSE EN POTENCIAS GRACIAS A LA ECONOMÍA...
LOS DIMINUTOS PAÍSES DE EXTREMO ORIENTE...
¡JAPÓN ESTÁ INMERSO EN LA PAZ! ¡NO PODRÍA RESISTIR A NADA!
LLEGARÁ EL DÍA EN QUE TODOS NOS VEAN COMO ENEMIGOS.
16

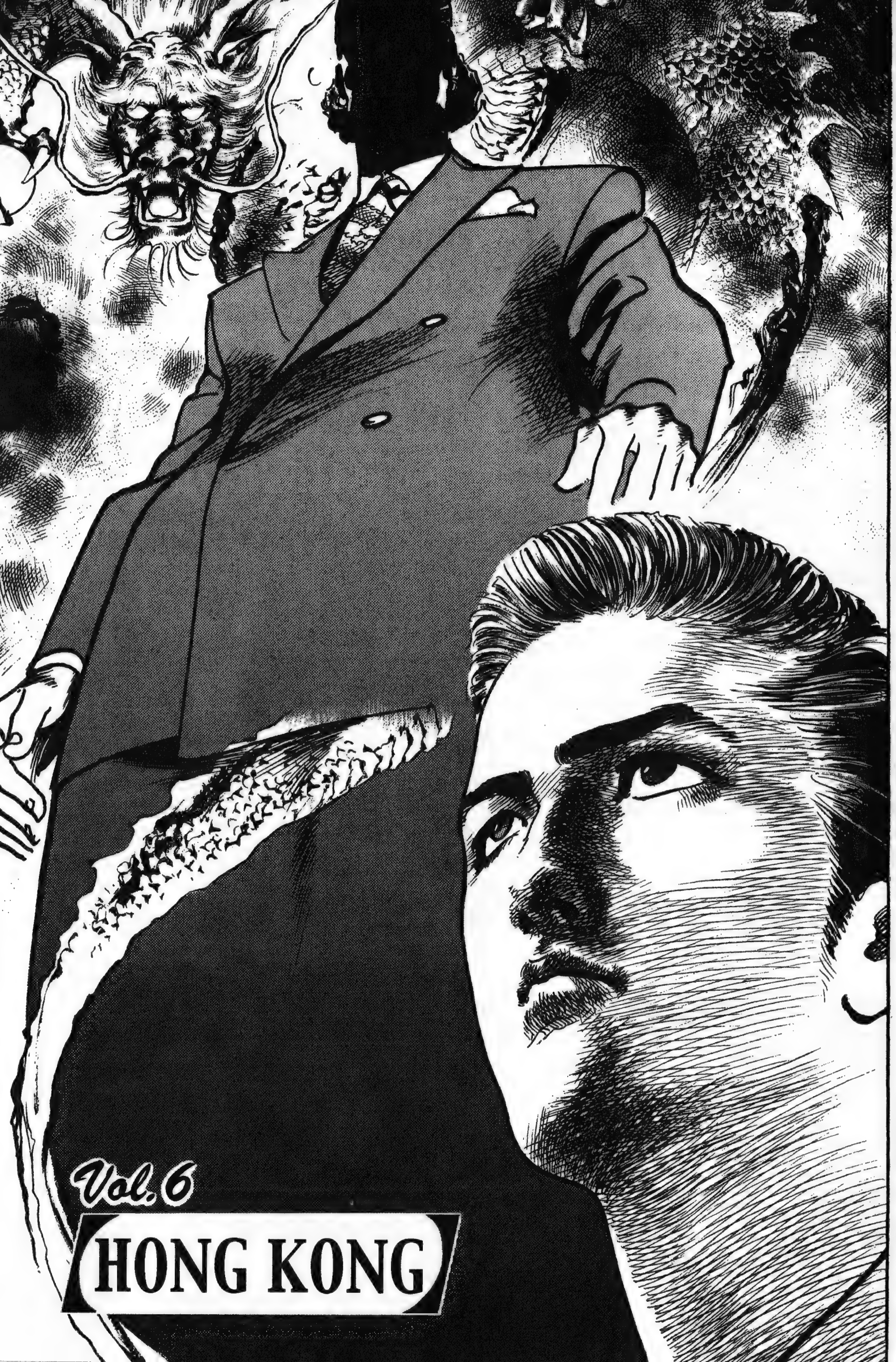
LO MISMO VA POR LOS PAÍSES DE LA OTRA PARTE DEL GLOBO...
¡PODRÍAN ATACAR Y ACABAR CON JAPÓN EN CUALQUIER MOMENTO!

HONG KONG
クチャクチャ
タ…
タ…
タ…



PENSÁOSLO MUY BIEN...
VUESTRO LÍDER LA HA CASCADO...
¿ENTEN-DIDO?
QUIEN QUIERA FOLLAR UN POCO, QUE BAJE LAS MANOS...
SEGUIR A VUESTRO DIFUNTO JEFE O... OBEDECER AL NUEVO E IR A FOLLAR AHORA MISMO...
...

A QUE YA VAIS ODIANDO A LOS JAPOS, ¿VERDAD?
¿ARRE-PENTI-DOS?
¡EN POCO TIEMPO DEJARÉ QUE OS CARGUÉIS A UN PORRÓN DE YAKUZAS!
¡SI ES ASÍ, ESCUPÍD-MELO A LA CARA!
¡ESPERA UN POCO!
¡EN BREVE VOLVERÉ, HOJO!

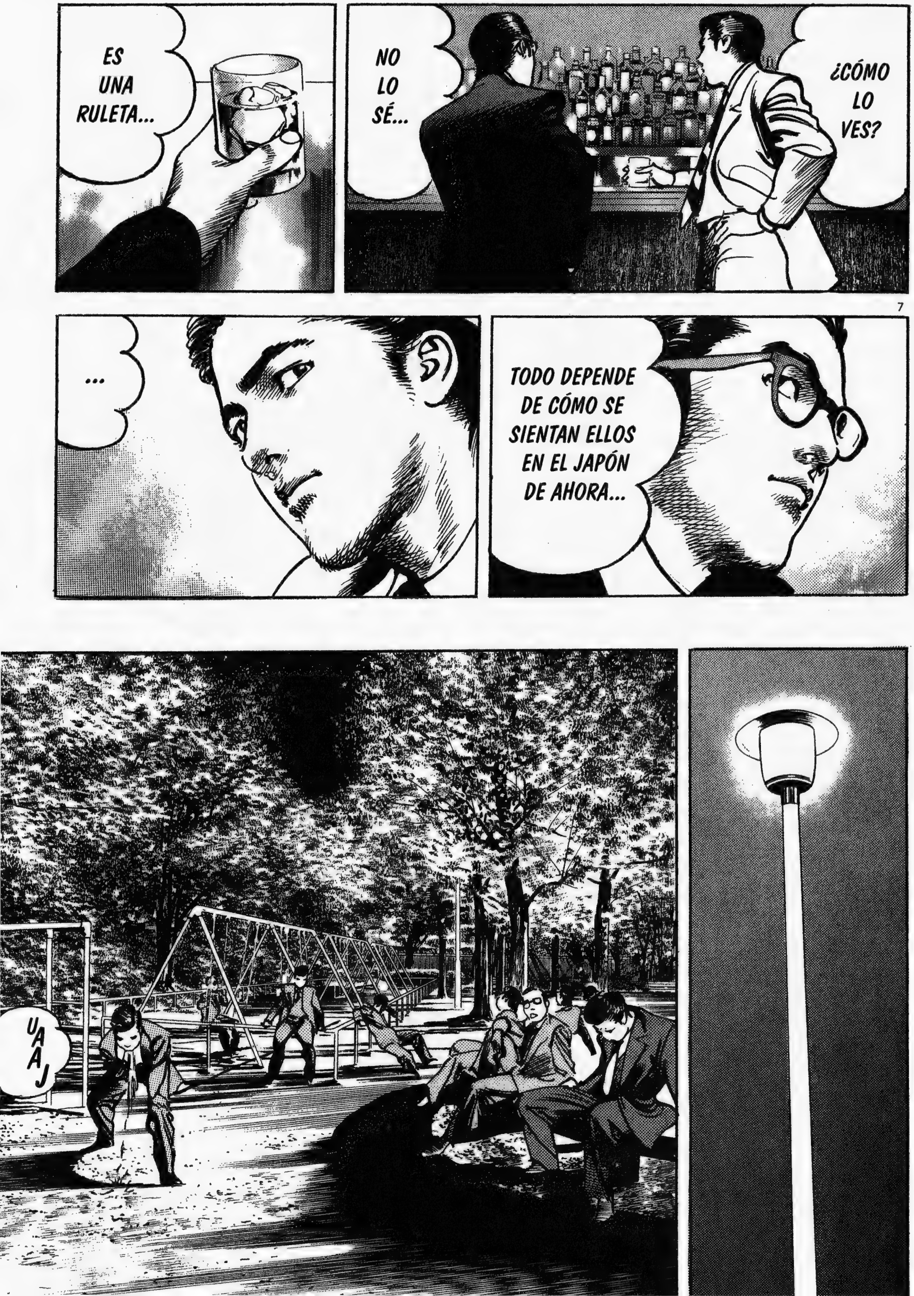

Vol. 6
HONG KONG

14
13
1
ES DIFÍCIL...
¿QUÉ OPINAS?

ESOS DOS SINTIERON ALGO DESPUÉS DE VOLVER A JAPÓN...
SÓLO ESTOY SEGURO DE UNA COSA...
PERO SI JAPÓN ES UN PAÍS PRÓS-PERO.
¿CÓMO?
INSATIS-FACCIÓN...
NO CREO QUE TRABAJARAN DE POLÍTICOS NI YAKUZA SI ESTUVIE-RAN SATISFECHOS...
SÍ, PERO...
¿NO CREE?

YO HE VIVIDO TODA MI VIDA AQUÍ...
POR ESO ALGO DEL JAPÓN ACTUAL ME TOCA LAS NARICES EN EXCESO.
5
...
SEGURO QUE USTED SIENTE LO MISMO EN ALGÚN RINCÓN DE SU INTERIOR...

THAI
レストラン
Full Breakfast
Served Daily
7 AM - 11 AM
LOS QUE APRUEBEN MI FILOSOFÍA, VENDRÁN A MI OFICINA MAÑANA POR LA MAÑANA A LAS 6H...
SÍ...
ASÍ QUE LES CONTASTE TUS PROPÓSITOS...


¿CÓMO LO VES?
NO LO SÉ...
ES UNA RULETA...
TODO DEPENDE DE CÓMO SE SIENTAN ELLOS EN EL JAPÓN DE AHORA...
...
UAAJ

ES IMPOSIBLE LIBERALIZAR LOS MERCA-DOS... HIC...
SE HA PASADO DE ROSCA...
ESTOY COMO UNA CUBA...
ESO NO ES MÁS QUE UN EXTREMISMO... ASAMI PRETENDE OTRA COSA...
NO SÉ...
EL PÁNICO DOMINARÍA JAPÓN EN CUESTIÓN DE SEGUN-DOS...
¡PIENSA QUÉ PASA-RÍA CUANDO ANUN-CIARA ESA POLÍTICA! ¡SERÍA EL HAZME-RREÍR Y TODOS LE DARÍAN LA ESPALDA!
¡ESO!
¡SÓLO HABLAS ASÍ PORQUE SIMPATIZAS CON SU TESIS!
¡NO DIGAS CHORRA-DAS!
NO...
¡ES IMPOSIBLE QUE LA GENTE APOYE UNA OPINIÓN TAN RADICAL!
¡NO ES REALISTA!

DECIDME ENTONCES... ¿POR QUÉ DECIDIMOS PERTENECER AL GOBIERNO DE LOS DISTINTOS DISTRI-TOS DE TOKIO Y DE LA MISMA CAPITAL?
ESTAMOS AQUÍ PARA PISOTEAR LAS POLÍTICAS ACTUALES...
¿EH?
¿EH?
うあ
¡PERO NO SOMOS MÁS QUE UNOS INCOMPE-TENTES!
OH...

MMM...
10
¿EH?
¡LLEVAD-NOS!
¡METEDLE MÁS CAÑA!

¡MÁS CAÑA! ¡A LO BESTIAAAA!
¡COMO SI FUERAS A SUICIDARTE!
¡MÁS RÁPIDO! ¡MÁS!
¡DEBEN ESTAR AL LÍMITE!
¡ESTÁN ALGO IDOS!
¡ESTOS YUPIS ESTÁN CHALADOS!
PERO MOLA...
ESTO ME HA RELAJADO...
FFFF...

¡NO ES MOMENTO DE ESTAR AQUÍ SIN HACER NADA!
¡OS HE ESTADO BUSCANDO!
¡HOY VAN A DISOL-VER LAS CORTES!
DICEN QUE ISAOKA LO HA MOVIDO TODO...
ENTONCES... PRONTO SERÁN LAS ELECCIONES.
12
HA LLEGA-DO EL MO-MENTO...
NO HAY DUDA.

ES EL
COMIENZO...

TIENE UNA VISITA.
¡PATRÓN!
¡PAM!
¡¡CHIJIMA!
¿QUIERES CONOCERLE?
¿QUÉ ME DICES?
Y HABÍA ALGUIEN A QUIEN QUERÍA PRESENTARTE...
NO, TRANQUILO... SÓLO PASABA POR TOKYO PARA CIERTOS QUEHACERES...
14
POR SUPUESTO.

QUÉ VERGÜENZA... YA TENGO MÁS DE CINCUENTA, Y PAREZCO UN CHAVAL A SU LADO...
FFFFF
A ALGUIEN DE HONG KONG...
¿A QUIÉN ME VA A PRESENTAR?
NO SÉ QUÉ PRETENDES, PERO...
HOJO...
OH...

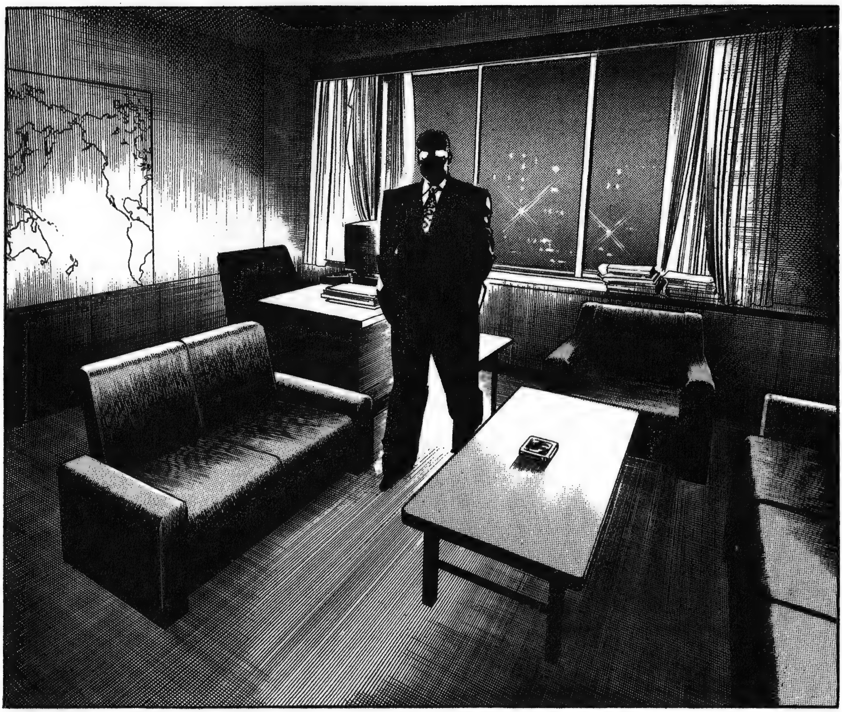
TEN CUIDADO CON HONG KONG.
SÍ...
...
...
NO SON FÁCILES DE TRATAR.

YOKOHAMA
17
USTED ES EL SR. HOJO, ¿VERDAD?

YO AKIRA HOJO...
SOY KO. KO SHIYO.
EL TEMA ES SIMPLE.

¿NO LE IMPORTA QUE MATE AL TAL TOKAI ÉSE?
SI DE VERDAD LE HA EXPULSADO DE SU GRUPO, NO TENDRÁ NINGUNA OBJECIÓN.
¿ME EQUIVOCO?
20

LA SUERTE ESTÁ ECHADA...
HAZ LO QUE QUIERAS... TOKAI...
POR SUPUESTO.



22

YA FALTA POCO... ¿CUÁNTA GENTE VENDRÁ FINAL-MENTE?
ÉSA SERÁ LA RESPUESTA DEL JAPÓN...

Vol. 7
SUPERVIVENCIA Y BENEFICIO MUTUOS

[redacted]
CHIAKI ASAMI
COMITÉ DE APOYO
JAPÓN VIVE EN UN OCÉANO DE PAZ...
PARECE QUE LA RESPUESTA ES NO...

HONG KONG

辛苦哂…
BIENVENIDO A CASA...
搞掂咗喇係嘛…
¿HAS CLAVADO ALGÚN CLAVO?
……係
SÍ...
HMMM...
KO...
HONG KONG SERÁ DEVUELTO A CHINA EN SEIS AÑOS...
NADIE PUEDE PREVEER LO QUE OCURRIRÁ CON LA CIUDAD...

4

PASE LO QUE PASE, JAPÓN SÓLO SENTIRÁ UN LEVE TEMBLOR...
LUCHAR CONTRA JAPÓN ES DE INSENSATOS...
LA ORGANIZACIÓN DEBE ELEGIR EL CAMINO QUE LLEVE A LA SUPERVIVENCIA Y BENEFICIO MUTUOS...
...

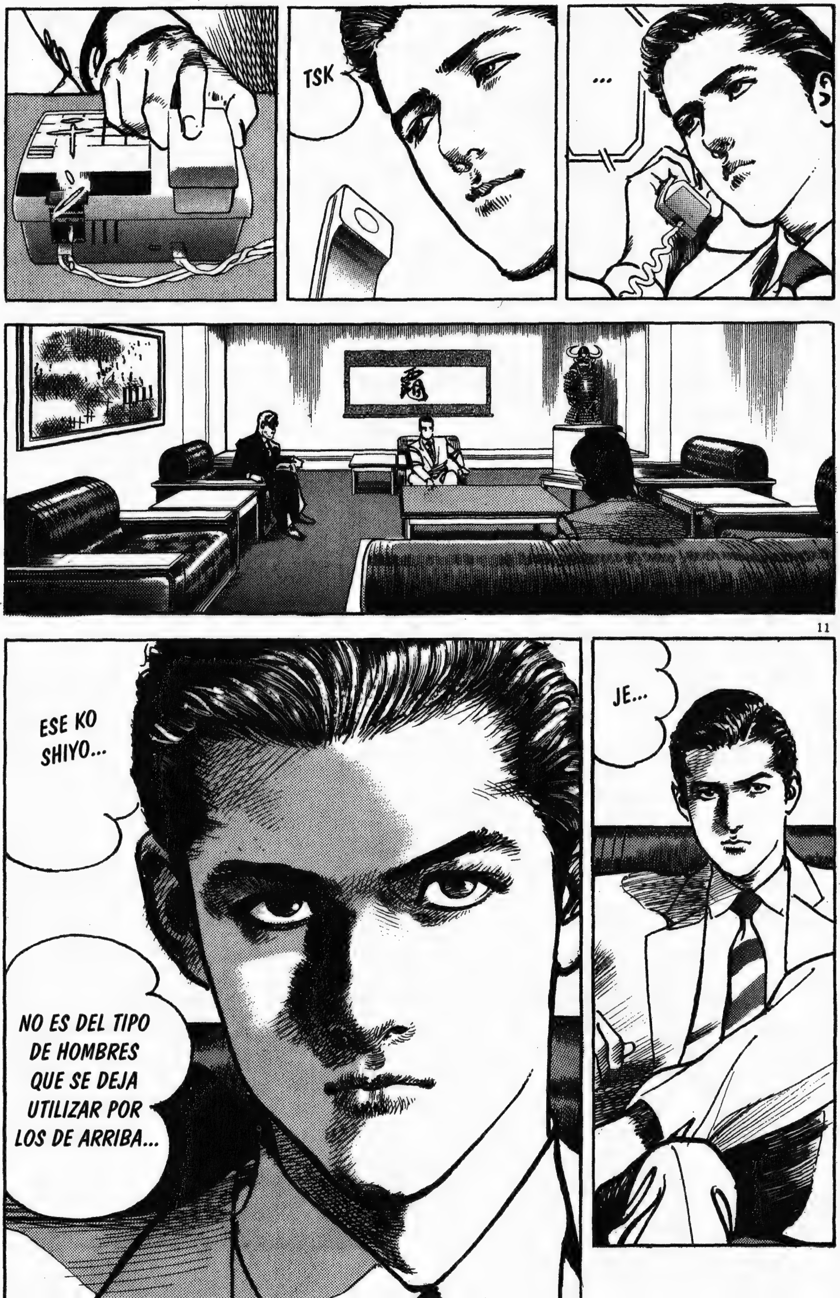
PARECE QUE HAN ENCONTRADO A UNO DE LOS TIPOS...
KO...
YA NO HACE FALTA QUE TE COHÍBAS...

Studio 123
Nancy
24
Nancy
7
¿EH?

BANG
BANG
BANG
OGH...
UGH...
GRACIAS.
POR LOS DES-PERFEC-TOS.
TEN DOLLARS

AAAAAH
UGH...
¿POR QUÉ TAN DE REPENTE?
HIRIENDO A A UNO DE ABAJO, PODRÁS LLEGAR A LA MADRIGUERA.

GO GO
ÉSE TAL KO... ES PELIGROSO.
TEN CUIDADO.
LA ORGANIZACIÓN DE AQUÍ NO VA A ACTUAR DE TESTIGO IMPASIBLE...
SÍ... NO TE PREOCUPES...
AHORA ESTOY HACIENDO "COSAS". TENGO QUE CORTAR.
VALE, VALE.
AUUUUUUU
¡AHORA ESTOY LUCHANDO CONTRA LOS DEMONIOS!


TSK
...
JE...
ESE KO SHIYO...
NO ES DEL TIPO DE HOMBRES QUE SE DEJA UTILIZAR POR LOS DE ARRIBA...

UGGG...U...
¡PERRA! ¡MÍRAME COMO ANTES!
¡SIENTE EL CAÑÓN AMARILLO! ¡ZUMBAAAAA!
¡QUE SI AMARILLOS, QUE SI JAPOS!
¡NOS MIRÁIS COMO SI FUÉRAMOS PERROS ABANDONADOS!
12
AKAMA...
TO... TOKAI...
PATAM

AYÚ... DA... ME...
ME... DISPARARON DE REPENTE...
YA ES TARDE...
¿ES QUE NO TE HAS DADO CUENTA DE POR QUÉ TE HAN DEJADO CON VIDA?
¡GILIPOLLAS!
13
OH...

...
¡BANG!

ERES KO, ¿NO?
NO ERES DE LOS QUE DEJA ESCAPAR LA PRESA...
VAYA, VAYA...
JU...
UN MOMENTO... QUIERO ECHAR EL ÚLTIMO POLVO ANTES DE MORIR...

YA PODEMOS SEGUIR...
PUF...
DÉJAME PREGUNTARTE UNA SOLA COSA...
...

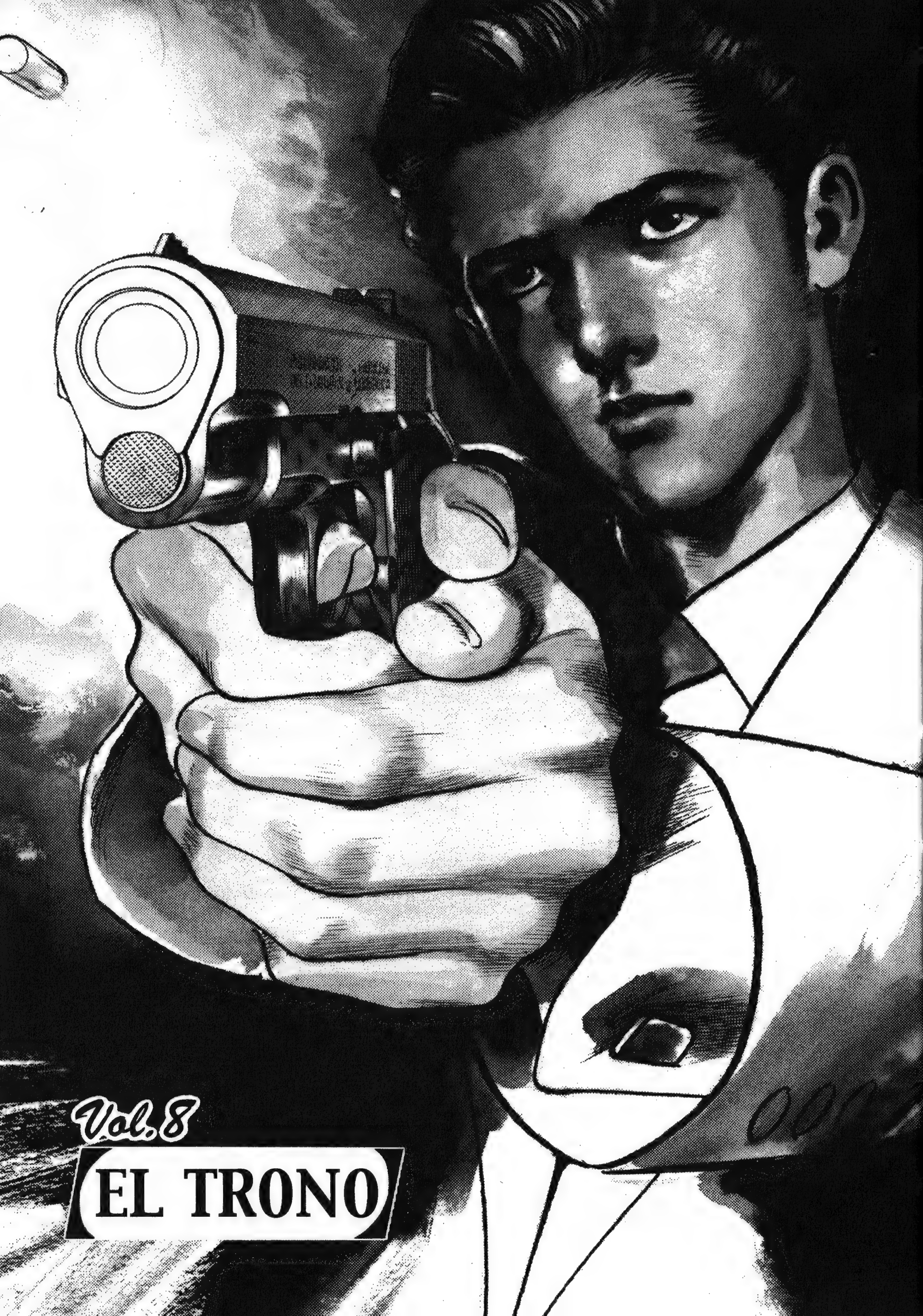
¿CREES QUE LOS YAKUZA PUEDEN ADOPTAR UN SISTEMA DE SUPERVIVENCIA Y BENEFICIO MUTUOS?
VAYA CHORRADAS QUE ME SUELTAS...
¿SUPERVIVENCIA Y BENEFICIO MUTUOS?
JU, JU, JU, JU...
¿EH?
¡AHÓRRATE UNA PREGUNTA TAN GILIPOLLESCA!
¡LOS YAKUZAS JUEGAN A COMER O SER COMIDOS! ¡ERES COMIDO Y SE ACABÓ!

...
TÚ... Y YO TAMBIÉN, NOS REGIMOS POR ESAS REGLAS.
TOKAI, VAMOS A COMER POR AHÍ...
¿EH?

YA VEO...
POR ESO, SÓLO PODEMOS LUCHAR JUNTO AL GRUPO ASAMI...
SOMOS FUNCIONARIOS, SÍ, PERO A FIN DE CUENTAS, UNOS PRINCIPIANTES EN TEMAS ELECTORALES...
ESTÁ DIFÍCIL ...
20
¡ENCENDED LA TELE VISIÓN!
¿QUÉ PASA, KAMEYAMA?

PERO LOS CONCEJALES JÓVENES DEL DISTRITO Y LA CAPITAL SE HAN ESCINDIDO DE LOS PARTIDOS DEMÓCRATA LIBERAL Y SOCIALISTA. ESTO HA CAUSADO UN GRAN REVUELO...
YA HAY RUMORES DE LA DISOLUCIÓN DE LAS CORTES PARA DAR PASO A LAS ELECCIONES.
¿UNA ESCISIÓN?
...
HE OÍDO QUE TODOS ELLOS HAN ENTREGADO SU DIMISIÓN HOY.
HEMOS CONSEGUIDO UNA ENTREVISTA CON LOS MIEMBROS QUE SE HAN SEPARADO DE SUS RESPECTIVOS PARTIDOS DE AFILIACIÓN. CONEXIÓN.

LA ESCISIÓN SÓLO OBEDECE A UN MOTIVO: LA CREACIÓN DE UN NUEVO PARTIDO.
¡CHIAKI ASAMI SERÁ NUESTRO LÍDER!


Vol. 8
EL TRONO

NO COMPARTO SU PLAN AL 100%...
ESO DEPENDE DE USTED.
¿NO SE ARREPEN-TIRÁN?
POR EL MOMENTO, LE AÚPA-REMOS.
HEMOS VUELTO A NUESTROS ORÍGENES.
PERO NO PODEMOS DEJAR QUE LAS COSAS SIGAN ASÍ.

DE ACUERDO...
PERO LE DERRUMBAREMOS SI NO HACE NADA INTERESANTE.
EL ESTAMENTO DE JÓVENES DE LOS DEMÓCRATA LIBERALES COMIENZAN UNA REVOLUCIÓN.
FORMACIÓN DE UN NUEVO PARTIDO PARA LAS ELECCIONES A LA CÁMARA DE REPRESENTANTES

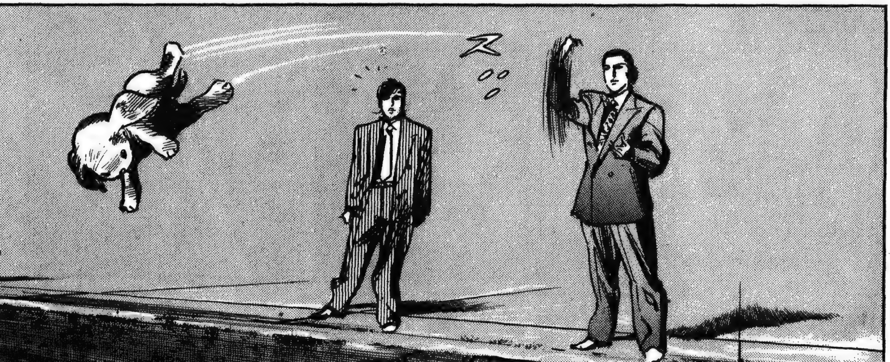
VAN A SER UNAS ELECCIONES CON ESTOS POLLUELOS CREAN-DO POLÉMICA EN TODO MOMENTO...
LA HISTORIA LO HA DEJADO CLARO...
EL TRONO SIEMPRE ES AMENAZADO POR LA AMBICIÓN, Y A VECES SE APODERAN DE ÉL...
NO LES SUBES-TIMÉIS...
NO JUZGAR ERRÓNEAMENTE LAS AMBICIONES DE LOS JÓVENES.
SÓLO HAY QUE HACER UNA COSA PARA CONSER-VAR EL PUESTO...

HONG KONG
¿EN QUÉ PIENSAS, KO?
MIRA...
TIENES ANTE TI LA RIQUEZA Y MISERIA DE HONG KONG...

6
LA RIQUEZA NO VA A DURAR MUCHO...
CON LA DEVOLUCIÓN DE LA CIUDAD, MILES DE CHINOS VENDRÁN EN BUSCA DE FORTUNA...
7
SE LLEVARÁN TODO LO QUE PUEDAN... Y AL FINAL ACABARÁ DESOLADA...
...

ESTA VISTA SE PODRÁ VER EN MUCHOS MÁS SITIOS...
NO HAY NADA QUE AGARRAR EN UN LUGAR DESOLADO...
LOS YAKUZA CRECEN Y ENGORDAN DENTRO DE UN PAÍS RICO, YA GORDO.
LOS VIEJOS PIENSAN TODOS IGUAL...
MI JEFE HA ESCOGIDO EL CAMINO DE LA SUPERVIVENCIA Y BENEFICIO MÚTUOS CON JAPÓN.

MUACK
¿CÓMO TE CRIASTE?
TOKAI...
IGUAL QUE ESTE CHUCHO...
NO HUELES A SEÑORITO...
IGUAL QUE TÚ, ¿NO?

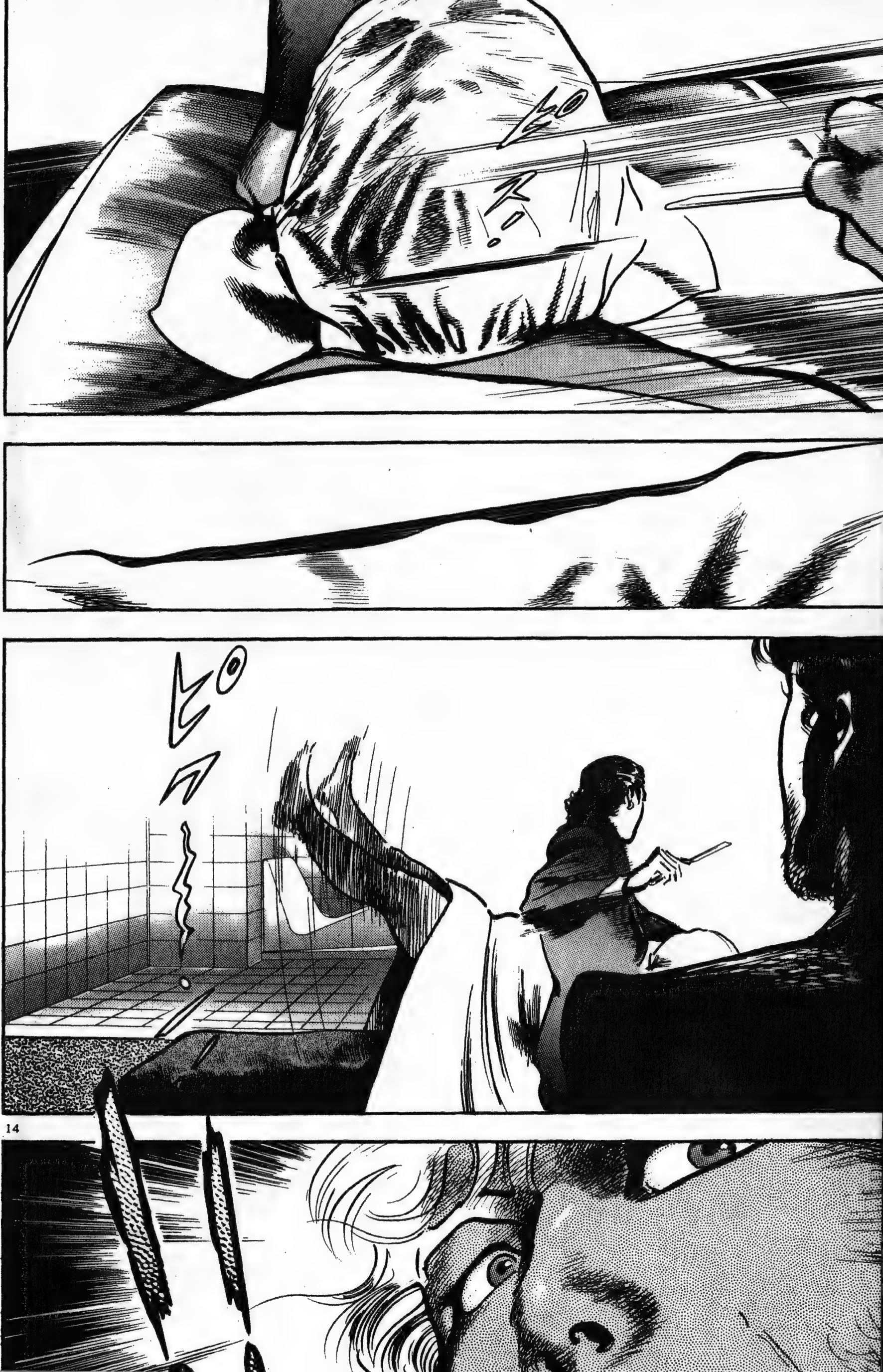


KO...
¡SPLASH!
VIVIR O MORIR... TODO DEPENDE DE SU TALENTO...
SI QUIERE VIVIR, TENDRÁ QUE PATALEAR CON TODAS SUS FUERZAS...
VAMOS A HACER DE LAS NUESTRAS POR LA CIUDAD...
...
Y AHORA ...

11
¿EH?
¿KO?

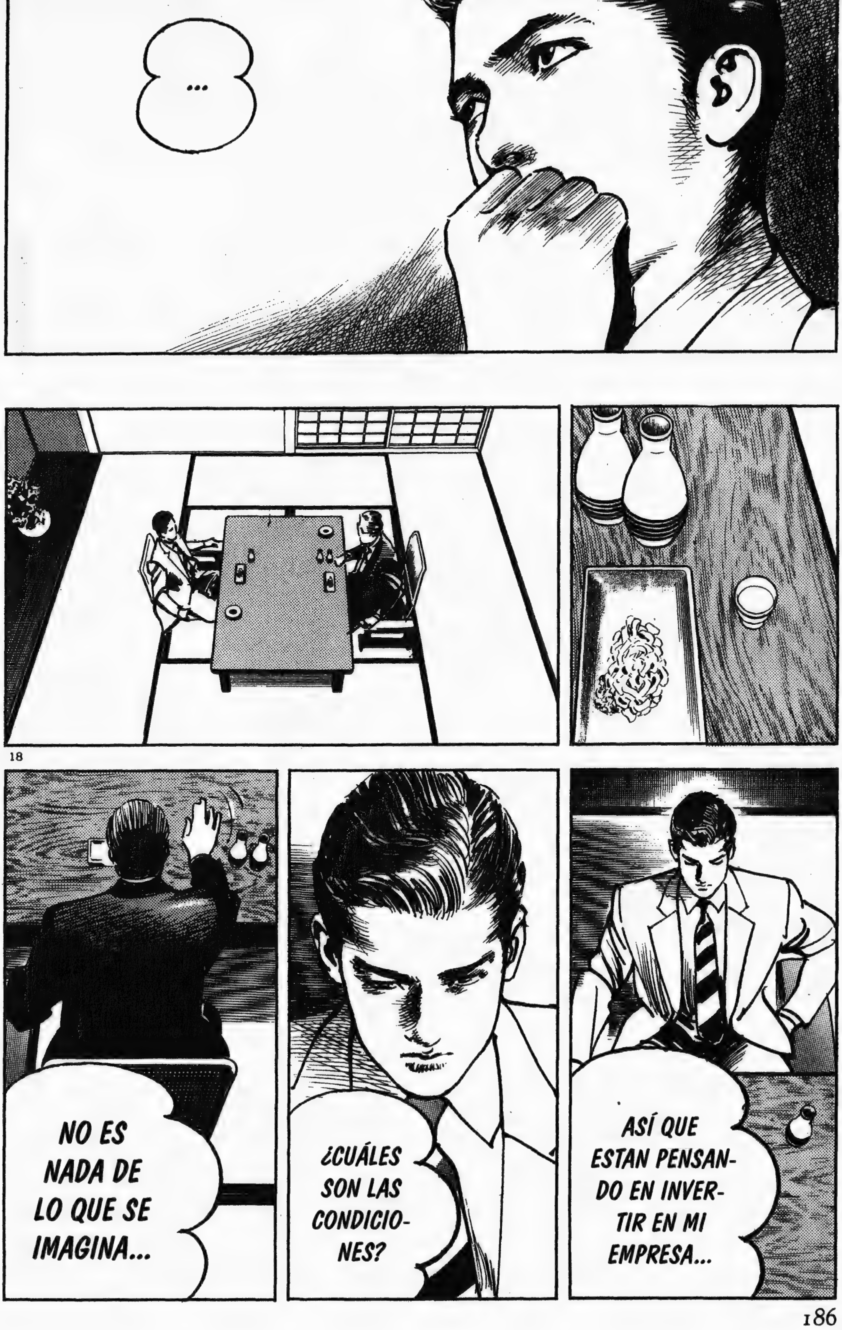
¿YA TE HAS CARGADO AL JAPONÉS?
嗰個日本人搞掂咪……!?
¿QUÉ HACES?
¡KIKOOOOO!

TOKAI, YA PUEDES PASAR...
KO... KOOO...
ES MI JEFE...
ESTÁ AL FRENTE DE UNA DE LAS TRES ORGANIZACIONES MÁS PODEROSAS DE HONG KONG...



ビュ〜…

JAPÓN
EL ESTAMENTO DE JÓVENES DE LOS DEMÓCRATA LIBERALES COMIENZAN UNA REVOLUCIÓN.
FORMACIÓN DE UN NUEVO PARTIDO PARA LAS ELECCIONES A LA CÁMARA DE REPRESENTANTES
PATRÓN...
EL ENCARGADO DEL BANCO HOKUTO DICE QUE LE RECIBIRÁ.
AHORA... EL DINERO...
¿DEL BANCO HOKUTO?
¿A QUE SE DEBERÁ ESTA SORPRESA?
HASTA AHORA SÓLO HUÍAN...
17


...
18
NO ES NADA DE LO QUE SE IMAGINA...
¿CUÁLES SON LAS CONDICIONES?
ASÍ QUE ESTAN PENSANDO EN INVERTIR EN MI EMPRESA...

SU ORGANIZACIÓN TENÍA LA OFICINA PRINCIPAL EN ROPPONGI,
¿VERDAD?
ES QUE... HAY CIERTO HOMBRE POR ROPPONGI QUE ME ESTÁ DANDO BASTANTES DOLORES DE CABEZA...
SÍ...

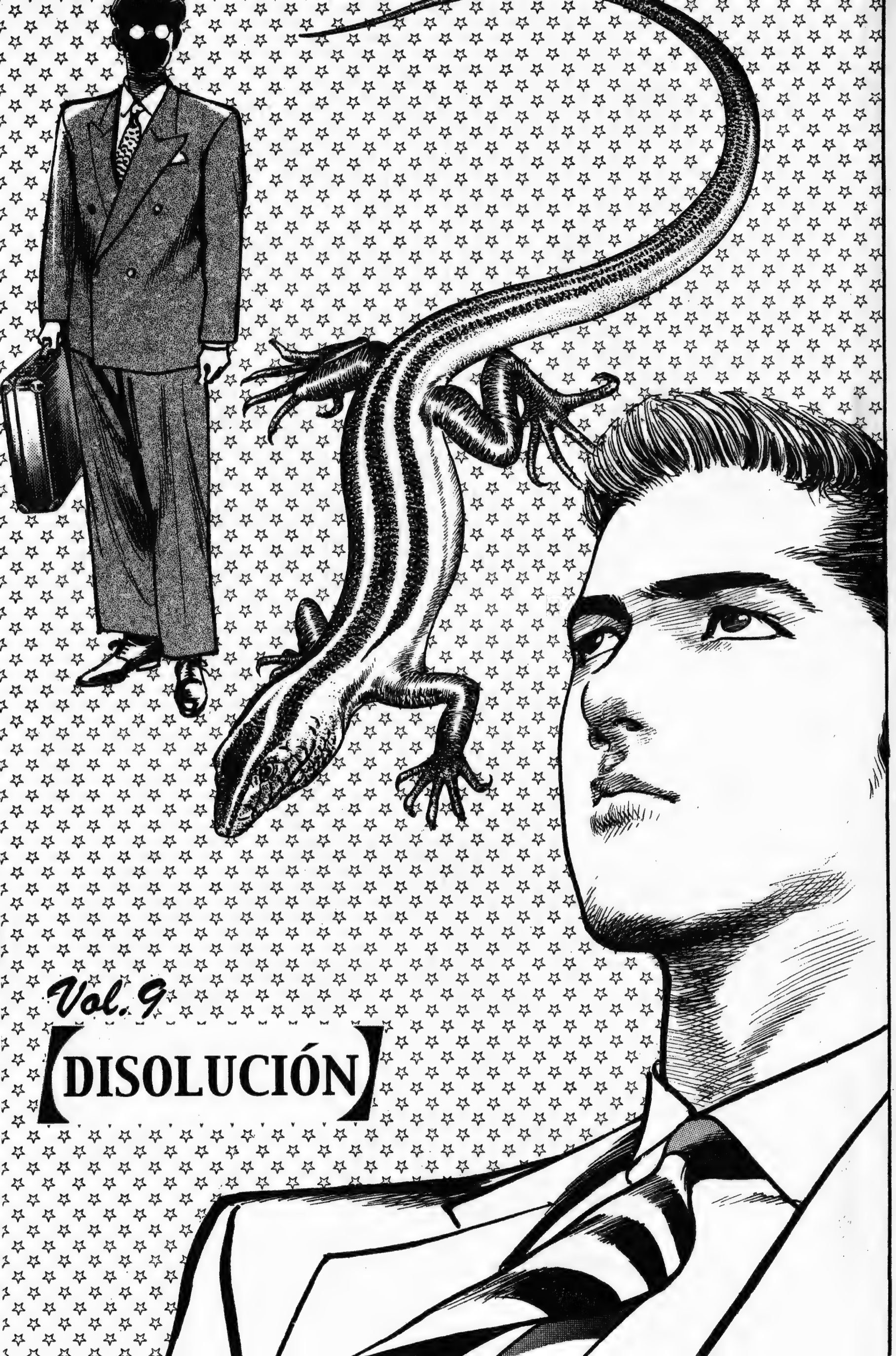
19

ÉSTE...
SERÍA UN ALIVIO QUE DESAPARECIERA A RAÍZ DE UN ESCÁNDALO O ALGO ASÍ...
...
VAYA...
A ISAOKA YA NO LE IMPORTAN NI LAS FORMAS...

JAPÓN ESTÁ AHÍ AUNQUE HONG KONG PIERDA GRANDEZA...

Y JAPÓN ESTÁ GOR- DO Y RE- CHONCHO...

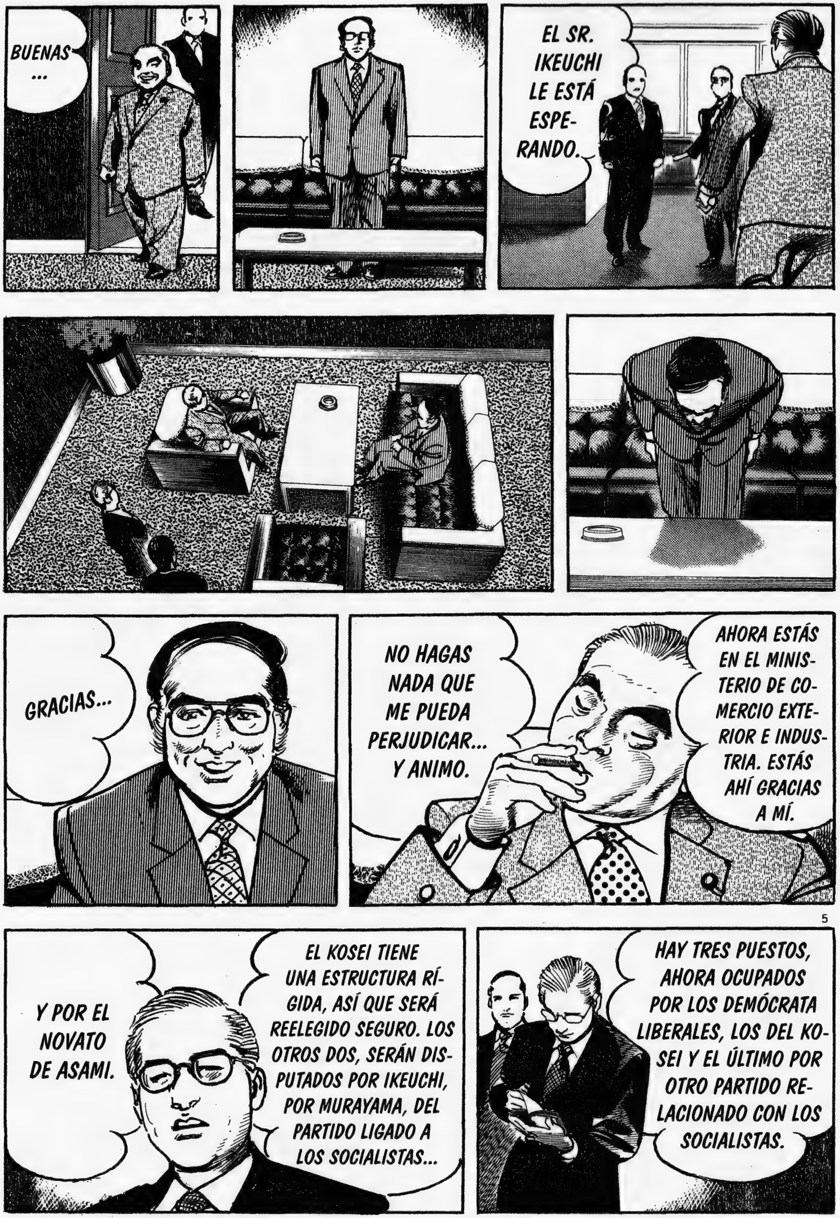
INSINÚAS QUE TENEMOS CAPACIDAD DE HACER ALGO ASÍ, ¿NO?
VAMOS A TRAGAR-NOS JAPÓN JUNTOS, TOKAI...


Vol. 9
DISOLUCIÓN

¡UN LÍDER JOVEN CON IDEAS NUEVAS!
CHIAKI ASAMI
CHIAKI ASAMI
LA DISOLUCIÓN YA ESTÁ DECIDIDA. ¡HABRÁ ELECCIONES PRONTO!
VALE, PERFECTO...

¡SERÁ LA PRIMERA BATALLA DEL NUEVO GRUPO ASAMI!
¡GENIAL!
OFICINA CENTRAL DEL PARTIDO DEMÓCRATA LIBERAL
3

¿CREE QUE TIENEN POSIBILIDADES DE VICTORIA?
NUESTRO PARTIDO SÓLO PUEDE ACATAR EL VEREDICTO DEL PUEBLO.
ESO LO TIENEN QUE DECIDIR LOS CIUDADANOS.
PATAM
YO NO DISOLVERÍA LAS CORTES SIN POSIBI-LIDADES.
¡LO HE HECHO PARA GANAR!
UN SOLO FACTOR SE HA SALIDO DE MIS CÁLCULOS...

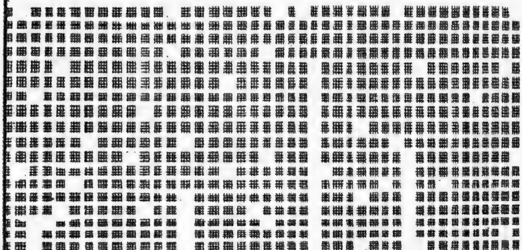

BUENAS...
EL SR. IKEUCHI LE ESTÁ ESPE-RANDO.
GRACIAS...
NO HAGAS NADA QUE ME PUEDA PERJUDICAR... Y ANIMO.
AHORA ESTÁS EN EL MINIS-TERIO DE CO-MERCIO EXTE-RIOR E INDUS-TRIA. ESTÁS AHÍ GRACIAS A MÍ.
Y POR EL NOVATO DE ASAMI.
EL KOSEI TIENE UNA ESTRUCTURA RÍ-GIDA, ASÍ QUE SERÁ REELEGIDO SEGURO. LOS OTROS DOS, SERÁN DIS-PUTADOS POR IKEUCHI, POR MURAYAMA, DEL PARTIDO LIGADO A LOS SOCIALISTAS...
HAY TRES PUESTOS, AHORA OCUPADOS POR LOS DEMÓCRATA LIBERALES, LOS DEL KO-SEI Y EL ÚLTIMO POR OTRO PARTIDO RE-LACIONADO CON LOS SOCIALISTAS.

NO OS PREOCU-PÉIS.
VA A SER UN VERDADERO DUELO CONTRA ÉL.
ASAMI VA A SER EL PROBLEMA... TIENE LA ESTRUCTURA DE SAKURA...
Y YO SÉ CÓMO GANAR...
ISAOKA ESTÁ DETRAS DE TODOS VOSOTROS...
6
TRAE AQUELLO.

HARÉ LO QUE PUEDA.
TÓMA ESTO COMO UN HUMILDE BOTÍN DE GUERRA PARA LUCHAR EN LAS ELECCIONES...
EL BANCO HOKUTO ARTICULARÁ SU OFICINA FINANCIERA DE APOYO ECONÓMICO A TRAVÉS DE BLUE WORLD.
DESTROZAR A ASAMI...
NO ES TIPO FÁCIL DE TRATAR...
AOKI, DE BLUE WORLD...
CLARO... UN BANCO NO PUEDE DAR DINERO A UN YAKUZA DIRECTAMENTE...

EL ALQUIMISTA DE LA ERA MODERNA: EL PRESIDENTE DE BLUE WORLD

Es el hijo pródigo de la burbuja.
Se hizo multimillonario
gracias a las acciones y las
propiedades inmobiliarias.
¡A sus jovencícisimos 28 años!
Un empresario con un talento
fuera de lo común.



EL SR. AOKI ESTÁ AQUÍ...
YA LO CONOCÍA ...
SI PAGARAS IMPUESTOS COMO TODOS, NO PODRÍAS TENER UN SITIO ASÍ...
LA CASA ES ENORME...
HOJO... ES DE TONTOS HACER NEGOCIOS PARA LUEGO PAGAR IMPUESTOS.

EL ADELANTO DE CIEN MILLONES...
...
NO SABÍA QUE SU FUENTE DE FONDOS FUERA EL BANCO HOKUTO.
YO NO PIDO PRESTADO SIN RAZÓN, ASÍ QUE SIMPLEMENTE PROCURO QUE EL BANCO HAGA BUENOS NEGOCIOS.
LOS BANCOS NO DAN PRÉS-TAMOS QUE NO TENGAN NINGÚN MÉRITO.
ESO ES GRA-CIAS A MI TALEN-TO.

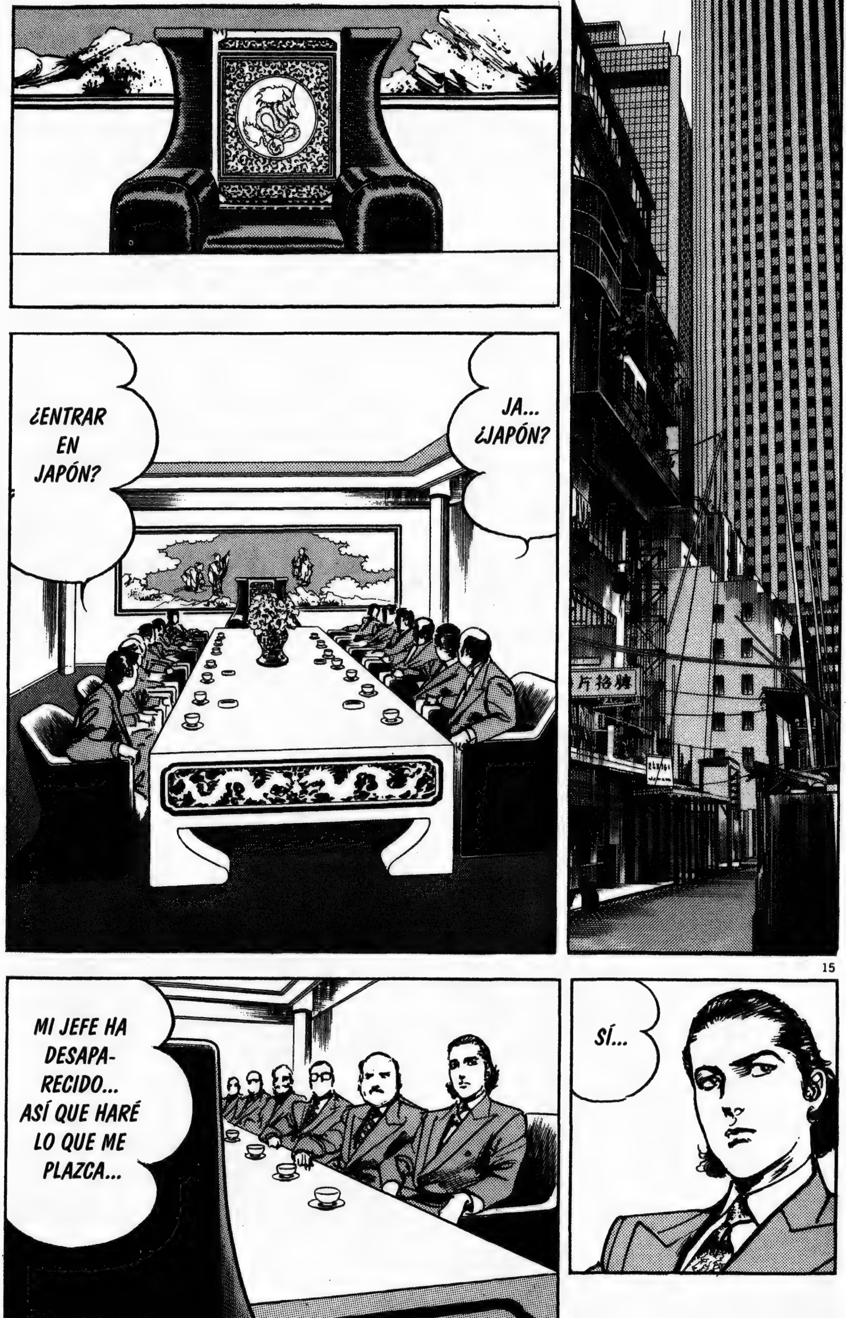
HOJO, NO MALIN-TERPRETES ESTO...
SI ESTUVIERA SIN BLANCA, TENDRÍA QUE IMPLORAR POR DINERO Y MOS-TRAR MÁS RESPETO...
JU, JU, JU...
IMBÉCIL, HABLA CON MÁS RESPETO.
TRATE CON YAKUZAS O CON LO QUE SEAN, TODOS ACABAN HUMILLÁNDOSE ANTE MÍ.
PERO AHORA, YO SOY RIQUEZA...
¡YO MISMO SOY LA FUENTE DEL DINERO!

TASHIRO, BASTA.
¿EH?
PERO PARA MÍ NO ES MÁS QUE LA COLA DE UN LAGARTO.
YA SÉ QUÉ TIPO DE PERSONA ES USTED.
...
AUNQUE **LADRE**, SI HAY PROBLEMAS, ES EL PRIMERO AL QUE MANDAN A TOMAR VIENTO FRESCO.

¿A LA CABEZA?
...LLEGAR A LA CABEZA...
SÓLO TIENE UN MODO DE SOBREVIVIR...
TOMAR POSESIÓN DEL BANCO.
¿EH?

IGUAL QUE LA MAFIA.
EL MUNDO FUNCIONA ASÍ, COMER O SER COMIDO.

...


JA... ¿JAPÓN?
¿ENTRAR EN JAPÓN?
SÍ...
MI JEFE HA DESAPA-RECIDO... ASÍ QUE HARÉ LO QUE ME PLAZCA...

O ME SEGUÍS, U OS SEGUÍS PEGANDO A HONG KONG. CADA JEFE ES LIBRE DE TOMAR UNA DECISIÓN.
SERÁ SUFICIENTE CON QUE ALGUNO DE VOSOTROS PASE A SER JEFE...
PE... PERO... ¿Y LA ORGANI-ZACIÓN?
...
DISFRUTAR DE LOS ÚLTIMOS CORTOS SEIS AÑOS DE HONG KONG...
O AGARRAR LAS PRIMA-VERAS DE UN JAPÓN DURADERO...
¡VUESTRA ELECCIÓN DEJA-RÁ ENTREVER SI SOIS INTELI-GENTES O UNOS PALURDOS!

A JAPÓN, TAN DE PRONTO...
PE... PERO...
...
¡TRANQUILOS!
¡YO OS PILOTARÉ!
¡SOY UN YAKUZA CON 32 ANTECEDENTES!
¡Y LAS JAPAS MOLAN TACO!

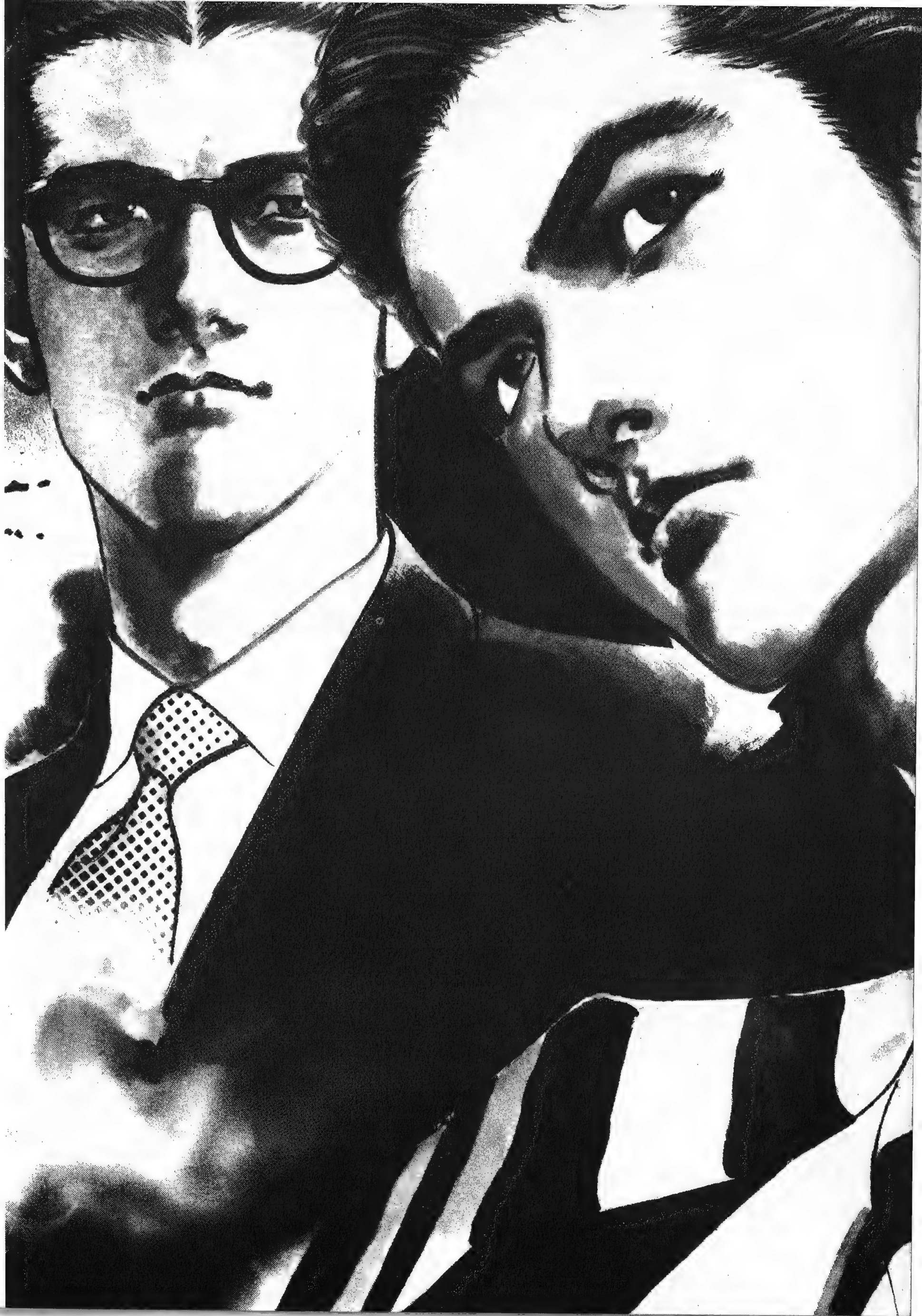
18
¿PASA ALGO GRACIOSO?
JU, JU, JU...

JU, JU... ¡CLARO QUE SÍ!
JU, JU, JU...
APARTE DE MÍ, HABÍA ALGUIEN COMO YO... Y CON MI MISMA EDAD...
コツ コツ
JU, JU, JU...
DENTRO DE POCO VAN A PASAR COSAS INTE- RESANTES...

TA-SHIRO...
¿SÍ?
PREPARA A UN KAMIKAZE.
ALGUIEN QUE NO PIENSE DEMASIADO ...
¿UN KAMIKAZE?
21

A ASAMI... PERO...
¡HAREMOS QUE APUÑALE A ASAMI!
AHORA, TODO DEPENDE DE LO QUE HAGA AOKI...

KAZUKO SAGAWA
¡PARTIDO DEMÓCRATA LIBERAL!
¡Por un Japón próspero!
SHOGO IKEUCHI
¡Pensad en el futuro!
CHIAKI ISAMI
¡Por una sociedad igualitaria!
TAEKO ADACHI
¡Diputado luchador!
YOSHIAKI IIDA
¡El hombre avanzará!
KEIZO KAWAI



Vol.10
CATÁSTROFE

¡PARTIDO DEMÓCRATA LIB
Shogo Ikeuchi
DO DEMÓCRAT
Shogo Ikeuc
¡Pensad en el futuro!
Chiaki Asami
¡Pensad en el futuro!
Chiaki Asami

¡ESCUCHAD! ¡NO ME REBAJARÉ A PEDIROS VOTOS HUMILLÁNDOME!
sad en el fu
Chiaki Asam
el futuro! Asami
¡LAS COSAS CLARAS! ¡HASTA EL DÍA DE HOY NO OS HA INTERESADO LA POLÍTICA!
¡PERO ESA INDIFERENCIA ARRASTRARÁ ALGÚN DÍA A JAPÓN A LA CRISIS!
¡ASAMI Y TODOS NOSOTROS TEMEMOS QUE ESO OCURRA!
NO HAY QUE TIRAR LOS VOTOS EN LAS ELECCIONES. ¡DEBÉIS PARTICIPAR EN LA POLÍTICA!
sad en el fu

UGH

AGH...
SEDE DEL PARTIDO DEMOCRÁTICO LIBERAL
PUF...
ESTOY COMO UNA GEISHA, DANDO VUELTAS POR TODOS LADOS...
¿AHORA DÓNDE TOCA?

¡SEÑOR!
9
¿APUÑA-
LADO A
ASAMI?
H...
HAN...

SUBCOMISARIA...
¿CÓMO QUE HAN APUÑALADO A ASAMI?
ÉSE NO ES EL ÚNICO PROBLEMA...
¿EH?
EL RESPONSABLE PERTENECE AL GRUPO SAGARA. ES UN YAKUZA DE RANGO BAJO DEL HOKUSHOKAI.

NO TENGO NI IDEA DE QUÉ ESTÁ OCU-RRIENDO.
¿CÓMO?
POR EL MOMENTO, VAMOS A VERLE.
11
TÚ, LEVAN-TA LA CABEZA...

12
ES UN TIPO DE LO MÁS RARO. DICE QUE SU ÚNICA AFICIÓN SON ESTOS PECES TROPICALES...

¿DÓNDE LO RECOGISTE?
APARECIÓ EN LAS CENIZAS DE SU CASA.
...
¿DE SU CASA?
SÍ...

A VER, TSUKAHARA...
¿POR QUÉ NO ESCUPES TODO DE UNA VEZ?
EL JEFE DEL CLAN FUE QUIEN DIO LA ORDEN, ¿VERDAD?
EL CLAN NO TIENE NADA QUE VER, TÍO.
¿NADA QUE VER? VAYA...
¡GILI! ¿QUIÉN COÑO TE DIO LA ORDEN?
¡NO ME PUEDO CREER QUE LO HICIERAS TÚ POR IDEALES POLÍTICOS.

ME LO PIDIÓ UN TÍO QUE APOYA A IKEUCHI, DEL PARTIDO DEMÓCRATA LIBERAL...
...
¿UN TÍO QUE APOYA A IKEUCHI?
¿QUÉEEEEE?
AOKI, DE BLUE WORLD.
¿QUIÉN? ¿QUIÉN TE HIZO EL ENCARGO?
17
AOKI...
¿UN TÍO DE BLUE WORLD?

BASTA. ÚLTIMAMENTE ESTOY HARTO DE VER CÓMO LA GENTE NO DEJA DE HACERME REVERENCIAS, HOKUTO...

18

YA TE HE DICHO QUE BASTA...
LO JURO...
PERO... YO NO LE DIJE QUE LO APUÑALARÁ... ESTOY SEGURO...
ESPERA AHÍ...
VAYA...
HA VENIDO EL SUPERINTENDENTE DE POLICÍA DE LA COMISARÍA DE ROPPONGI...
¿ESO CONFESÓ EL RESPONSABLE?
HMMM...
19
EL PROBLEMA ES, QUÉ CONTARÁ...
POR EL MOMENTO, ESTAMOS OBLIGADOS A INTERROGAR A AOKI PARA ESCLARECER EL ASUNTO.
SÍ...

LO SÉ...
NO SÓLO ÉL...
SINO TAMBIÉN SUS SUPERIORES DEL PARTIDO DEMÓCRATA LIBERAL SUFRIRÁN EL EFECTO...
SI AOKI MENCIONA EL NOMBRE DE IKEUCHI...
NO DEJÉIS QUE LO AVERIGÜEN AÚN...
BIEN.
AÚN NO...
¿SABEN ALGO LOS MEDIOS?
GRACIAS POR VENIR HASTA AQUÍ.
DEBEMOS ACTUAR ANTES.

20

LA BOCA DE AOKI TIENE LA LLAVE...
YA LO SABES...
NO OLVIDES QUE...
S... SÍ...
¿EH?
¡PASE LO QUE PASE, YO NO TENGO QUE VEREN LO MÁS MÍNIMO CON ESTE ASUNTO!

21

JU, JU, JU...
JU, JU,JU... HOJO ES UN TONTO...
¿POR QUÉ ORDENARÍA AQUELLO?
PERO... ESE TAL HOJO... ¿CÓMO PUEDE SER TAN LERDO?
A MÍ ME INTERROGARÁN MAÑANA. QUÉ ROLLO...
BAH... LO HECHO, HECHO ESTÁ...
NO HE DECIDIDO QUÉ DIRÉ CUANDO ESTÉ ANTE LA POLICÍA...
AUNQUE... YO TAMBIÉN SOY BASTANTE TONTO...

A... AOKI...
VAYA, VAYA... SÉ DEMASIADAS COSAS...
CONSEJERO MIZUSAWA...
ES ALGO MUCHO MÁS SIMPLE QUE ESO...
¿QUIERES DINERO?
¿OTRA VEZ PRETENDES SACAR DINERO DEL BANCO HOKUTO A TRAVÉS DE ESTE ASUNTO?
SERÁ SUFICIENTE CON QUE ME NOMBREN MIEMBRO DEL COMITÉ EJECUTIVO DEL BANCO HOKUTO.
¿QUÉ?

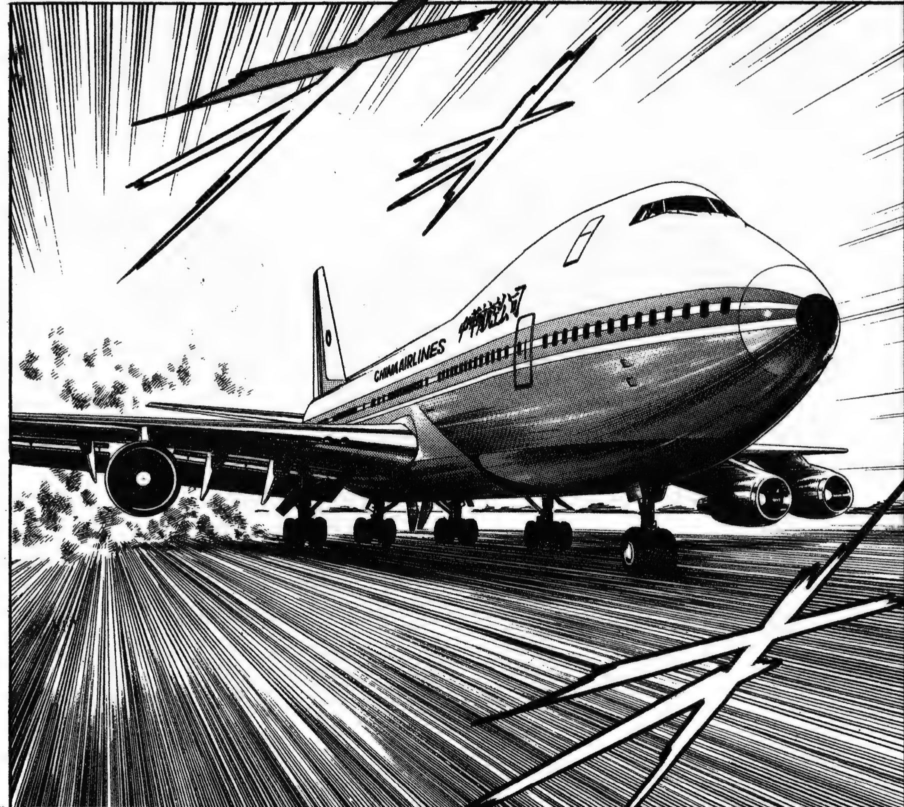
GRACIAS A ESTE INCIDENTE, AHORA LOS MEDIOS HAN CONSEGUIDO QUE TE CONOZCAN EN TODO EL PAÍS.
NO ESTOY MAL..
覇
¿CÓMO TE SIENTES? ¡ERES EL HÉROE DE LOS MEDIOS!
TAMPOCO ES TANTO POR UNA LESIÓN EN UNA PIERNA, ¿NO?
Y ENCIMA, COMO HAS SIDO APUÑALADO, TODOS SIMPATIZAN CONTIGO...
24
...
ERES DIABÓLICO... JE...

ASAMI, AHORA HAY QUE ASCENDER...

25

SÍ...
ASCENDER A NUESTRO SANTUARIO...

26



華航空公司
CHINA

¿CÓMO DESCRIBIRÍAS TU ESTADO DE ÁNIMO AL LLEGAR AQUÍ, TOKAI?
COMO SI TUVIERA UNA VIRGEN DELANTE CON LAS PIERNAS ABIERTAS...
28

Vol. 11
PROLEGÓMENOS DE LA LUCHA

*COMISARÍA DE ROPPONGI

DIGAMOS QUE FUE UN MOMENTO DE FURIA DE UN JOVEN INESTABLE...
¿POR QUÉ APUÑALÓ A ASAMI?
TODOS LOS DEMÁS DATOS ESTÁN INVESTIGÁN-DOSE AÚN...
EL INCIDENTE COMENZÓ Y TER-MINÓ...
EN ALGÚN SITIO A DONDE NOSOTROS NO LLEGAMOS...

BANCO HOKUTO
A ESTAS HORAS SE DEBE DE ESTAR CELEBRANDO UNA ASAMBLEA EXTRAORDINARIA DE EJECUTIVOS...
DESPUÉS DE ESTO, SERÁS MIEMBRO DE LA DIRECTIVA DEL BANCO HOKUTO...
CON CERRARME LA BOCA, Y QUE ISAOKA PRESIONE A LA POLICÍA, ESTE ASUNTO SE OLVIDARÁ PRONTO...
ADEMÁS, LA CONDICIÓN ERA MUY FÁCIL PARA ELLOS...

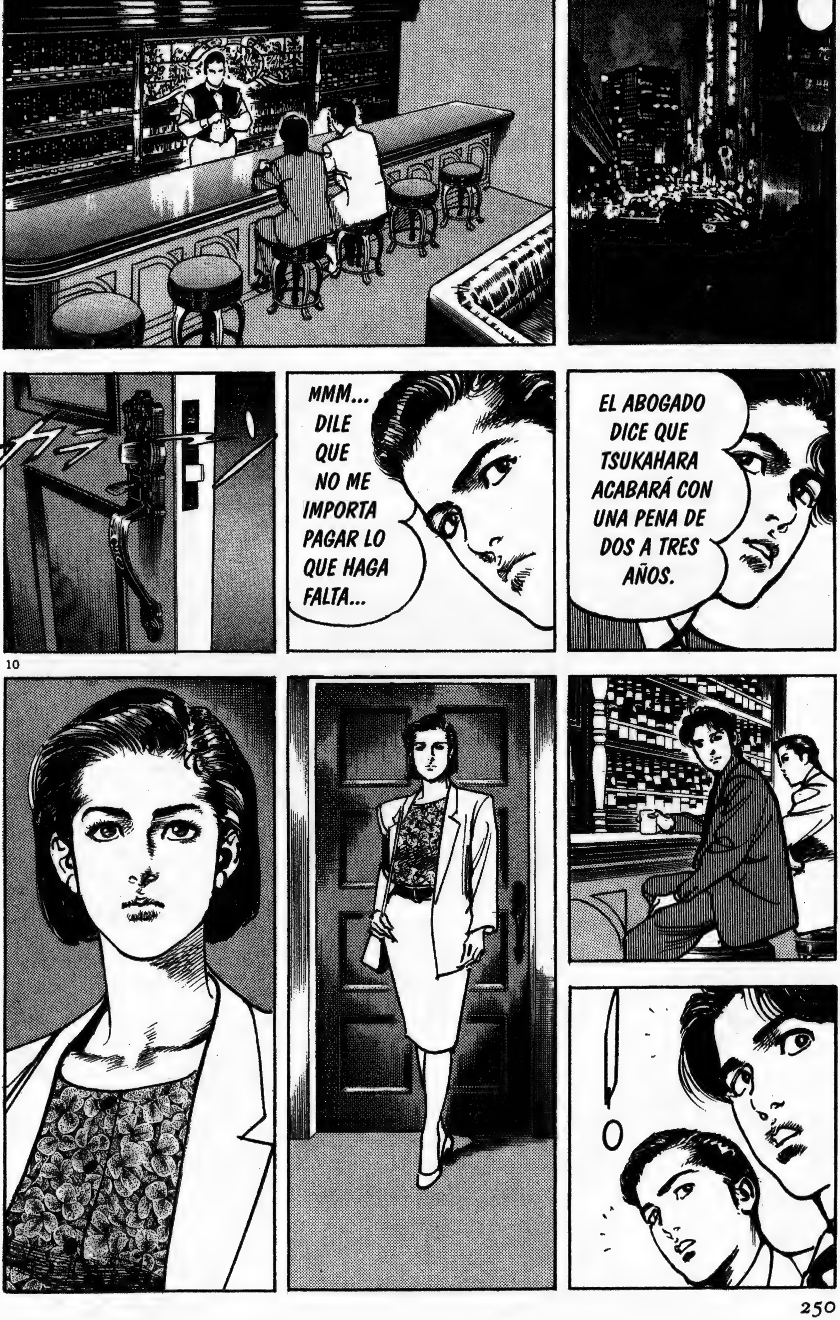
O NOS MACHACAN Y TODO TERMINA,O NOS HINCHAMOS...
SÍ, AUNQUE NOSOTROS AÚN TENEMOS UNA POSICIÓN MUY INESTABLE...
PERO ALGÚN DÍA LES COSTARÁ CARO...
BUENO, YA VERÁN...
NO DEBEN DE TENER MIEDO DE QUE LES MACHAQUEN EN CUALQUIER MOMENTO...
LOS HOMBRES VIVEN COMO MUCHO CIEN AÑOS...
5
DENTRO DE POCO, ESTE BANCO SERÁ COMPLETAMENTE TUYO Y MÍO.

ZAB 7
NN7
¿QUÉ ES TODO ESTE FOLLÓN?
ES EL PRIMER DISCURSO DESDE LA RECUPERACIÓN DE ASAMI.
¿ASAMI? ¿EL TÍO QUE APUÑALARON?
SÍ. LA GENTE ESTÁ AQUÍ POR CURIOSIDAD...
CHIAKI ASAMI
¡Pensad en el futur
Chiaki Asami
SÉ QUE AHORA TODOS VOSOTROS ESPERÁIS MUCHO DE MÍ...
¡PERO LAS ELECCIONES NO SON UN TEATRO!
¡NO QUIERO EN ABSOLUTO QUE ME HALAGUÉIS!

¡LAS ELECCIONES SON UNA BATALLA!
EL ARMA...
¡Y VOSOTROS ESTÁIS EN POSESIÓN DEL ARMA QUE DESEQUILIBRARÁ LA BALANZA!
¡LAS ELECCIONES NO SON UNA BATALLA ENTRE CANDIDATOS!
ES VUESTRA LUCHA, DADO QUE POSEÉIS EL ARMA MÁS EFECTIVA, ¡VUESTROS VOTOS!
YA VA SIENDO HORA DE QUE OS DÉIS CUENTA...
¡NO LO OLVIDÉIS! ¡EL ARMA QUE TENÉIS SERÁ LA RESPONSABLE DE LA VIDA O LA MUERTE DEL PAÍS!

¡NO SE LOGRARÁ NADA SI NO SE USA, Y SE RENUNCIA A LUCHAR!
¡EL ARMA SE PUDRIRÁ!
VOSOTROS... VUESTROS HIJOS... Y EL FUTURO DEL PAÍS...
¡DEPENDEN DE LA LUCHA QUE LIBRÉIS!
8

VAMOS A PER-DER...
QUIZÁS, PERO AÚN NO HAN SALIDO LOS RESULTADOS...
¿APOS-TAMOS ALGO?
SIN DUDA VA A ARRASAR.
ES UNA FLOR JOVEN...


EL ABOGADO DICE QUE TSUKAHARA ACABARÁ CON UNA PENA DE DOS A TRES AÑOS.
MMM... DILE QUE NO ME IMPORTA PAGAR LO QUE HAGA FALTA...

10

SUBCO-MISARIA, ADELANTE.
¿QUÉ LA TRAE HOY POR AQUÍ?
USTED HA TRAMADO TODO ESTO, ¿VERDAD?
¿EL QUÉ?
ISAOKA NO CONOCE LA RELACIÓN ENTRE ASAMI Y USTED, PERO EL SECRETARIO GENERAL HA REALIZADO ALGUNOS MOVIMIENTOS EN SU CONTRA PARA PROCURAR QUE PERDIERA LAS ELEC-CIONES.
POR ESO USTED PENSÓ ESTE INCIDENTE. PARA DARLE LA VUELTA A LAS TORNAS.
AL FINAL, TAL Y COMO PLANEABA, LOS MEDIOS HAN HABLADO DEL ASUNTO POR TODOS LADOS Y LA POPULA-RIDAD DE ASAMI HA SUBIDO COMO LA ESPUMA.
¡TODO HA SIDO PARTE DE UNA METÍCULOSA ESTRATEGIA PARA PROCURAR LA VICTORIA DE CHIAKI ASAMI.
¿ME EQUI-VOCO?

DEBERÍA ESTAR ORGULLOSA DE SU TALENTO...
ESO ES LO QUE USTED HA DEDUCIDO.
¿PARA QUÉ QUIERE A ASAMI EN EL PARLAMENTO?
¿QUÉ ESTÁN INTENTANDO HACER ENTRE LOS DOS?
¡NO ME VENGA CON ESAS, IMBÉCIL!
ガタ!!

¡QUERE-MOS DO-MINAR JAPÓN!

14

LA ROPA SE ENSUCIA Y LA PIEL MUERE SI SE LLEVA LO MISMO MUCHOS DÍAS...
SE NECESITA UNA MUDA, PONERSE ROPA NUEVA, SI NO, SIMPLEMENTE UNO SE VA HACIENDO MÁS Y MÁS VIEJO, Y AL FINAL ES EL OCASO...
OH...

17

ドサ
パ

¿EH?
ELIGE LO QUE QUIERAS...
JE-FE-CI-LLO...
AUNQUE FIAMBRE NO SE PUEDE HACER NADA...
¿ME OYES, HOJO?
¡ESTO ES UNA MARCHA TRIUNFAL!

Últimas noticias de las elecciones
¡Chiaki Asami
resulta elegido!
勝
浅見千秋
20

POR FIN HEMOS SUBIDO LA PRIMERA ESCALERA...
SÍ...
AHORA VAMOS AL LABERINTO DONDE LOS MONSTRUOS DEVORAN LOS NIDOS...
ÉSTE ES SÓLO EL PROLEGÓME- NO DE LA LUCHA...

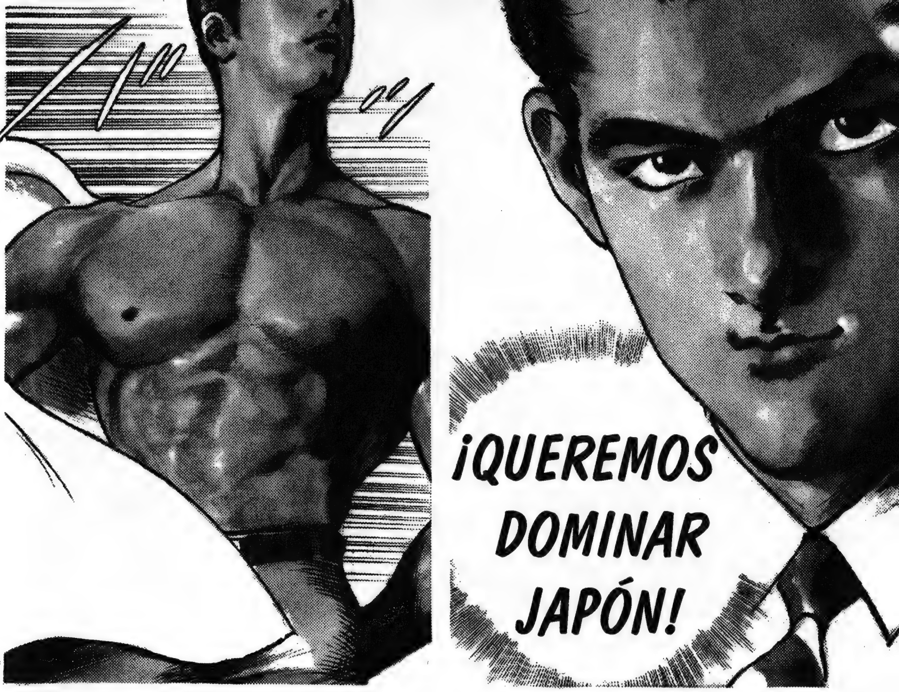
22

LOS DEMOCRATAS LIBERALES ARRASAN,
UN DURO GOLPE A LA OPOSICIÓN.
Rebelión en los distritos de Tokio. Chiaki Asami, candidato novel, sale elegido.
Los socialistas han sido derrotados. ¿La culpa la tiene su falta de ideas? Todo ha sido tal y como Isaoka predijo.

Vol.12
EL ENEMIGO

DE-JAD-LO...
¡ARROGANTE!
¡MALEDU-CADO! ¡DEJA QUE PASEMOS!
SABES QUIEN ES ISAOKA, ¿NO?
LO HA HECHO MUY BIEN...
POM
POM

SEÑOR,
LE TIEMBLA
LA MANO...
5
JU...


¡QUEREMOS DOMINAR JAPÓN!

ESTOY HÚMEDA...
HA SIDO... ¿UN SUEÑO?
...

ES LA PRIMERA CUMBRE DESDE QUE HOJO OCUPARA EL LIDERAZGO DEL GRUPO SAGARA...
SÍ...
¿ES VERDAD QUE SE REUNIRÁN LAS TRES GRAN-DES ORGANI-ZACIONES DE KANTO?
9
¿OKINAWA?
TAL VEZ SEA POR ESO...
PARECE SER QUE HAY PROBLEMAS EN OKINAWA...

HAKONE
GRUPO DOMON DE JAPÓN ESTE
DIRECTOR
KIYOSUKE KAWAZU
GRUPO TAKEYAMA DE KANTO
PATRÓN
MUTSUO IMAI

SÍ...
YA BASTA DE SALUDOS...
TRANQUILO...
¿CUÁNTOS KILOS LE PAGASTE A ICHIJIMA PARA QUE TE PROTEGIERA? TIENE HUEVOS...
CHAVAL...
GRACIAS.
HOJO, BEBAMOS...
NO...
SÓLO HAY UN TEMA QUE TRATAR.
¿HA LLEGADO A TUS OÍDOS LO QUE ESTÁ OCURRIENDO EN OKINAWA?

TOKAI, EL PALURDO QUE EXPULSASTE,
SE HA TRAIDO A UN TÍO DE HONG KONG Y HA EMPEZADO A ARMAR BRONCA...
TOKAI... ¿?
ESE TONTO NO DA MÁS QUE PROBLEMAS...
¿QUÉ DEMONIOS ESTARÁ PENSANDO A ESTA ALTURAS?
HOJO...
LOS YAKUZAS NO PUEDEN TRABAJAR CON CABRONES COMO ESE... NO SIRVE DE NADA...
YA QUE NO SE LE PUEDE CONTROLAR, SE LE EXPULSA... PERO ESO NO ES SUFICIENTE...
NADIE SABE LO QUE PUEDE LLEGAR A HACER LA PERSONA UNA VEZ FUERA...
...
12
EL JEFE DE UN CLAN DEBE TENER TALENTO...

JÓDETE Y SUFRE, AÚN TE QUEDA...

MENOS MAL QUE HA OCURRIDO EN OKINAWA...
NOSOTROS SOMOS YAKUZAS...
HOJO, CAPULLO...
14
YA VEO...
ESTÁIS INTENTANDO SERMONEAR A UN JOVENZUELO SOBRE EL IDEAL DE LOS YAKUZA...

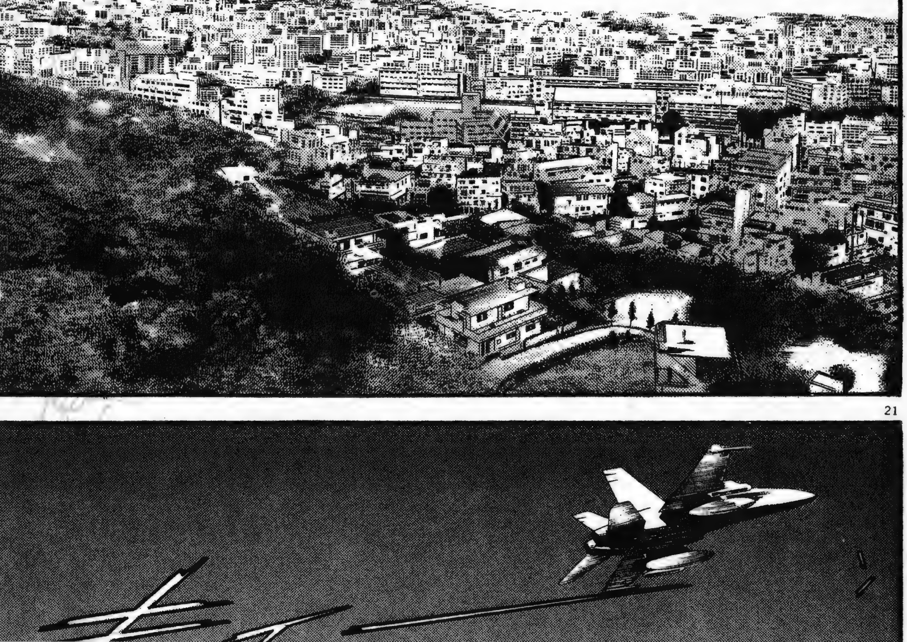
ADEMÁS, ICHIJIMA PALMARÁ DE AQUÍ A POCO...
ALGUIEN TE LA VA A METER DOBLADA COMO SIGAS ASÍ...
MMM...
NADIE TE RECONOCERÁ COMO LÍDER SI CONTINÚAS POR ESTE CAMINO...
EN CUANTO LA CASQUE, NO SERÁS MÁS QUE UN JOVENZUELO...
Y... BUENO, ESO MISMO.
AÚN ES PRONTO PARA DISFRUTAR JUNTOS DE BUENA COMIDA.
SÓLO ERA ESO...

OH...
QUÉ...

GRACIAS POR PREOCUPAROS POR MÍ, PERO...
CREO COMPRENDER A LA PERFECCIÓN EL ESPÍRITU DE LOS YAKUZA...
...

NOSOTROS NO CONTRO- LAMOS OKINAWA...
NO SIRVE DE NADA QUE NOS ATAQUÉIS...
NO LO ENTEN- DÉIS...
UUGH...
¿EH?
AUNQUE NOS DESTRUYÁIS, NO PODRÉIS HACEROS CON OKINAWA...

MI JEFE DICE QUE DESEA VEROS...
¡PREGÚNTALE PRIMERO SI NOS TIENE ZORRAS PREPARADAS!

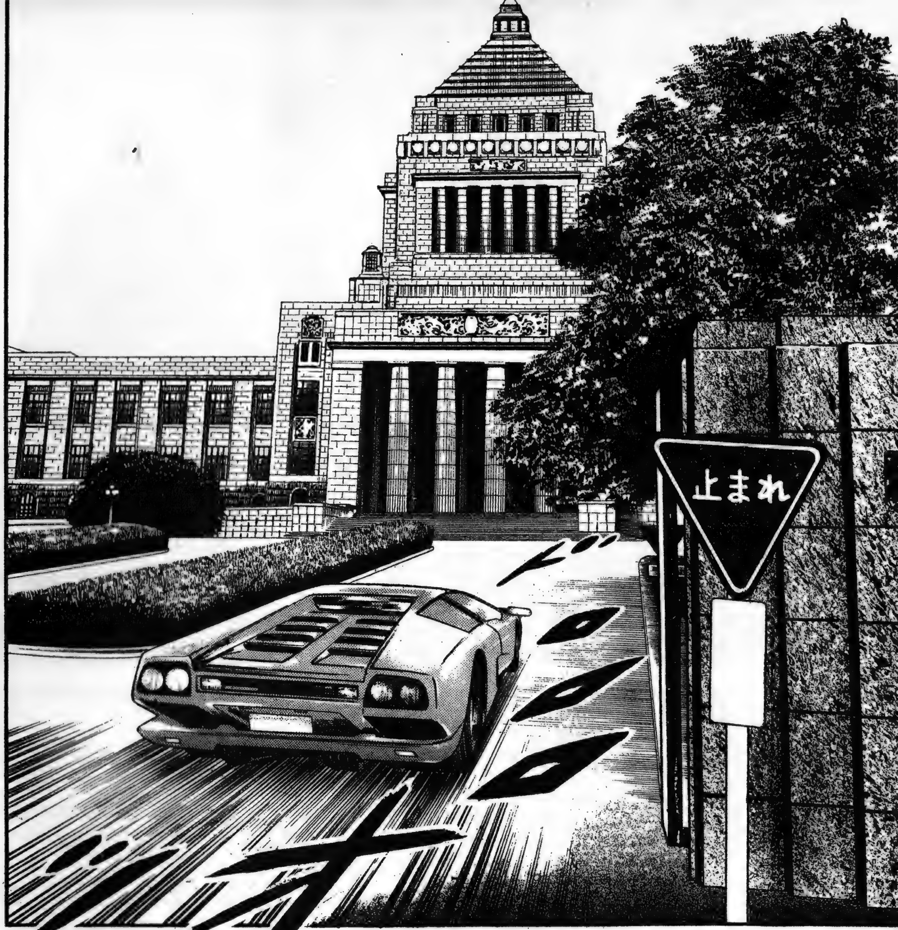


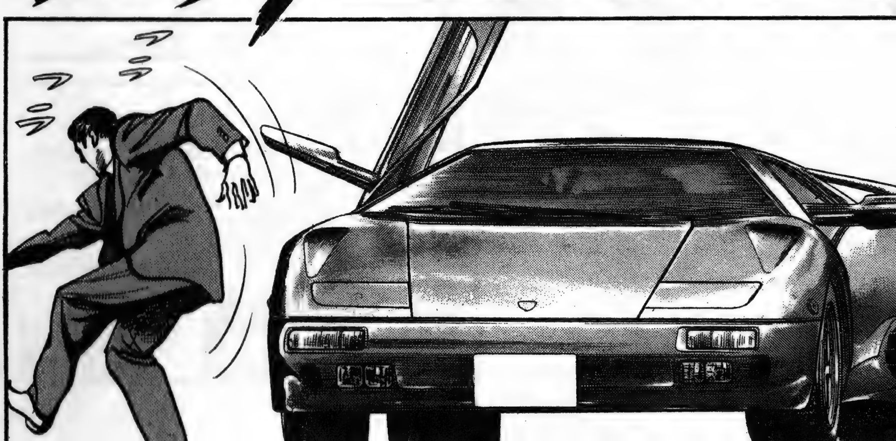
¿EH? ¿QUÉ ES ESTO?

23

¿EH?
¿UN CAMPESINO DE CAÑA DE AZUCAR DOMI-NA OKINAWA?
HACERSE CON LAS ISLAS NO VA A SER TAREA FÁCIL...

TÚ ERAS ASAMI, ¿VERDAD?
¿HAS VISTO AL OTRO NUEVO? A SENGOKU.
ÉL TAMBIÉN HA SALIDO ELEGIDO POR PRIMERA VEZ...
NO...
TSK... ¿DÓNDE SE HABRÁ METIDO? VA A LLEGAR TARDE A LA REUNIÓN DE LOS NOVATOS...
SENGOKU... CREO QUE ÉL... SE PRESENTÓ POR HOKKAIDO...

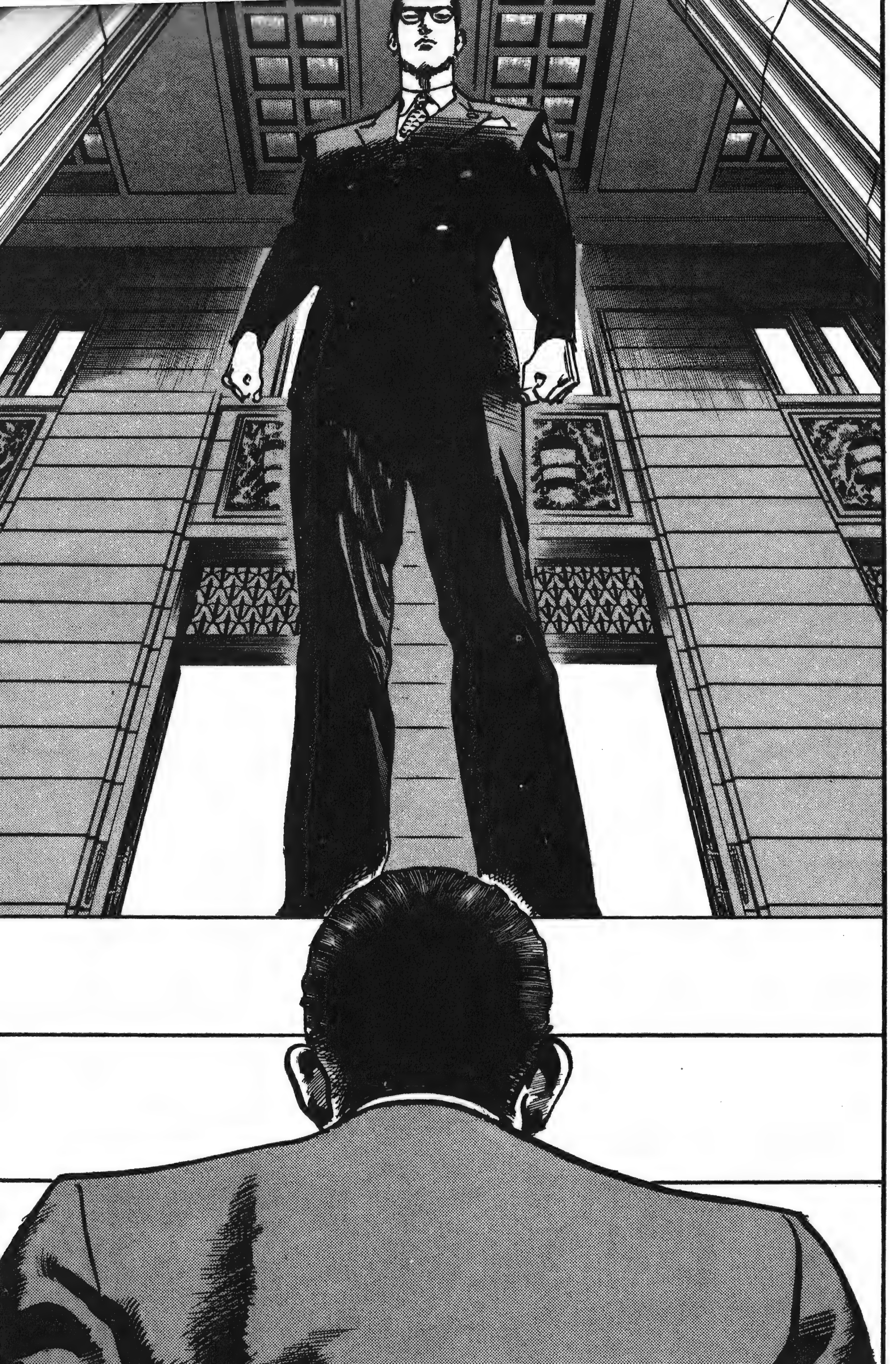

止まれ

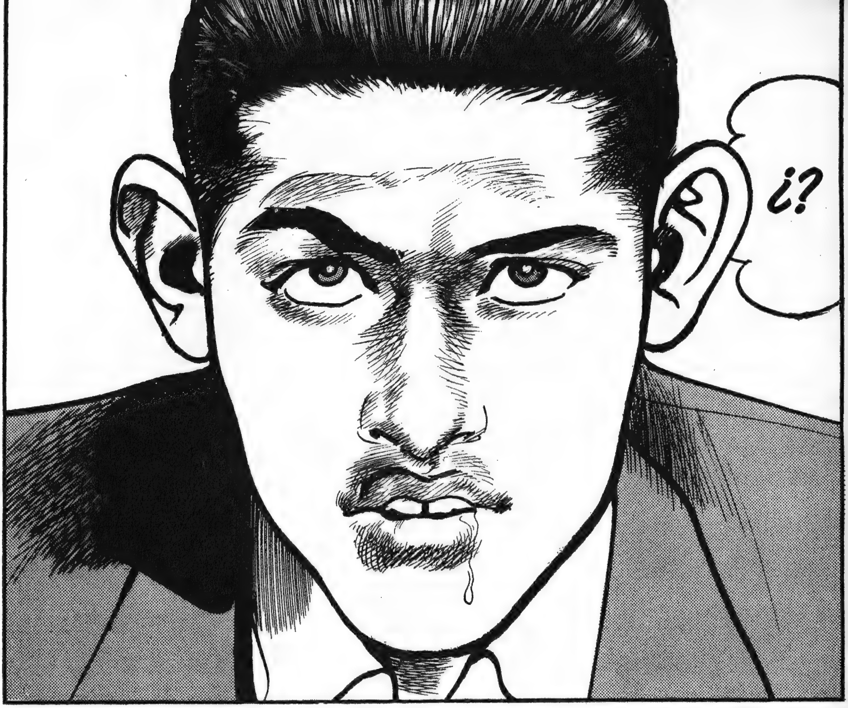

フラフラ

UGH...
ヒラ
ヒラ
¿ESTÁS BIEN?
¡ÉSTE ES EL PARLAMENTO! ¡MÁS EDUCACIÓN!
¡TÚ! ¡IDENTIFÍCATE!

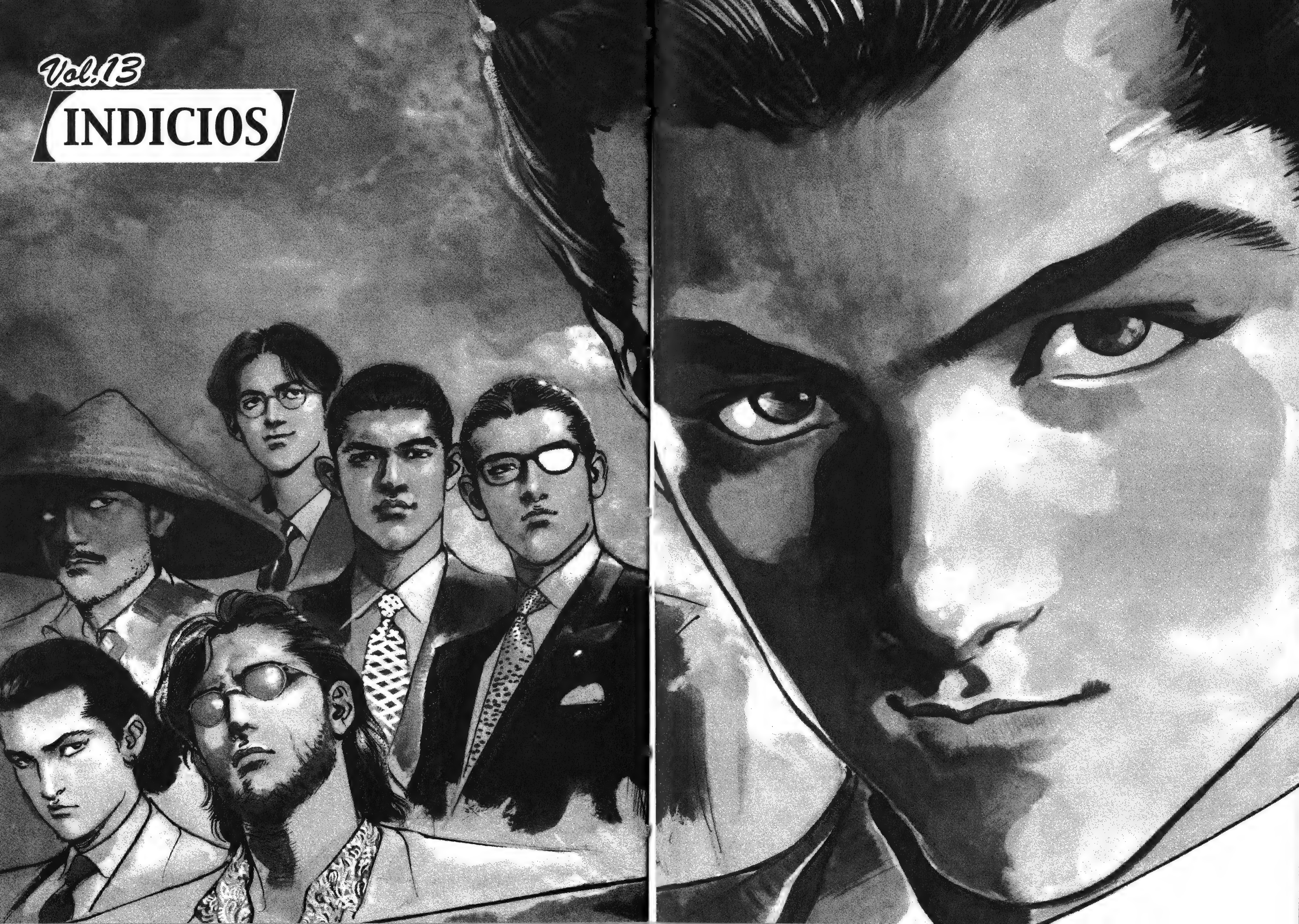
¡CÁLLATE, IMBÉCIL!
¡NO TE PASES NI UN PELO! ¡YO SOY SHIN´ICHIRO SENGOKU, Y SOY MIEMBRO DEL PARLAMENTO!

PARA SER DIPUTADO...
¿EH?
¡OH!
フラ
フラ
¡NO HACE FALTA ESTAR SOBRIO!
¡JA!





警視庁六本木警察署
¿DOMINAR JAPÓN?
¿DE VERAS DIJO ESO?
SU MIRADA...
ERA MÁS CONTUNDENTE QUE SUS PALABRAS...


Vol.13
INDICIOS

¿QUÉ TAL? ¿CÓMODO?
¿TÚ QUÉ CREES?
PERO...
UN BANCO VISTO DESDE DENTRO ES UN LUGAR INCREÍBLE, HOJO...
...

CUANDO ALGO HUELE A DINERO, SON CAPACES DE SACAR EL 120% DE SU POTENCIAL.
A PESAR DE TODO...
LOS EMPLEADOS PARECEN HONESTOS A PRIMERA VISTA, PERO POR LO GENERAL NO TIENEN MUCHO SENTIDO COMÚN...
LOS EJECUTIVOS DE AQUÍ ENGULLEN A LOS GUSANOS DE UN BOCADO.
BANCO HOKUTO
HASTA AHORA HE SIDO UN GUSANO QUE NO HA HECHO MÁS QUE CHANCHUYOS POR PEQUEÑAS CANTIDADES...
SIN EMBARGO, NO PODREMOS SUBIR SI NO LOS MACHACAMOS
¡HAY QUE CONTINUAR, SE NOS PONGA DELANTE UN OGRO O UNA SERPIENTE!
¡EXACTO!

EL CAMINO QUE HEMOS ELEGIDO ES ESPELU-ZANTE. TENDREMOS QUE VÉRNOSLAS CON PROFESIONALES Y AMBICIONES VARIAS, PARA LLEGAR A LO MÁS ALTO.
NO VA A SER TAN FÁCIL CONSEGUIR NUESTRO SANTUARIO...

EL TAL SHIN´ICHIRO SENGOKU HA SEGUIDO LOS PASOS DE SU PADRE, ¿NO?
SU PADRE ES PARTIDARIO DE ISAOKA.
¿DE ISAOKA?
ASAMI, NOS HAN MANDADO REUNIRNOS A TODOS EN LA SALA PRINCIPAL...

ASÍ QUE PARTIDARIO DE ISAOKA...

9

¿POR QUÉ NO LO HACES AQUÍ?
TODAVÍA NO HAS PRESENTADO TUS RESPETOS A ISAOKA, ¿VERDAD?
SEN-GOKU, VEN...
VENGA... HAZLO...
¿EH?
¿EH?
VAYA, VAYA... ESTOS MO-CHUELOS YA NO SABEN NI LO QUE ES LA CORTESÍA...
JU, JU, JU...
¡OH!
AQUÍ, LAS RELACIONES JERÁRQUICAS SON ESPECIAL-MENTE RÍGI-DAS...
INSTRÚ-YELE COMO ES DEBIDO.

10

¡SENGOKU!
¡YA LO SABES!
ERES UN NOVATO,
ASÍ QUE...
11
¿EH?

¡AQUÍ TODO EL MUNDO TIENE VOZ Y SOMOS IGUALES!
¡UN DIPUTADO QUE LLEVE AQUÍ UNO Y OTRO QUE LLEVE DIEZ AÑOS SON EXACTAMENTE IGUALES!
¡NO ME JODAS, VIEJO!
...
...
¿SABES CON QUIÉN ESTÁS HABLANDO?
MAL-DI-CIÓN...
SI NO TENÉIS FUERZA PARA DEVOLVERME EL GOLPE, HACED EL PETATE Y A CASITA. DEJAD ESTE TRABAJO.

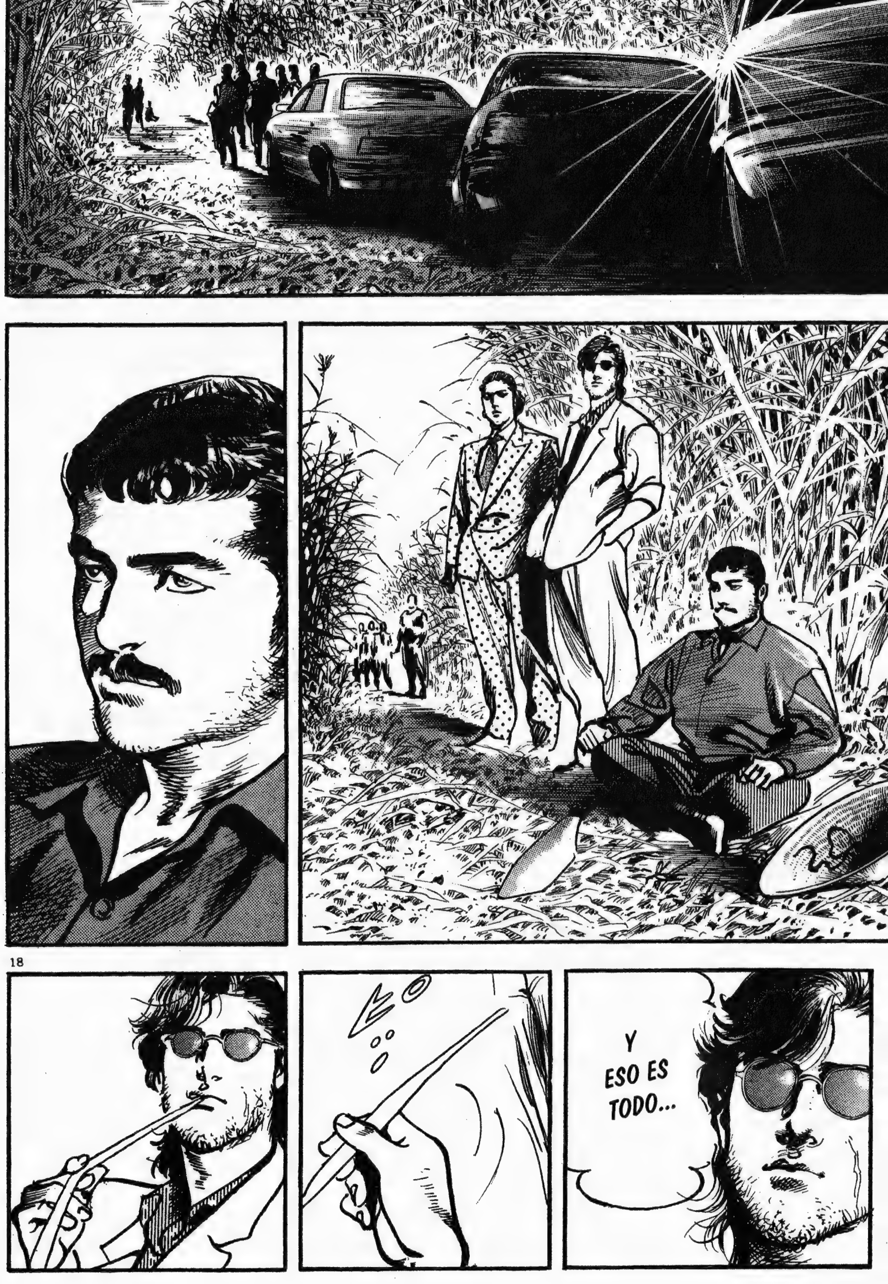
14

¡LA POLÍTICA NO EVOLUCIONA PORQUE SÓLO LA HACÉIS CON LA CABEZA!
¡USAD LA FUERZA! ¡LA FUERZA BRUTA!

¡VENID A POR MÍ, QUE OS DEJARÉ CON EL RABO ENTRE LAS PIERNAS!
スッ
¡Y ESO VA POR TI TAMBIÉN!
SÍ...

16

Y ESO ES TODO...
...
17


18
Y
ESO ES
TODO...

LOS GRUPOS DE TODO EL PAÍS VIENEN AQUÍ A LLE- VARSE TODO PORQUE TÚ NO TE MUEVES.
SÓLO OS PROTEGÉIS... ESO NO SIRVE PARA NADA.
NAKAJO...
ESO SERÁ POSIBLE SI TE UNES A NOSO- TROS...
¿NO TIENES GANAS DE PLANTAR LA BANDERA DE OKINAWA EN HONSHU?
...
¿QUÉ PASARÍA SI ME NIEGO?
ENTEN- DIDO, PERO...
TENDRE- MOS QUE LIBRAR UNA BATALLA...

CU-
RIO-
SO
ENTONCES VAMOS A PALMARLA TODOS JUNTOS...
CON QUE PALMEN LAS TRES CABEZAS PENSANTES, TODO SE HABRÁ ACABADO.
...
ÉSA ES MI FORMA DE LLEVAR LAS COSAS.

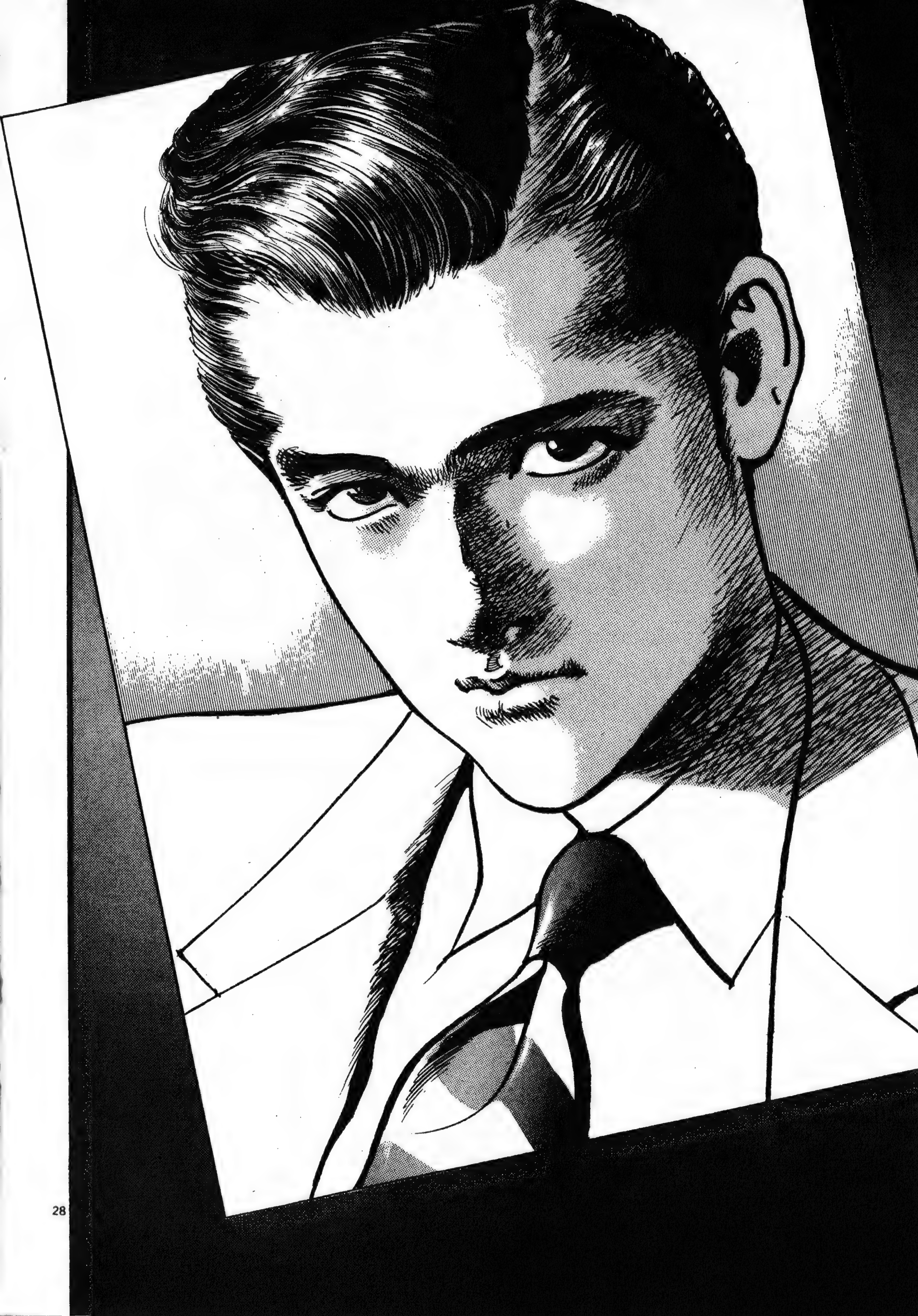
JU, JU, JU...
¡DE PUTA MADRE!
¡ADE-LAN-TE!

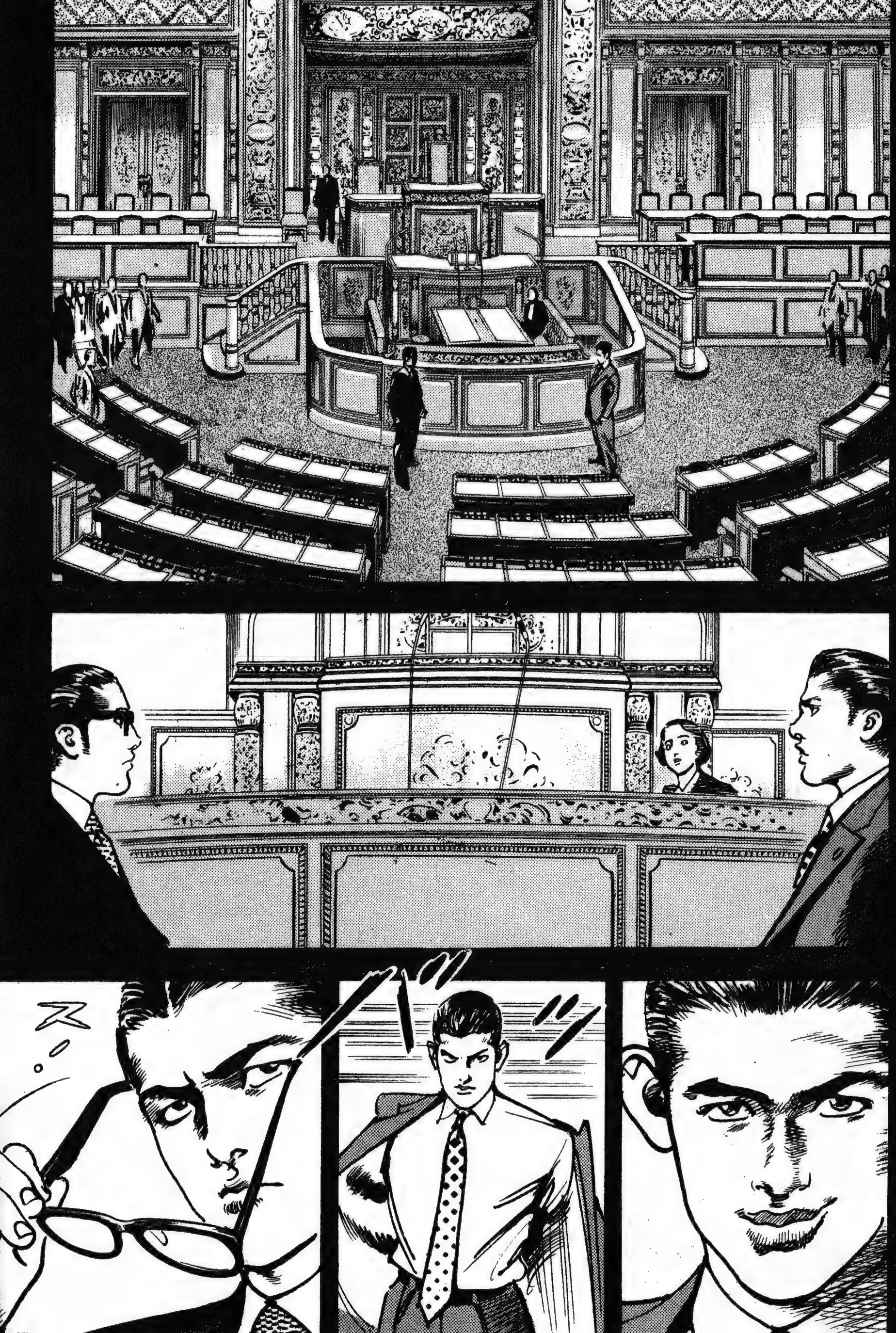
¡NOSOTROS TAMPOCO NOS RETIRAREMOS! ¡ESTAMOS PRE-PARANDO UNA GUERRA!
¡NO ME TOMES POR UN YAKUZA DE MIERDA!
22
HAY OTRAS FORMAS, AHORA QUE VEO HASTA DÓNDE ESTÁIS MENTALIZADOS...

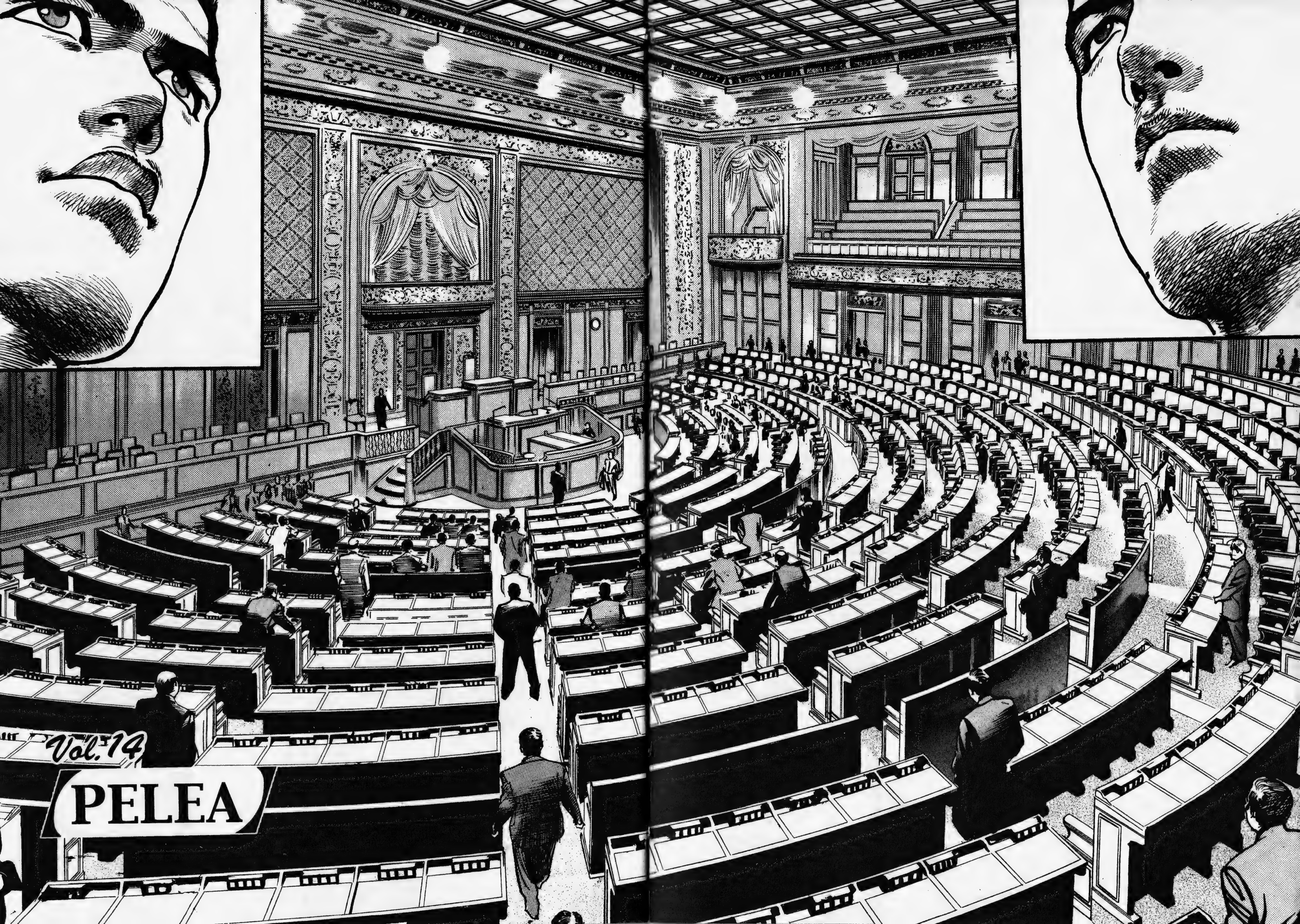
ES-
CU-
CHAD
NO SERÍA UN YAKUZA SI ME TRAGARA A LA PRIMERA LO QUE ME PROPONEN OTROS CLANES...
SI ESTÁIS DISPUESTOS DE VERDAD A EMBESTIR CONTRA EL PAÍS, TRAEDME PRIMERO ALGÚN REGALO.
¿ALGÚN REGALO?
¡AL MENOS, LA CABEZA DEL JEFE DE UN CLAN! ¡TODO TIENE SU ORDEN!

¿LA CABEZA DE ALGÚN JEFE?
¿EH?
TOKAI, NO HABRÁ NINGÚN PROBLEMA...
TIENES TODA LA RAZÓN...
¡YA ME HE MOVIDO POR MI CUENTA!

黃生已經同我講過…
KO YA ME HA CONTADO EL ASUNTO...
随你挑一箇啦。
USAD LA QUE QUERÁIS.
要打邊箇呢!?
¿QUIÉN ES EL OBJETIVO?
27




ス


Vol. 14
PELEA

¡GUARDAS! ¡GUARDAS!
¡QUE ALGUIEN LO DETENGA!
JAMÁS NADIE HA PROVOCADO UNA PELEA EN EL MISMO PARLAMENTO...
¿ESTÁS SEGURO DE LO QUE DICES?
DEJADLE...
ESPERAD...
PE... PERO...
GANE QUIEN GANE, CONSEGUIRÉ QUE UNA PILTRAFA SE TRANQUILICE...

GENIAL. ASÍ NO NOS MOLESTARÁN.
¡TE VOY A ARREAR!
¡GILIPOLLAS!

UGH...

¡ARGGH!
KA... KARATE...
FUN
¡DE PUTA MADRE! ¡VAS A VER!

8

¡ARGGGGH!
CASANOVA, PELEANDO YO TE GANO...
¡UGH!
10

12

¡YA SABEMOS QUE LOS DOS SOIS MUY FUERTES! AHORA, NO MALGASTÉIS VUESTRA ENERGÍA...
VENGA, VENGA, DEJADLO YA.
13

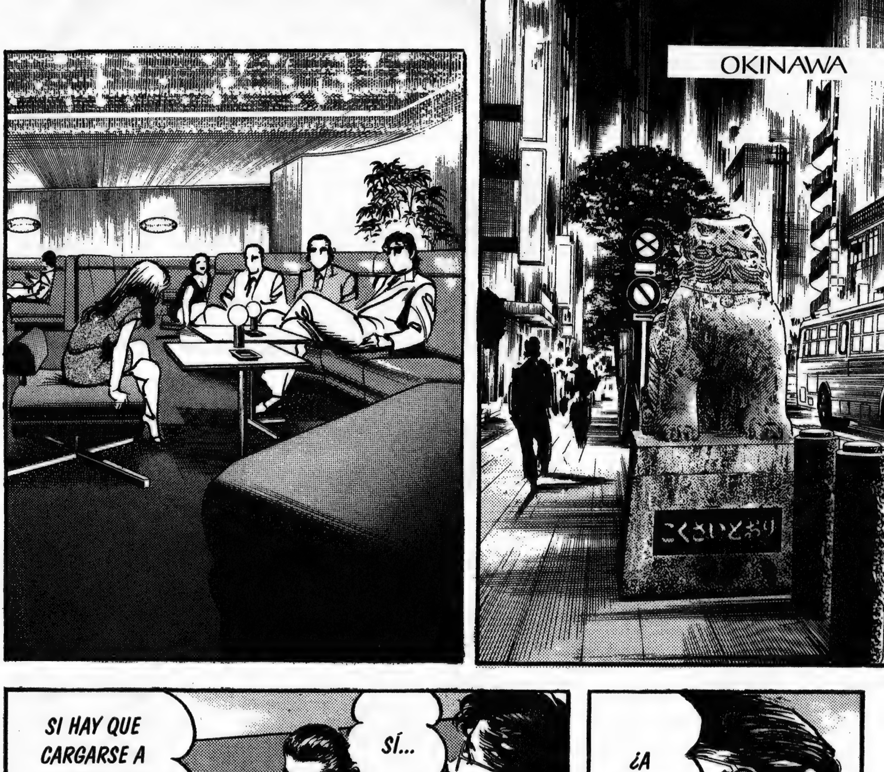
NO CREAS QUE ME DOY POR DERRO-TADO.
FUN
YO TAM-POCO PIEN-SO HABER GANADO.
NO FUE MI PADRE, SINO LOS IMBÉCI-LES DEL COMITÉ DE APOYO LOS QUE ME PUSIERON DE CANDIDATO.

UNA VEZ QUE ME HAN TRAÍDO HASTA AQUÍ, NO QUIERO SER EL ÚLTIMO MONO DEL PARLAMENTO.
PERO...

¡ESTABLECERÉ LAS BASES DE UNA NUEVA FORMA DE POLÍTICA!
¡OS PEGARÉ UNA ZURRA TANTO A TI COMO A LOS VIEJOS INÚTILES DEL HEMICICLO!
...

SOY NOVATO, IGUAL QUE VOSOTROS.
SIENTO MI RETRASO EN PRESENTARME. SOY HIDEMARU YOSHIKAWA, DIPUTADO ELECTO POR KOCHI. NO TENGO PARTIDO DE AFILIACIÓN.
ITSK! ¿QUIÉN DEMONIOS ERES TÚ?
¿POR QUÉ NOS PARASTE, ENANO?

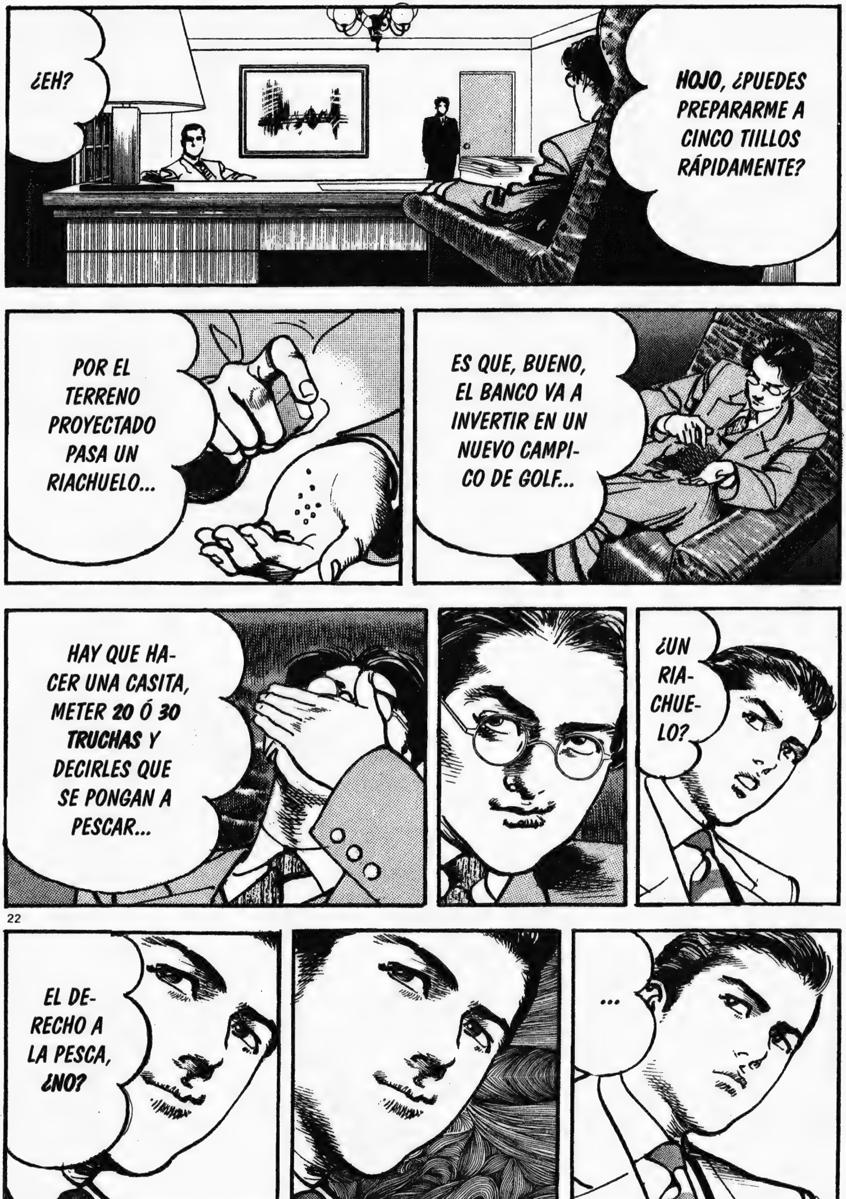
NO PUEDO PERMITIR QUE MIS DOS FUTURAS PIEZAS MAESTRAS SE HAGAN DAÑO...
¿EH?
JU, JU...


OKINAWA
こくさいとおり
¿A HOJO?
SÍ...
SI HAY QUE CARGARSE A ALGUIEN, QUE SEA UN JEFE QUE ESTÉ VERDE...

IMAI, DEL GRUPO TAKEYAMA, Y KAWAZU, DE DOMON, NO VAN A RECONOCER LA AUTORIDAD DE HOJO...

NO PUEDEN MOVERSE PORQUE ICHIJIMA LE PROTEGE, PERO...
SI HOJO DESAPARECIERA, SE MATARÍAN A BOCADOS POR EL GRUPO SAGARA...
...
YA COM-PREN-DO...
Y KANTO ESTARÍA ENVUELTO EN UNA JAURÍA POR TOMAR EL CONTROL...
EXAC-TO...
CUANTO MÁS ALBOROTO HAYA, MÁS FÁCIL SERÁ ATACAR...
ADEMÁS, TOKAI...
DEBEMOS DESHACERNOS DE AQUEL TI-PO LO ANTES POSIBLE...

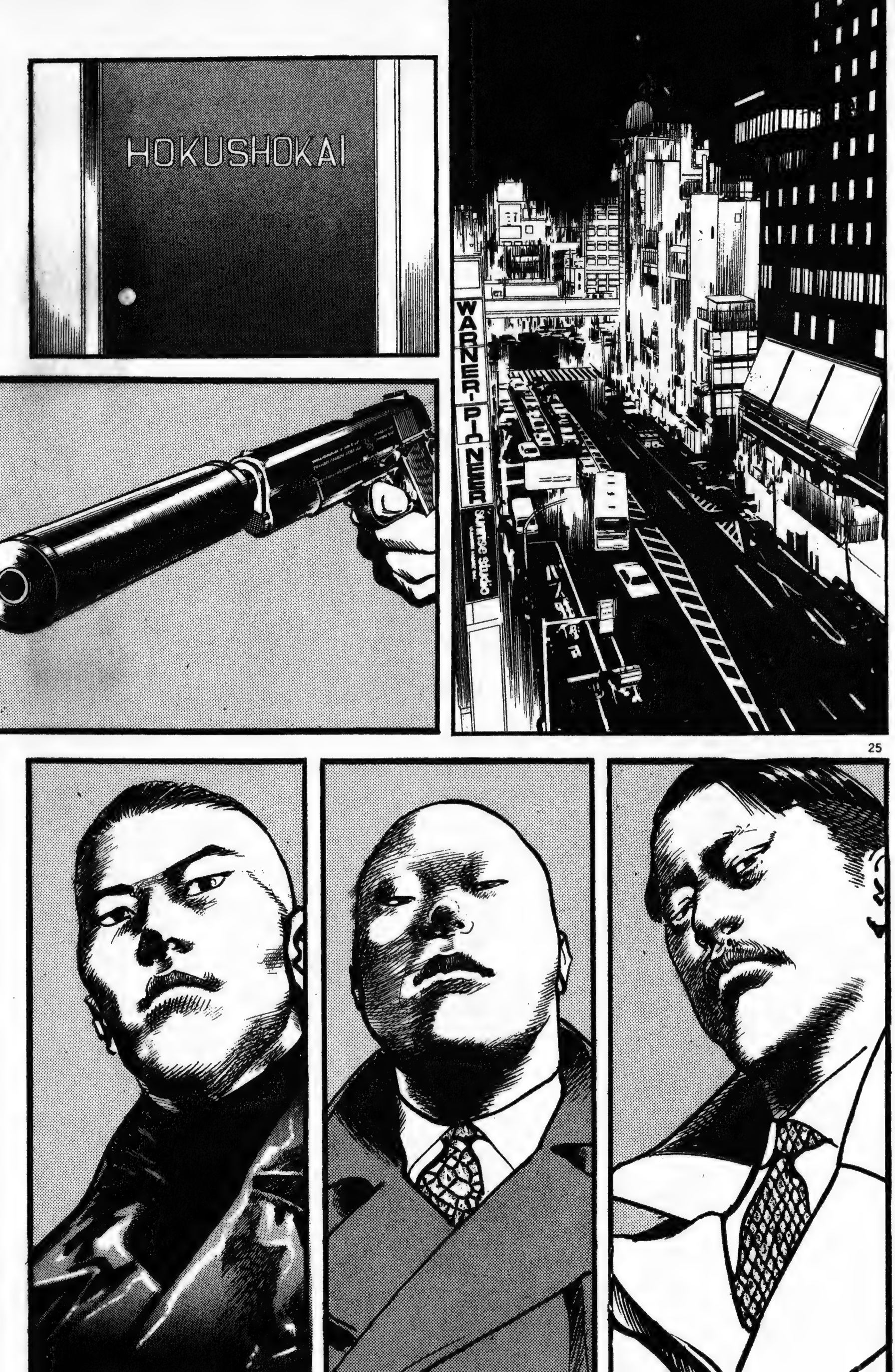
...
¡SÓLO TÚ Y YO DEBEMOS TENER ESA MIRADA!
¡TIENES TODA LA RAZÓN!
21
ESO, ESO, FUI YO QUIEN TE LLAMÓ...
¿QUÉ QUERÍAS?
BANCO HOKUTO


¿EH?
HOJO, ¿PUEDES PREPARARME A CINCO TIILLOS RÁPIDAMENTE?
POR EL TERRENO PROYECTADO PASA UN RIACHUELO...
ES QUE, BUENO, EL BANCO VA A INVERTIR EN UN NUEVO CAMPI-CO DE GOLF...
HAY QUE HA-CER UNA CASITA, METER 20 Ó 30 TRUCHAS Y DECIRLES QUE SE PONGAN A PESCAR...
¿UN RIA-CHUE-LO?
EL DE-RECHO A LA PESCA, ¿NO?
...
22

JE...
PODREMOS CONSEGUIR ENTRE 200 Y 300 MILLONES...
NO SERÁN MÁS QUE UN PUÑADO DE PESCADORES, PERO LAS GRANDES EMPRESAS NO QUIEREN PROBLEMAS, ASÍ QUE...
RINNNNG
RIP
¿DIGA?
¿DIGA? ¿QUIÉN ES?
RIP
SE HA CORTADO...
¿QUIÉN ERA?

23

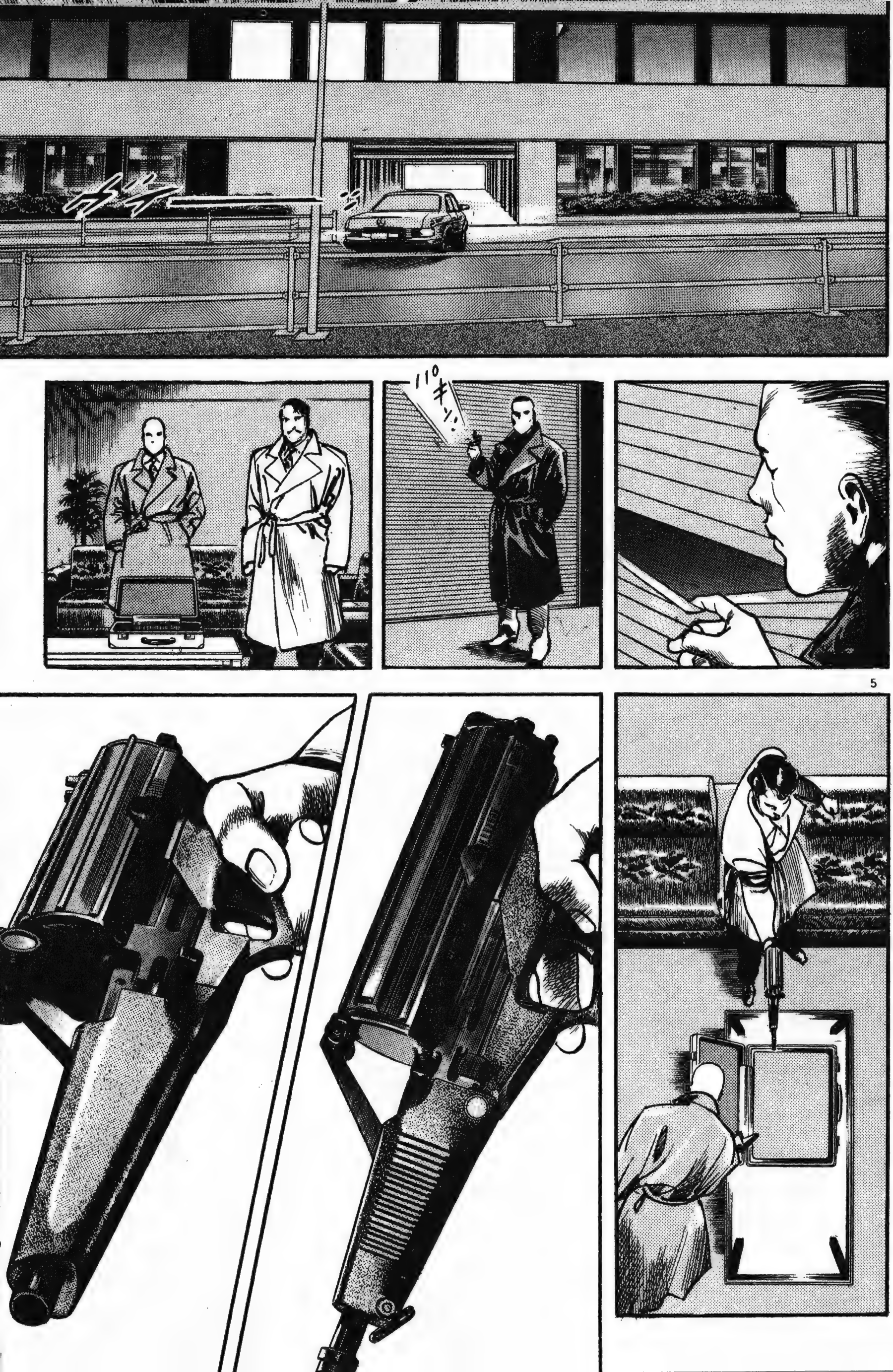
¿DÓNDE COÑO ESTÁS? SOY YO. ESTÁN A PUNTO DE METERTE AL-GO MUY GORDO POR DETRÁS...
JU, JU, JU...
HOJO...
ERES EL ÚNI-CO HOMBRE QUE QUISE ANIQUILAR PE-RO NO PUDE...
¡A A A HI
¿EH?
¡CHAVALA, A UN HOM-BRE DE VER-DAD NO LE IMPORTA EL SITIO!


HOKUSHOKAI
WARNER-PIONEER
sunrise studio

Vol. 15
JERGA

JEFE HOKUJO, ¿ES USTED?
SÍ...
SOY ADACHI...
HAN VENIDO A LA OFICINA UNOS MENSAJEROS DE ICHIJIMA...
¿DE ICHIJIMA?

唔該你
GRACIAS...
如果我話畀佢聽市島來 佢就一定來
CON DECIR QUE VENIMOS DE PARTE DE ICHIJIMA, SEGURO QUE VENDRÁ...
而且佢唔帶枝手鎗
ADEMÁS, SE PRESENTARÁ DESARMADO Y SIN TOMAR PRECAUCIONES.



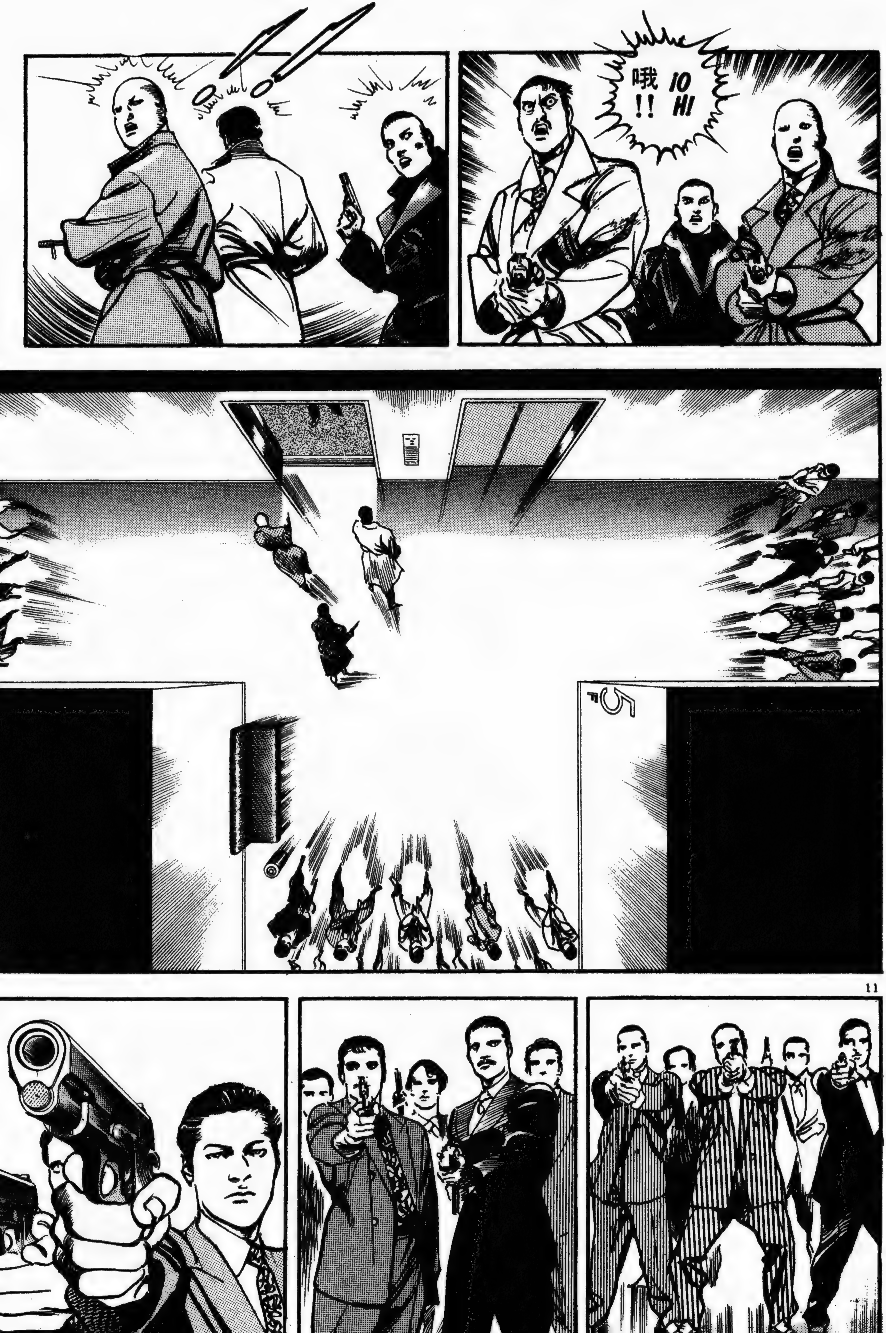
5

5
F
5
F
5
4
3
2
5

¡ASAMI!
...
ME GUSTARÍA HABLAR UN MOMENTO CONTIGO.
¿VIENES A CENAR AHORA DESPUÉS?

...
¿ACEPTASTE?
SÍ... ESE KARIYA ME INTERESA...
HISAO KARIYA... FUE ELEGIDO POR PRIMERA VEZ CON 27 Ó 28, ¿NO?
ES UN HIJO DE LA POSGUERRA, Y EN NAGATACHO HA SIDO HASTA CONSIDERADO UN HÉROE EN ÉPOCA DE BACHES...
SU GENERACIÓN YA ESTÁ EN LOS CUARENTA...
LA GENERACIÓN DE LA POSGUERRA...

10



哦!!
IO HI

...
...
YO SOY EL PATRÓN, NO EL JEFE DEL KUMI...
點解呀…
POR QUÉ...
SI OCURRE ALGO INESPERADO, HAY QUE LLAMAR JEFE AL PATRÓN... ES UNA NORMA BÁSICA DE LA ORGANIZACIÓN...
ES LA JERGA...
¡¿?!
12

CON SOLO DIEZ MINUTOS HAY TIEMPO DE SOBRA PARA REUNIR A TODA NUESTRA GENTE...
ES DECIR, NUESTRO HOMBRE HIZO LO QUE DEBÍA...
SOY NUEVO, PERO TENGO CUIDADO AL MENOS EN ESAS COSAS...
TANTO ADACHI COMO TSUTOMU AÚN RESPIRAN.
¡PATRÓN, NO SE PREOCUPE!
13
¡POR SUPUESTO!
¡NO DEJÉIS QUE MUERAN!

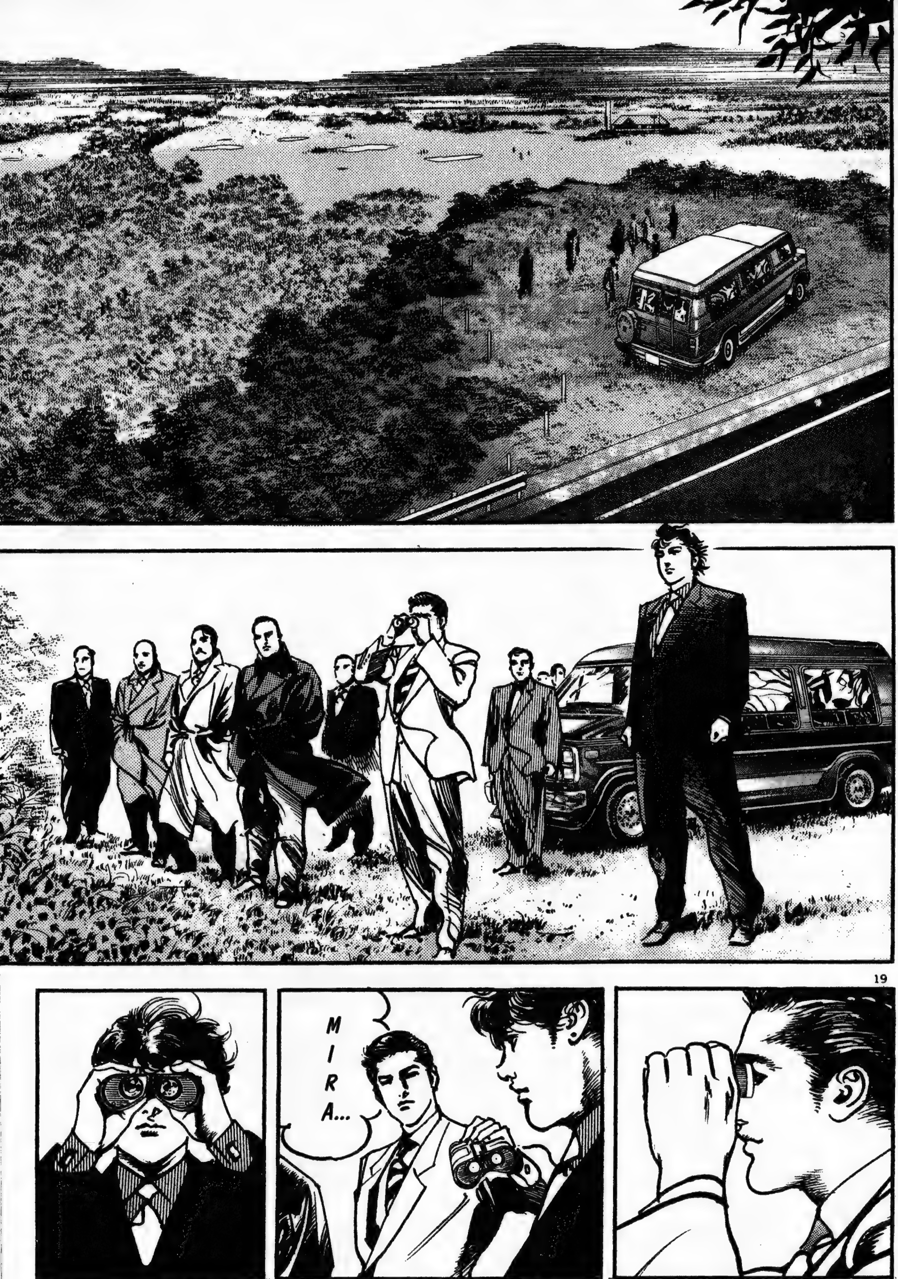
¿QUÉ HACEMOS CON ESTOS?
TIENEN QUE APRENDER LAS MANERAS DE LA MAFIA JAPONESA...
NO PODEMOS DEJARLES VOLVER POR LAS BUENAS...

15

HMM... YA SOMOS TRES...
¿QUÉ TRAMARÁ EL ABUELETE?
SÍ... CREÍ QUE SÓLO ERA YO, POR ESO ME SORPRENDÍ AL VER AL ENANO ÉSTE.
ASÍ QUE KARIYA TAMBIÉN OS HA LLAMADO...
Z————....!

16

¡PRIMER MINISTRO MOCHIZUKI!
18
ES EL PRIMER MINISTRO Y LÍDER DE LOS DEMÓCRATA LIBERA-LES...
¿PARA QUÉ NOS HA LLAMA-DO A NO-SOTROS?
...


19
MIRA...

ES IMAI, EL PATRÓN DEL GRUPO TAKEYAMA.
20

NO OS VAIS A IR CON LAS MANOS VACÍAS.
¿POR QUÉ NO OS LLEVÁIS SU CABEZA EN VEZ DE LA MÍA?
!
¡PATRÓN!
TASHIRO, NUNCA OLVIDES...

¡QUE LOS YAKUZAS TIENEN QUE HACER LAS COSAS ASÍ!

Vol. 16
PRIMER MINISTRO

¿HA EN-
CONTRADO
LA BOLA?
2
NO LO
CONTAMOS
COMO FALTA.
VAMOS YA.
HAREMOS
COMO SI LA
HUBIERA EN-
CONTRADO.

¿OIGA?
¿EH?
¿QUÉ HA PA-SADO?
¡AAAAAAH!
3

4

ALE
HOP...
NO OS
LEVAN-
TÉIS...

POR ESO ME OCUPÉ DE ORGANIZAR ESTE ENCUENTRO...
EL PRIMER MINISTRO DICE QUE QUIERE HABLAR CON VOSOTROS TRES...
KARIYA, ¿QUÉ ES ESTO?
¿QUÉ QUIERE?
NO TENGO UNA RAZÓN QUE NO PODÁIS IMAGINAR...
YA SABÉIS MUY BIEN LO QUE LA GENTE DICE DE MÍ...

QUE SOY LA PUTA DEL SECRETARIO ISAOKA...
ES TRISTE, LA VER-DAD...
...
ES PATÉTICO QUE EL PRIMER MINISTRO DE LA NACIÓN TENGA QUE ESTAR ATENTO A LOS CAPRICHOS DE SU... GIGOLÓ...

7

DENTRO DEL PARTIDO, 105 PERSONAS APOYAN A ISAOKA, 81 A KANAZAWA Y 80 A TSUKAYAMA...
71 A MOCHIZUKI, Y UNOS 60 A OTROS. ASÍ VAN LAS FACCIONES DE LOS DEMÓCRATA LIBERALES...
EL PRIMER MINISTRO PUEDE HACER LO QUE QUIERA EN EL PARTIDO CON LOS VOTOS DE ISAOKA...
SÍ, ¿Y QUÉ?
UN NUEVO GABINETE ES LA CLAVE PARA MI CONTINUIDAD... ISAOKA CONSIDERA QUE SOY FÁCIL DE CONTROLAR...
NADA CAMBIARÁ SI LAS COSAS SIGUEN COMO ESTÁN...
PARA CAMBIARLAS, HACE FALTA LA FUERZA... EL PODER DE LA FACCIÓN DE MOCHIZUKI...

PRESENCIÉ CON INTERÉS EL INCIDENTE DEL PARLAMENTO...
¿QUÉ OS PARECE?
DIFERENTES A OTROS NOVATOS.... COMO POCO, TENÉIS VUESTRA PROPIA OPINIÓN.
SOIS BRILLANTES...
¿OS GUSTARÍA CAMBIAR LA POLÍTICA CONMIGO?
9

...
¿EH?
NI HA-
BLAR...
CAMBIARÉ
LA POLÍTICA,
PERO VOSO-
TROS NO HA-
CÉIS FALTA.

¡ME VOY!
NO OS PREOCUPÉIS. NO ME CHIVARÉ DE NADA DE ESTO A ISAOKA...
YO ESTOY DISPUESTO A ESCUCHARLE, NO COMO ÉL...
VAYA TEMPERAMENTO...
JU, JU, JU...
YOSHIKAWA...

¡DE ENTRADA, QUIERO MIL MILLONES!
¡Y SER EL NÚMERO DOS DE LA FACCIÓN DE MOCHIZUKI!
¿QUÉ?
QUIZÁS LAS CONDICIONES SON MUY BAJAS, PERO...
YA QUE LAS HE DICHO, NO PUEDO ECHARME ATRÁS...
BUENO, ME QUEDO EN ESPERA DE SU RESPUESTA...
12

KA-
RI-
YA...
TÚ
TAM-
BIÉN...
A...
ASA-
MI...
13
USTED SE
HIZO DIPUTADO
HACE QUINCE AÑOS
CON EL OBJETIVO
DE SER EL CABECI-
LLA DE LA FACCIÓN
DE MOCHIZUKI.
¿EH?
¿ESOS DOS
NO LE RECUER-
DAN A USTED
EN EL PASADO?

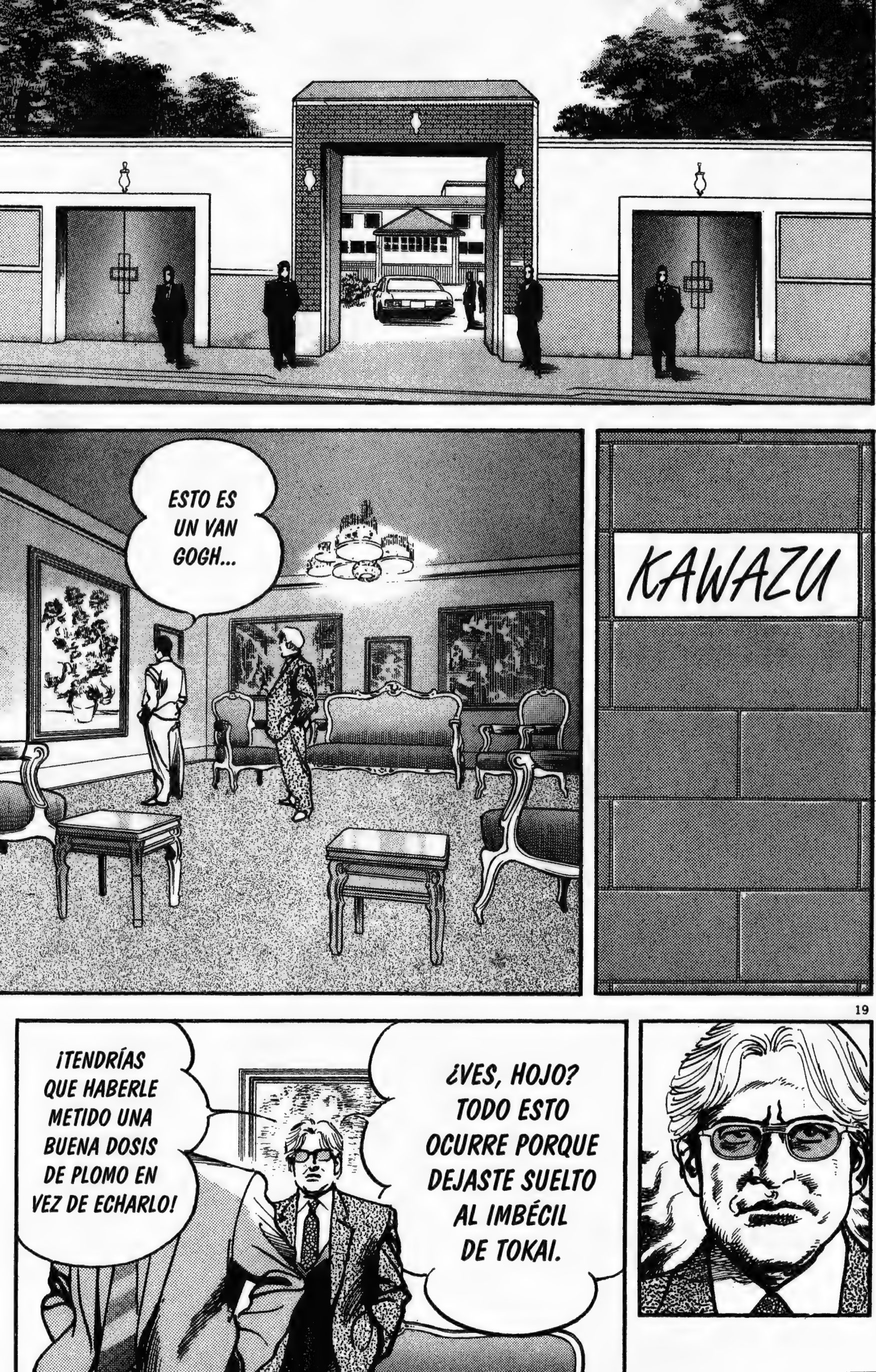
¡EL SISTEMA ACTUAL HA SURGIDO PORQUE LA GENTE DE LA GENERACIÓN DE LA POSGUERRA COMO USTEDES, SON UNOS INÚTILES!

UFF...
¡SUB-
COMI-
SARIA!
DÉJEME
ENTRAR
AUNQUE ESTÉ
DESNUDA.
DETEC-
TIVE
OZAKI...
HAN ENCONTRADO
EL CUERPO DECAPI-
TADO DE IMAI, EL JEFE
DEL GRUPO TAKE-
YAMA, EN UN
CAMPO DE
GOLF DE
SAITAMA.

16

!
POCO ANTES, TRES CHINOS ATACARON LA OFICINA DE HOKUSHOKAI PARA CARGARSE A HOJO.
¿QUÉ?
ENTONCES...
POR SUERTE O POR DESGRACIA, HOJO NO ESTABA, PERO DOS DE SUS CHICOS FUERON GRAVEMENTE HERIDOS Y AHORA ESTÁN EN EL HOSPITAL.
¿A HOJO?
FUERON A POR IMAI PORQUE NO PUDIERON CON HOJO...
LAS ORGANIZACIONES CHINAS NORMALMENTE NO CORTAN CABEZAS... PERO EN LA ESCENA DEL CRIMEN HABÍA COLILLAS DE TABACO CHINO...
TAL VEZ SEAN LOS MISMOS...
¿POR QUÉ ATACARÍAN LOS CHINOS A ELLOS DOS?
...

¿EH?
SÓLO SÉ UNA COSA A CIENCIA CIERTA...
NI IDEA...
¡EL JEFE DE UNA DE LAS TRES GRANDES ORGANIZACIONES DE KANTO HA MUERTO!
18
HOJO...
LOS PATRONES QUE QUEDAN NO SE PONDRÁN MUY TRISTES QUE DIGAMOS. ¡MÁS BIEN SE REIRÁN A CARCAJADAS!



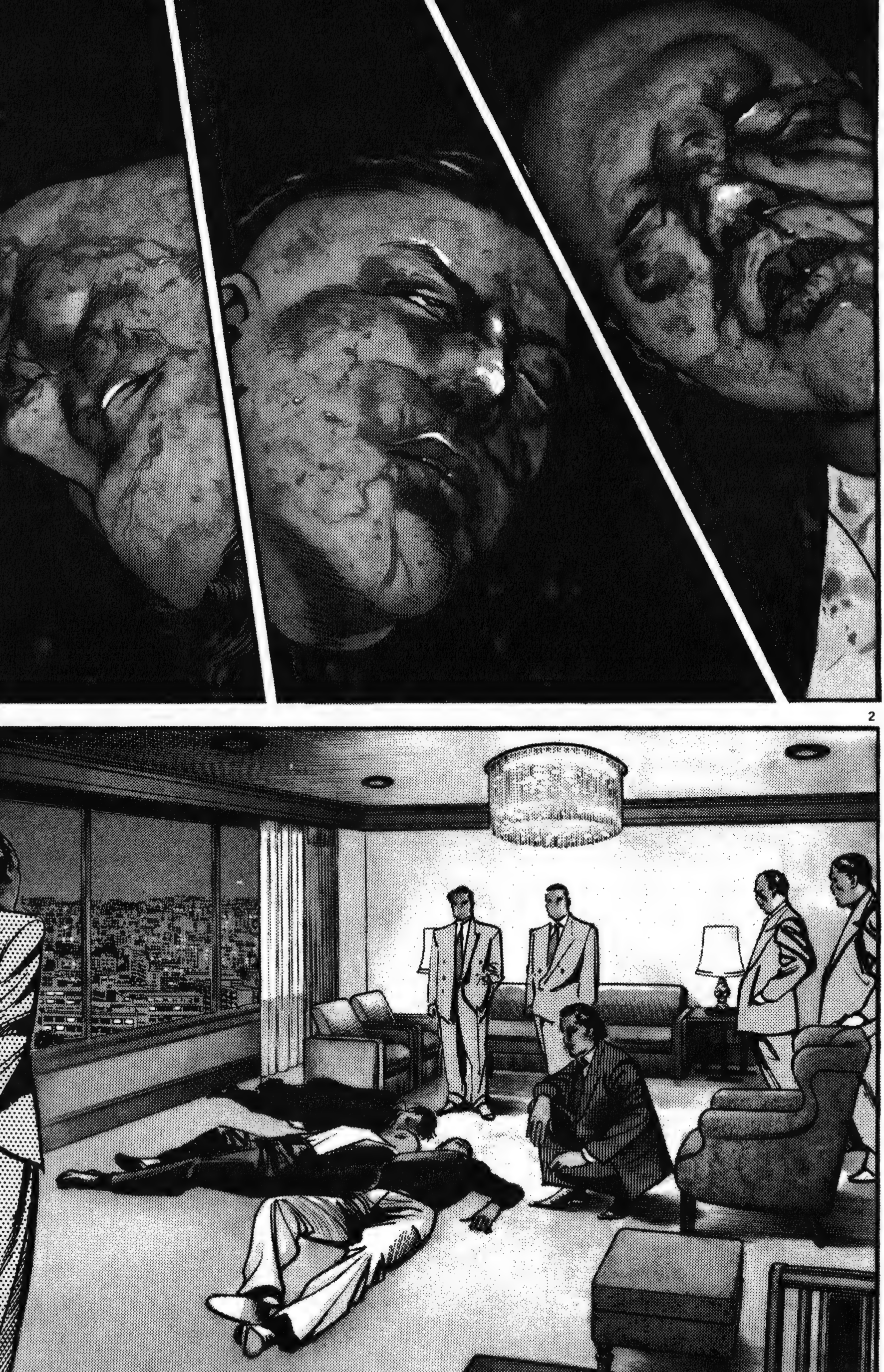
ESTO ES UN VAN GOGH...
KAWAZU
¿VES, HOJO? TODO ESTO OCURRE PORQUE DEJASTE SUELTO AL IMBÉCIL DE TOKAI.
¡TENDRÍAS QUE HABERLE METIDO UNA BUENA DOSIS DE PLOMO EN VEZ DE ECHARLO!

SÍ, FUE UN ERROR... TAMBIÉN INTENTARON MATARME A MÍ...
¿EH?
PERO AHORA, LA VERDAD ES QUE ESTOY MUY AGRADE-CIDO...
¿QUÉ OCU-RRE CON UN BARCO SIN CAPITÁN?
¿Y?
EL GRUPO TAKEYAMA... FUE UNA GRAN ORGANIZACIÓN CONSTRUIDA A BASE DE FUERZA POR LA BRUTA-LIDAD DE IMAI...
PERO AHORA LE FAL-TA SU CAPITÁN...

KIYOSUKE KAWAZU, DIRECTOR DEL GRUPO DOMON...
SI QUIERES, ORDENARÉ A MI GRUPO QUE APO- YE AL TUYO CON TODOS LOS RE- CURSOS DIS- PONIBLES.
¿ESTÁS BIEN DE LA CABEZA?

¡UN YAKUZA NUNCA IGNORA UN TROFEO QUE CUELGA DELANTE DE SUS NARICES!

Vol.17
MUERTE



2

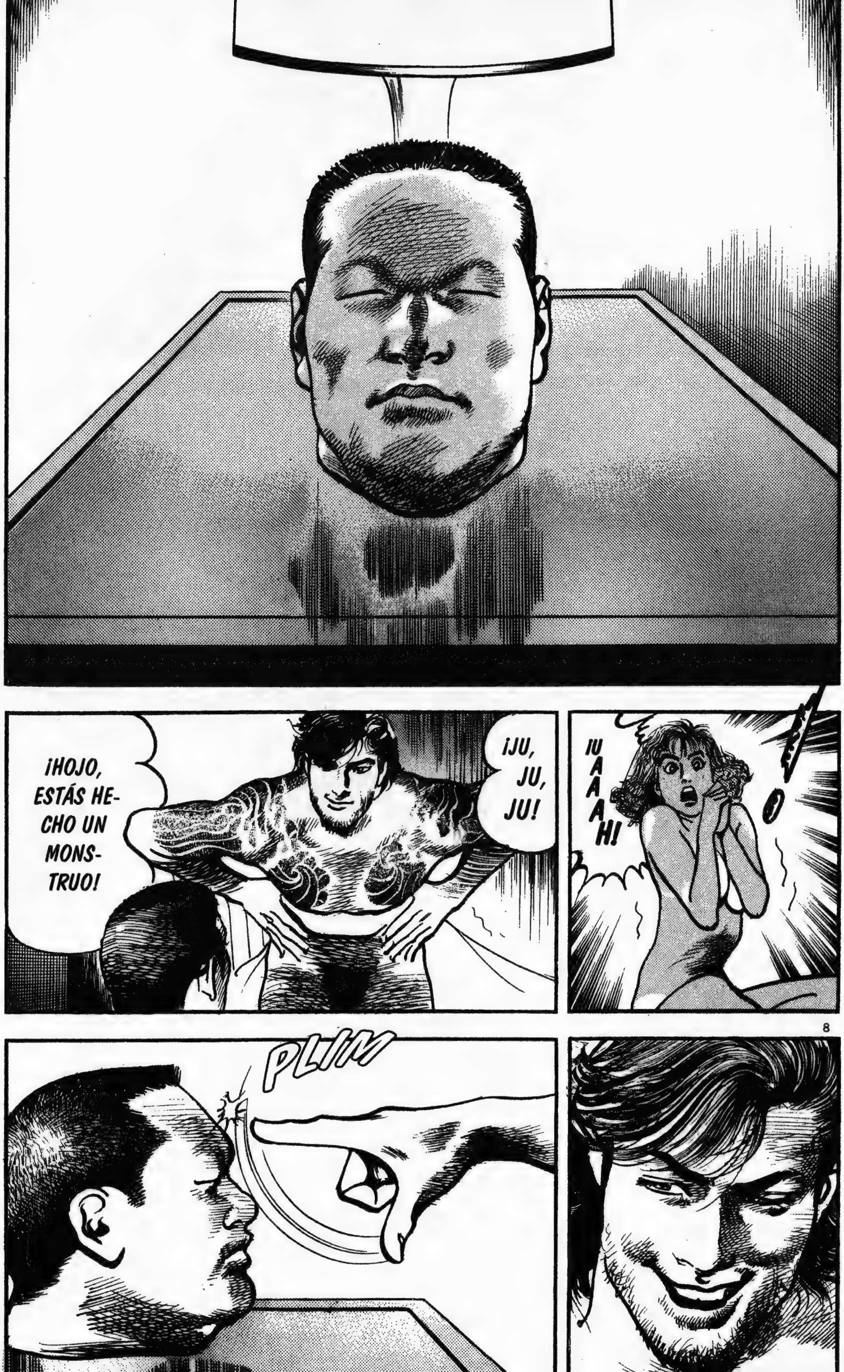
¿OS PENSABAIS QUE ME IBA A CONTENTAR CON LA CABEZA DE IMAI?
¡ESCUCHAD! ¡NO VOLVÁIS A PENSAR POR VOSOTROS MISMOS!
ÉSA... SERÁ LA MEJOR MANERA QUE DE LLEGUÉIS A VIEJOS.

LLE-
VÁOS-
LOS...
...
JAMÁS
PENSÉ QUE
ME LA JU-
GARÍAN...
4

DE TODAS MANERAS...
EL QUE TIENE QUE SOBREVIVIR, HA DE SO-BREVIVIR Y SOBREVIVE...

ME VAS A MATAR...
¡NO! ¡MÁS NO!
NO... NO...
¡ENTONCES MUERE!
6

NO, POR FAVOR... YA ESTOY CASI ROTA...
ESTÁS RARO, TOKAI...
ES QUE... ¿TE HA PASADO ALGO?
¡POR ESO ESTOY TAN CONTENTO!
JU, JU, JU...
GLUPS
SÍ, HOY ES UN DÍA RARO...
JU, JU, JU...
7
¡AQUÍ TENGO ALGO CURIOSO!



¡JU, JU, JU!
¡HOJO, ESTÁS HECHO UN MONSTRUO!
¡UAAAAH!
PLIM

9
ES JUSTO LO QUE QUERÍAS, ¿NO?
ES LA CABEZA DE IMAI, JEFE DEL GRUPO TAKEYAMA...

PER-
FECTO...
REGALO
RECIBI-
DO...

SIN EMBARGO, EL TEMA NO ES TAN SIMPLE COMO PARA MOVERME POR UN SIMPLE REGALO...
ADEMÁS, NO ACABÓ DE ENTREVER PERFECTAMENTE VUESTRAS INTENCIONES...
¿ESO ES QUE NO?
SIN EMBARGO, HABÉIS DICHO ALGO BUENO... QUE OS GUSTA MI ESTILO...
...
11
¡VAMOS A ONDEAR LA BANDERA DE OKINAWA EN HONSHU!

¡JE, JE, JE, JE!
...
¡LO IMPORTANTE ES SUBIR AL MISMO BARCO!
LOS PROPÓSITOS DE LA GENTE DAN IGUAL.
PERFECTO...
POR ESO SUBIMOS...
NUESTROS OBJETIVOS ESTÁN EN HONSHU...
...
12
APARTE, NO HACE FALTA MOSTRAR NUESTROS PROPÓSITOS A LOS DEMÁS...

...
¡TEN CLARO QUE ESTAR EN EL MISMO BARCO NO SIGNIFICA QUE VAYAMOS A SER AMIGOS TODA LA VIDA!
¡KO!
ÉSTE VA A SER UN VIAJE INTE-RESANTE...
CU-RIO-SO...
JU, JU, JU...

13

TOKIO * GINZA
¿QUÉ DIFERENCIA ESTE LOCAL DE OTROS?
¡ENANO! ¡NOS HAS OBLIGADO A VENIR!
¿QUÉ?
CERCA.
SÍ, ¿QUÉ? ¿ESTÁ CHICA VA A DEJAR QUE ME LA TIRE, Y ENCIMA ME VA A DAR DINERO?
14
¿INFORMACIÓN?
DINERO NO NOS DARÁN, PERO INFORMACIÓN SÍ...

LOS DI-
PUTADOS...
SI PRE-
GUNTAMOS,
NOS PUEDEN
CONTAR
MUCHAS
COSAS...
LA MAYORÍA
DE LOS DIPU-
TADOS VIE-
NEN AQUÍ.
SI QUEREMOS
HACERNOS CON
EL PODER ALGÚN
DÍA, NECESITA-
REMOS TAM-
BIÉN ESTA RED.
15
YA QUE VAS
DE LISTILLO,
CUÉNTANOS
ALGUNA DE
TUS IDEAS
POLÍTICAS.
¡SERÁS
CAPULLO!
¿EH?
¿EL
PODER?
¡HACER UN
PAÍS PRÓSPERO
Y UN PUEBLO
FUERTE!
SÓLO
ESO...
MI PO-
LÍTICA
SERÍA
SIMPLE.

QUIERO LA VERDADERA INDEPENDENCIA DE JAPÓN Y DE LOS JAPONESES...
DIGAN LO QUE DIGAN LAS GRANDES POTENCIAS Y LOS PAÍSES ÁRABES, JAPÓN HA DE SER UNA NACIÓN INAMOVIBLE Y COMPLETAMENTE INDEPENDIENTE, QUE ESTÉ EN LA CIMA DEL MUNDO.
¿EH?
¿NO SERÍA FABU-LOSO?
ADEMÁS, YA QUE SOY JAPONÉS, QUIE-RO PODER DE-CIRLO ABIERTA-MENTE Y CON ORGULLO.
NO SÉ HASTA QUÉ PUNTO ESTÁS EN SERIO, PERO TUS FAN-FARRONADAS ME GUSTAN...
JU, JU, JU...
16

PARECE QUE NOSOTROS TRES PENSAMOS LO MISMO...
SIN EMBARGO...
¡LA JODERÁS SI LLEVAS DEMASIADA CARGA!
PARA AVANZAR, HAY QUE TRABAJAR EN LA POLÍTICA ACTUAL Y CRECER A LO BESTIA.
PERO POR OTRO LADO, O LLEVAMOS UNA CIERTA CARGA, O NO CONSEGUIREMOS NADA.
17
¿ACTUAL?
EN LA POLÍTICA...

O SEA... ESO MIS-MO...
KARIYA...
18

TE LA DEBÍA.
VEN A LA SALA DEL FONDO SI TIENES ALGUNA PEGA.
¡NO ME IMPORTARÍA ENZARZARNOS EN UNA PELEA CALLEJERA, JOVENZUELOS!

19

HABLEN...
VIP
VIP
LOS CO-NOCÉIS, ¿NO?
SON WATANABE, MITO Y KISHIMOTO DE LOS DEMÓCRATA LIBERALES, TODOS DIPUTADOS INÚTILES DE LA GENERACIÓN DE LA POS-GUERRA.

ENTRE AMBAS CÁMARAS Y LOS PARTIDOS DEL GOBIERNO Y LA OPOSICIÓN, UNAS 40 PERSONAS ESTÁN FORMANDO EL GRUPO DE LOS SETENTA, UNA PLATAFORMA SUPRAPARTIDISTA.
ESA GENERA-CIÓN NO ES SÓLO ESO...
PERO SI NO FUNCIONA, NO SERÁ MÁS QUE UN GRUPO DE PAJARITOS PIANDO...
¿Q U É?
21
HACE VEINTE AÑOS, INTEN-TARON HACER ALGO...
SÉ MUY BIEN LO QUE LA GENTE DE SU GENERACIÓN HA VENIDO HACIENDO...

INTEN-
TARON
CAMBIAR
JAPÓN...
PERO FI-
NALMENTE,
NO PUDIE-
RON HACER
NADA...
¡A PESAR DE
QUE LUEGO
LLEGARON
A SER PO-
LÍTICOS!
¡NO ME
JODAS!

¿CÓMO TE ATREVES A DECIR QUE NADA HA CAMBIADO?
¡TENED ESTO MUY EN CUEN-TA!
¡EL PARLAMENTO SE MUEVE CON LA FUERZA DE LA LÓGICA! ¿ES QUE ESO NO ENTRA EN VUESTRO SENTIDO COMÚN?
¡DINERO! ¡PASTA!
¿COMPREN-DÉIS LO QUE ESO IMPLICA?
¡CUALQUIER POLÍTICA ACA-BARÁ EN LA NADA SI NO HAY FUERZA Y VOTOS!
23
¡NO SE PUEDE HACER POLÍTICA DANDO UN PUÑE-TAZO EN LA MESA! ¡LA COSA NO ES TAN SIMPLE!

¡Y LOS VIEJOS DOMINAN LOS CONTACTOS EN ESE SECTOR!
LA POLÍTICA NECESITA A LOS CÍRCULOS FINANCIEROS...
¿CREÉIS QUE ESTAMOS SATISFECHOS CON LA SITUACIÓN DE AHORA?
¿ENTONCES SUGIEREN QUE ESPEREMOS CALLADOS HASTA ENTONCES?
¡ROBARLE SUS CONTACTOS A LOS VIEJOS!
¿QUÉ PODEMOS HACER SI NO?
CON 40 PERSONAS EN EL GRUPO DE LOS SETENTA, TENEMOS UNA GRAN FUERZA...
¿EH?

¿QUÉ?
CON TAL DE QUE PLANTEEMOS CUESTIONES PARA QUE LAS GRANDES EMPRESAS GANEN DINERO O CONSIGAN ALGÚN TIPO DE BENEFICIOS, CONSEGUIREMOS ESTABLECER UNA RED DE CONTACTOS.
¡CON EL DINERO EN NUESTRO PODER, YA NO NECESITAMOS NADA MÁS!
SÓLO TENEMOS QUE DARLE LA VUELTA A LO HECHO DESPUÉS...
...
25
¿CREES QUE ES POSIBLE SALIR INDEMNE DESPUÉS DE HACER ALGO ASÍ?
ESO ES ROBO...
JU, JU, JU, JU...

¡DEJAD DE LADO LA ESTÚPIDA BONDAD!
¡CARGAMOS CON EL FUTURO DEL JAPÓN Y SUS GENTES!
¡SOMOS POLÍTICOS!
KA-RI-YA...

SANCTUARY BY **IKEGAMI RYOICHI, FUMIMURA SHO**

©**1990** BY **IKEGAMI RYOICHI, FUMIMURA SHO**

ALL RIGHTS RESERVED.
ORIGINAL JAPANESE EDITION PUBLISHED IN 1990
BY
SHOGAKUKAN INC., TOKYO
SPANISH TRANSLATION RIGHTS ARRANGED WITH
SHOGAKUKAN INC.
THROUGH THE KASHIMA AGENCY

EDICIÓN Y DISTRIBUCIÓN
OTAKULAND DISTRIBUCIONES
C\ Berbiquí nº 21, Pol. Ind. Santa Ana
Rivas Vaciamadrid - 28529 (Madrid)
Tlf: 916 669 652/55 - Fax: 916 669 374
www.otakuland.es
e-mail: otakuland@otakuland.es

Publicación mensual
Primera Edición: Octubre de 2004
I.S.B.N.: 84 - 96425 - 01 - 0
Depósito Legal: B - 37597 - 2004
Editor: Javier García Peinado
Traducción © Emilio Gallego Zambrano
Rotulación y retoques: **Estudio Interactiva**
e-mail: info@estudiointeractiva.com - Tlf: 958092853 (Granada)

Impresión: CANIGÓ
Tel.: 93 338 28 31

Guión: Syo Fumimura
Dibujo: Ryoichi Ikegami

ISBN 84-96425-01-0
9 788496 425019